reflect " YOI. reroteur "10 April Dolli April Rag has me awarded drama book IVIONAL · Vy Willian. Never mer soddar Hashmi Doğu ous of. 'shon three diomos. The first diomo the popological real resulting has been given its title the 7/1 seconds in Noni Awaz New inbar's the academy of to this in neglect of Drami

ice

e stepemo.

literature

sarcasm,

expression

dramas have

aged a ni

(Ponder a little:

The dust its failing in a

Selver of Advisor Delicions

Trect of group of young modern on alma of the month of the month of the month of the month of the most of the most

continuor charling

message

A

rector of Dogri palys.

built up a movement

e 'banner of 'Dogra

to have read

to arrange ces both on stage

contributed in general por the whole contributed the months of the months of the whole and the whole penombree of a play where

making

101

Thorn, has some to which a

trying

make

corruption in

contemporary in

given to Dr

to

Ke

0



her of 'Dog arran He lambasts the ces both on st official for this in e, who have re ind costodies of o wer to be in the part in the sort of the s the stepmont Mar Indivento Dord The cincles his ngements on the o the three d stage. Presion



Mohon, underlying. COLLABILIO

contempor

contempor

ma

M

John

THE THE PROPERTY OF THE PARTY OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY

the

Ideo

The offermente

o longuage

es his fillow

of sincerity of

Work On their Dort,

comcuto.

meeting

Governm

the

ा ०।

YOU

U

Choupal Despite to hote My Note of Does In Jack of the S MAN DEED PEN comprised of two papers on eluded the audience of one ine awarded woeks and self-He lambods the academy of the risals of the two authors. resh approach to stage because of · MONY PORTS paper-reader's occupation elsa. Dogri theatre Never met 'Sardor Hashmi' one and of propagator of street which leafre, chill i feel an attinity h him. Although he is Pd, his spirit still guides me, may it be Safdar Hast Mohan Singh . There is Mohan Singh underlying revolt against the JOHNING MO 10 ising young playwight

The Contemporary in the work of the solid of

Teheil of John

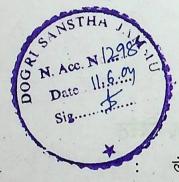




मोहन सिंह

डुग्गर प्रकाशन राजतिलक रोड़, जम्मू

SAT JAMAN SAT (A Collection of fourteen STREET plays in Dogri) Mohan Singh



लेखक कोल **©**.

डुग्गर प्रकाशन, F-133 प्रकाशक

राजतिलंक रोड्, जम्मू

पैहली बारी जून, 1998, 500

मुल्ल 150/-

मुख चित्तर दे कलाकार एस॰ कपूर

क्लासिक प्रिंटर्ज, नेशनल हाइवे, छापाखाना

बाड़ी ब्राह्माणां (जम्मू) फोन

(01923) 20243

समर्पण

डोगरी दे म्हान गजल-गो शाएर स्वर्गीय श्री वेद पाल "दीप" होरें गी ते कन्नै उनें अन-थक्क उद्धमी-गुमनाम शखसीयतें गी मेरी ए पोत्थी समर्पत ऐ, जेहड़े मतवातर डुग्गर ते डोगरी गी षड्यंत्रकारियें कोला बचाने ताईं बचनबद्ध नैं ते ज़िनें गी डुग्गर दी सालिमयत ते बैहबूदगी प्यारी ऐ।

मोहन सिंह

डुग्गर मंच दी नुक्कड़ नाटक जात्तरा

डुग्गर च कदें नुक्कड़ नाटक दी परम्परा रेही होग जां नेई इस गल्ला दी परचोल पाना बदोबदी दी बैह्स छेड़ी लैने आली गल्ल होग! असला च नुक्कड़ नाटक दी परम्परा इन्नी गै पुरानी ऐं जिन्नी असें गी नमीं सेई होंदी ऐ। साढ़ा लोक नाटक के ऐ? मेरे स्हाबें लोक नाटक दा गै शहरी ते नमां नां नुक्कड़ नाटक ऐ। ते जित्थें-जित्थें बी लोक नाटक दी परम्परा रेही होग जां अजें बी मजूद ऐ, उत्थें नुक्कड़ नाटक गी प्रयोग ते नेई आक्खेआ जाई सकदा, हां दर्शकें कन्नै बददे जा-रदे छिंडे गी मेटने दा इक कामयाब उद्दम जरूर ऐ! लोक-कलाकार जे कर अपने जमाने दे किश खास लोकें जां घटनाएं दीयां कहानियां कत्थां गंडियें अपने नाटकें राहें बड़े आम ते साद्दा जनेह ढ़गें कन्नै पेश करी दिंदे हे ते अज्जा दा नुक्कड़ नाटक बी ते इनें संधर्वें उप्पर गै टिके दा ऐ! फर्क सिर्फ इन्ना ऐ जे लोक नाटक करने आले अपनी जीबका नाटकें राहें गै कमांदे हे ते अज्जा दा नुक्कड़ नाटक करने आले कपनी जीबका नाटकें राहें गै कमांदे हे ते अज्जा दा नुक्कड़ नाटक करने आला कलाकार शौकिआ जां कृसै उदेश्य प्रति समर्पित ऐ!

हालांकि भारतीय सरकार नें ते खास करिये जम्मू कश्मीर सरकार नें इस विधा गी जोर पकड़दे दिक्खिये इसदे असल मक्सद गी भलेयां फौत करी टकाया ऐ ते इस People's थियटर दा Colonial; थियटर बनाइये रक्खी दित्ता ऐ। पर अजें बी किश लोक सरकार दे घस्सै नीं चढ़े ते अपने आपा गी लोकें कोला नेईं खँडेरेआ।

इसदा पुनर्जन्म बंगाल च होआ ते पुजदा-पुजदा दिल्ली ते हून साढे डुग्गर च आई पुज्जा ऐ! मैं 1970-71 च ड्रामां लाईन कन्नै जुड़ेआ हा ते अदुआं दा लगातार डामें करदा त्यावा करना। शुरू-शुरू च जिसलै नुक्कड़ नाटक दे बारे च सुनदा हा तां बड़ा चुकात लगदा ते हस्सा बी औंदा जे कनेआ नाटक होआ। कम अक्ल हा। मूर्ख हा। पर अपनी मुर्खता करें कुसै पर जाहर नीं कीती की जे सनाने आले इब्बी सनांदे जे नक्कड नाटक खेडने आले कोई अल्ले-भल्ले आदमी नेई। उत्पल दत्त, अमोल पालेकर, दिनेश ठाकुर जनेह बड्डे-बड्डे फिल्म स्टार हे। फी बल्लैं-बल्लैं मनें च ए खुवाहिश जन्म लैन लगी पेई जे कदें मिगी बी नुक्कड़ नाटक करने दा मौका थोऐ। खीर इक दिन साढी ए तमन्ना बी पूरी होने आला दिन आया। 1979-80 दी गल्ल ऐ जदू सारी दुनियां च Sky lab डिगने ते उसदे डिगने कन्नैं होने आले नुकसान दे चर्चे होआ करदे हे। इक नाटककार ते रंग-कर्मी होने दे नातै मैमी उस चर्चा च शामल हा ते मेरा पराना रंग-कर्मी मित्र प्रवीण केसर बी। असें दौंने इस विषय उप्पर नुक्कड नाटक खेडने दी स्कीम बनाई। नाटक लिखने आला कम्म मिगी थ्होआ जेहडा कुसै मशीनी फुरती आंगर कीता गेआ। नाटक लिखेआ बी हिन्दोस्तानी च गै गेआ। हिन्दोस्तानी के खिचडी भाषा ही ते उसदे मंचन दा स्थान गांधी नगर गोल मार्कीट चुनेआं गेआ ते स्कीम ए ही जे गांधी नगर करने दे बाद इसी सारे जम्मू शैह्रा च बक्ख-बक्ख थ्हारें पर कीता जाग। रिहर्सल शुरू होई, नमें पराने कलाकार किट्ठे कीत्ते गे, सारें च उत्साह हा, पर इक दिन साढ़े इक पराने साथी प्रियत्म कटोच नें ए आक्खिय साढ़ा साथ छोड़ी दित्ता जे नाटक कट्टर पंथियें ते राजनेताएं दै खलाफ ऐ ते इसदा नुक्कड़ मंचन कलाकारें गी मार बी पुआई सकदा ऐ! इन्नी गल्ल आक्खियै ओ ते तिनका त्रोड़ी गेआ पर दिल साढ़े बी डैह्ली गे। नमें कलाकारें कोला पर्दा रिक्खिय असैं केई सलाहीं कीतियां ते खीर देखी जाग आली गल्ला पर अड़े दे रेह। नाटक खेड्डेआ ते शुत्त कीत्ते बस्सा च बौहने आली गल्ल कीत्ती। दुए दिन Sky lab डिग्गी पेआ ते साढ़ी क्हानी बी इक शो कोला अग्गै निं बदी सकी!

गल्ल मुक्की मक्की गेई। कोई चर्चा निं, कोई बैहस निं। सारे जम्म शैहरा च 150/200 आदिमयें दे सवा कुसै गी पता नेहा जे असें किश कीता ऐ ते उनें 150/200 गी बी असें किश के कीता ऐ इसदा पता नेहा लग्गी सकेआ! इस करियै असें बी मुडियै किश करने दी सोच निं कीती। अस फिरी अपने-अपने कम्में च मसरूफ होई गे। कविता, नाटक, अभिनय, सब चलदा रेआ, पर इंदे कन्नै-कन्नै गै इक सोच बी पलदी रेही! जदं कदें बी अपने बजुर्ग साहित्यकारें च बौहने दा मौका लगदा तां दीन भाई पन्त हंदे सरपंच दा प्रस्तुतिकरन ते रत्न शर्मा हुंदे अभिनय दी चर्चा जरुर सुनने च मिलदी, बजुर्ग इब्बी गलांदे हे जे डामें नैं धम्मां मचाई दित्तियां हियां ते लोक अजें तोडी उसी बिसरे दे नेईं। डोगरी साहित्य बारै विचार सुनने दा बी मते बारी मौका लग्गा। हर बारी सुनिये इयां सेई होंदा जे इंदे मनें च डोगरी ते डोगरें गित्तै बडी तडप ऐ ते अस इंदी गल्ल समझियै बी अनजान बनी रेदे आं। कुसबा इब्बी इक कारन बनेगा होएे ते असें आलक तज्जो, कम्म करो आला पाठ पिढये शास्त्री हंदे कन्नै गल्ल करियै इक योजना बनाना चाही। पर ओ योजना कृतै ठकाने सिर पजने कोला पैहलैं गै धौन भनाइयै परतोई आई। मेरा आक्खना हा जे अस डोगरी संस्था पास्सेआ राम नगर, उधमपुर, रियासी, टिकरी, मानसर यानि उप्परले पास्से ते अक्सर जन्दे रौंहने आं पर खलके पास्सै, जित्थें डोगरी गी मता खतरा ऐ, अस कदें नीं जन्दे। इस गल्ला दा शास्त्री होरें दौं लफ्जें च जवाब देइयै गल्ला गी मकाई ओडेआ जे इस खलके लाके च असें गी कोई सहने सम्बालने आला नेईं, इस करिये अस इद्धर नेईं जन्दे। ए गल्ल मेरे पल्लै

अज्जा तक्कर नीं पेई जे स्वयं सेवी कार्यकर्ताएं गी बी साई-सनेह दी लोड़ होंदी ऐ। अपने बिता कोला बहारा कम्म करना चांहदा हा मैं। रातो-रात सारा डुग्गर प्रदेश जाग्रत करी देना चाहंदा हा। बारी-बारी सारे द्वार ठोरे, कोई परता निं आया तां में अपने, सिर्फ अपने तौर पर किश करने दी ध्याई लेई! दो निक्के-निक्के राजनैतिक नाटक लिखे! ड्रामें खेड्डने आली टीम साढ़े कोल अग्गै गै ऐ ही। डुग्गर मंच पूरे वजूद च हा। फी जून 1986 गी जिसले अपने कलाकारें गी किट्ठा करिये अपनी स्कीम दस्सी जे ग्रां-ग्रां ते गली- बजारें च ड्रामें खेड्डने न दस्सो तुस के आखदेयो। सारें गै स्कीम गी पसंद कीता पर साथ देने शा मते सारे शर्माई गे। फी किश नमें कलाकार आई जुड़े, ते ए आओ जाई दा सिलसला अजें तक्कर रवां-दवां ऐं।

नमें पराने कलाकारें कन्नै मैं अपने दों नुक्कड़ नाटकें "असली वारस' ते 'अपना आप पशान'' दिआं रिहर्सलां शुरु करी ओड़िया। रिहर्सलां कोई इन्नियां जोरदार नेहियां होआ करदियां पर असें जिगरे निं टाहे, फी इक होर मुश्किल साढ़े सामने आई खड़ोती जे पैहला शो कुत्थें करचै! शुरुआत अस कुसै ग्रां–थमां करना चाहंदे हे, ते केहड़े ग्रां जाचै ए गल्ल समझा नेही आवा करदी। लोक साढ़े कन्नै के सलूक करड़न, इयै नेहा पता लग्गा करदा, खीर मैं अपने इक कलाकार शम्भू राम गी मनाया जे ओ पैहला शो अपने ग्रां कोठे सैनियां च रखा। उस बचैरे दा मन भाएं दमाजरा गै हा पर मेरे सामने ओ मन्नी गेआ ते मैमी जानी–बुज्झिय घेस बट्टी ओड़ी ते तरीक मुकर्रर करी दित्ती। उद्धरा मैं गल्लें–गल्लें च अपने इक वकील दोस्त हरी चंद जलमेरिया जेहड़ा बलौरा आल्ले पास्से दा रौने आला ऐ कन्ने गल्ल कीत्ती तां उन्न मिगी 15 अगस्त 1986 गी बलौर औने दा साद्धा देई दित्ता बलौर दी गल्ल चली तां शिवदेव "सुशील" नैं अपने ग्रां गुड़ा कलेआल दा साद्दा देई दिता। बरहाल

असें जुलाई दे खीर तक्कर कोठे सैनियां ते बलौर दीयां 7 अगस्त ते 15 अगस्त 1986 दीयां तरीकां पिक्कयां करी दित्तियां, जिंदा जिकर में इक दिन श्री वेद पाल दीप हुन्दे कत्रै बी सरसरी तौरा पर कीत्ता, जिसगी श्री वेदपाल "दीप" होरें अपने कल्चर नोट कश्मीर टाईमज च 5 अगस्त 1986 गी तरीकां ते जगहें दे नां देइयै छापी दिता! मोस्म बरसात दा हा ते तयारी बी कोई तसल्ली बखश नेही। फी 7 अगस्त बी उठी आया। उस दिन सबेरे दा गै झड लग्गे दा हा। कलाकारे गी दपैहरी दे त्रै बजे राजपूत सभा पुरानी मंड़ी च मिलने आला आक्खे दा हा, ते ओ औंदे जा करदे हे, पर सारें दे गै मूंह हिस्से-हिस्से दे हे। पैहले दिन गै जिगरे ढेई जन गेदे हे ते जे कर कश्मीर टाईम च दीप होरें तरीकां ते थ्हारें दे नां नेईं होंदे लिखे दे तां खबरे दो टुक्क नां च फैसला होई जंदा। कलाकार किट्ठे होए। तां निक्की-निक्की बरखा बी लग्गी पेई, तां जे साढ़ा कलाकार शम्भू राम जिसदे ग्रां असें ड्रामां करन जाना हा , उब्बी साढ़े कोल आई पुज्जा जे पता लेई आमां। खीर हर हाल च ड्रामां करने दा फैसला लेइयै अस कोठे सैनियां अल टुरी पे। इस दां सारा श्रेय दीप होरें गी जंदा ऐ! की जे उनै इन्ने यकीन कन्नै मेरी गल्ला गी लोकें तक्कर पजाई दित्ता दा हा जे साढ़ा उसदे पर पूरे नेईं उतरना उंदे यकीन गी ठेस पजाने आली गल्ल होंदी! दीप हुंदे यकीन नैं असें गी हिम्मत बखशी ते अस हिम्मत दे उस्सै लुहारे च कोठे सैनियां तहसील बशना च जाई पुज्जे ग्रां पुजे तां किनयां बी थमोई गेइयां, पर गलियें दा गारा ते हली कायम हा, उसगी सकाने आस्तै सूरजै गी काफी मेहनत करने दी लोड़ ही! खैर अस बारें कलाकरें दी टोली गारा चिक्कड़ लंगिये शम्भू रामा दै घर पुज्जे ते समान रिक्खिय ओ थ्हार दिक्खन निकली पे जित्थे ड्रामां होई सकै ! इक गी पुच्छेआ जिसदा बेह्डा काफी खुल्ला हा ते जित्थें काफी लोक जमां होई सकदे हे, पर ओ एह् आक्खियै नां करी गंआ जे मेरा कोठा कच्चा ऐ ते जे कर लोक इसदे पर आई बैठे तां इसनै ढेई पौना ऐं! फी दुए गी पुच्छेआ जिसदें बेहड़े सुक्के थ्हार टरैकटर खड़ोते दा हा ते जित्थे बिजली दा बी प्रबंध होई सकदा हा! ओ भाई अन-मनें जन मन्नी गेआ ते उसनै टरैकटर परैं किरयै जगह बेल्ली करी दित्ती! शम्भू राम ते उसदे किश होर ग्रांई मित्रैं सारा कम्म फिट्ट-फाट कीता। इक लाट्टू कंधा उप्पर ते दुआ किकरा उप्पर लाया! लौड़-स्पीकर बी लेई आंदा उत्थूं दी राम लीला कलब आलें। जिसले उसदे पर हैलों-हैलो होआ तां लोक बी किट्ठे होई पे।

प्रोग्राम शुरू होआ, शुरू च किव सम्मेलन जिसदे च मेरे अलावा सर्वश्री शिवदेव सिंह सुशील, रत्न दोषी, नसीब सिंह मन्हास, भूपिन्द्र सिंह, शम्भू राम, ते जगपाल सिंह नै हिस्सा लेआ। फी जिसलै साढ़ा पैह्ला ड्रामां "असली वारस" शुरु होआ तां लोक कयाफे लान लगे जे ए कुन होङ न, केहड़ी पार्टी दे होङ न, इत्थै की आए होङ न, ते इसदे च इंदा के लाह होग, बगैरह-बगैरह। लोक ड्रामें गी दिक्खी-दिक्खिय हस्सा बी करदे हे ते इक दुए गीं चुहाटां बी करा करदे हे! साढ़ी हिस्सी दियें नुहारें पर रंगत औन लगी पेई। फी दुआ ड्रामां "अपना आप पशान" कीता ते समान सिलय जिसले शम्भू राम हुंदे घर लगे जान तां दर्शकें चा दौं आदमी जेहड़े ड्रामां दिक्खदे होई खुसर फुसर करा करदे हे जोरें-जौरें बैहसन लगी पे-----

- ठीक आक्खेआ, बिलकुल ठीक आक्खेआ इनैं! लोट्टी मचाई दी ऐ थुआड़े जनेह खड़पैंचें!
 - 2. तूं मन्न नेईं मन्न, ए कुसै पार्टी दे भेजे दे निं!
- 3. केह्ड़ी पार्टी ? ओ आक्खा नेहे करदे जे अस कुसै पार्टी दे बी हैनी! शर्म करनी चाईदी खड़पैंचै। लक्ख लानत ए तुंदे पर। इयै करतूत ए तुंदी!

असें ते समझेआ जे खबरै असें गी गल्ला च लपेटियै कोई होर प्रोग्राम

करदे लबदे न, पर नेईं, अस चुप्प चाप चली गे ते ओ अपनी कारवाई च मसरूफ रेह।

ड्रामें बाकाइदा असर छोड़ेआ ऐ, ए दिक्खिय साढ़े होंसले बुलंद होई गे ते कोठे सैनियां दा परतोंदे गे में दीप होरें गी अपनी कामयाबी दी खबर सनांदे होई बलौर जाने बार दस्सेआ! दीप होर बी उत्थें जाने आस्तै त्यार होई पे।

15 अगस्त 1986 बडलै 8 बजे आली गड्डी अस बलौर रवाना होइ पे! साढ़े कन्नै दीप होर बी शामल हे जेह्ड़े असें गी हास्से गड़ाकें च मसरूफ रिक्खिय हिम्मत बदा करदे हे। दयाले चक्क पुज्जे तां गड्डी खडोंदे गै दीप होरें गी ते लग्गी पेई। फट्टक अपने झोल्ले समेत बस्सा चा उतरे ते इक होटला च जाई बड़े। कारबाई कीती ते फी बड़कां मारदे ते ई-आ करदे बस्सा च आई बैठे।

बलौर डाक बंगलै पुज्जे तां उत्थें 15 अगस्त मनाया जा करदा हा! असैं बहार मै घा पर डेरा लाई लेआ ते गाना बजाना शुरू करी दिता, जिसदे कन्नै सारे बलौर च ए चर्चा होई गेई जे जम्मू दा कोई ड्रामां कम्पनी आई दी भे जिसनै राती ड्रामां करना ऐं।

फी अस दपैहरी दी रुट्टी खाइयै ड्रामें आस्तै जगह स्लैक्ट करन निकली पे ते फी राती तैयार होइयै अस मंदरा दे कोल उच्चे थड़े पर जाई पुज्जे जे कोई दरी ते लाटूआ दा प्रबंध कीत्ता कराया जा पर उस ध्हारा पुजने दे बाद भेत खुल्लेआ जे ओ निक्का जनेआ कसवा बलौर बी सम्मां-सीना नेईं, पार्टीयें च बंडोए दा ऐ! इक पार्टी आले आक्खन जे म्हाराज उद्धर दुई थ्हारा चलो अस सारा प्रबंध करी दिन्ने आं तां दूई पार्टी आले आक्खन जे नेईं म्हाराज प्रोग्राम इंत्थें गै करो, पर प्रबंध दे नां उप्पर छड़ा लाटू लाने गी बी कोई तैयार नी होऐ।

जिसी आखचै कन्न घेस मारियै इद्धर-उद्धर होई जा। फी इक होर भेत खुल्लियै सामनै आया जे ओ लोक साढ़े दोस्त जिंदे साद्दे उप्पर अस उत्थें गेदे हे श्री हरी चन्द जलमेरिया कन्नै खुश नेहे ते इस्सै करिये ओ साढ़े उप्पर बी अपनी करोपी बराह करदे हे।

हरी चन्दै अपनी पूरी टिल्ल लाई, असैं बी आक्खेआ। पर लोक बत्तर नेईं देन। खीर हरी चन्दै प्रोग्राम कैंसल करने दी सलाह दित्ती, जेहडी नां गै मिगी ते नां गै मेरे दए साथियें गी मनजूर ही! असें न्हेरे च गै इक हटिया दे लाट्टुआ दी निम्मी-निम्मी लोई दा स्हारा लेइयै प्रोग्राम शुरु करने दा निश्चा करी लेआ ते में लोकें गी मुखातब होंदे होई छडा इन्ना गै आक्खेआ जे "जेकर असें गी ए पता होंदा जे इत्थें लोक हर बेलै अपनियें गै लड़ाइयें च मसरूफ रौंहदे न। बाहरा दा औने आले कुसा परौने दी बात तक्कर निं पुच्छी जन्दी तां अस इत्थें कदें निं ओंदे। खैर हुन आई गेदे आं तां प्रोग्राम करी गै जागे।" इन्नी गल्ल आक्खिय में कवि सम्मेलन शुरु कराई ओडेया! अजें इक्कै कवि पढ़िये बक्खी हटेआ हा जे उस थडे पर दरी स्ट्रल माइक्रोफोन, लाट्टू सब किश आई टिकेआ! में कोई बी चीज लैने कोला नां करी दित्ती तां सारे लोक बोली पे, म्हाराज होर शर्मीदां निं करो! उत्थुंआ दे प्रिंसीपल होर ते थडे उप्पर गै चढ़ी आए ते पशेमानी दा इजहार करदे होई गलाया जे, ए लोक ते करी ऐठे न, हन तुस इनें गी होर जलील निं करो उंदा पच्छतावा ते प्यार दिक्खिय मिगी अपनियें गल्लें पर पच्छतावा होन लगी पेआ। में किश निं बोली सकेआ, उंदा आंदे दा सारा समान थड़े पर फिट होई चुके दा हा। बजारा च, कोठे पर दर्शकें दी खलगत जमा होई चुकी ही, प्रोग्राम दबारा शुरु होआ ते फी अस सारे होई बीती दियां ते आक्खी गलाइ दियां भुलियै प्रोग्रामें च मस्त होई गे।

दपैहरी डाक बंगले च जेह्ड़ा असैं प्रोग्राम कीत्ते दा हा उसी दिक्खियै 8/सत्त जमां सत्त उत्थें आए दे दूर-दराज दे ग्रां दे लोकें बी ए खाहिश जाहर कीत्ती जे साढ़ै ग्रां बी कदें आओ, पर पल्लन ते परनाला ग्रां दे लोक ते पिच्छैं गै पेई गे जे इत्थें आए दे साढ़ै ग्रां प्रोग्राम कीत्ते बगैर नीं जाना। हुंदे प्यार ते आओ भगत मुजव असें गी अपने प्रोग्राम च तरमीम करने पेई।

डुग्गर मंच दा ओ काफला जिसलै चलेआ तां फी उन्नैं पिच्छें मुड़ियै नीं दिक्खेआ। किन्ने गै ऐसे ग्रां जेहड़े असें पैह्लैं नेहे दिक्खे दे ते शायद मुड़ियै बी नेईं दिक्खी सकचै, असें गाहें, अपने नुक्कड़ नाटक खेड्डे ते उन्दा असर लोकें च दिक्खेआ। वसोली, भूंड, शननघाट, दत्तेआल, बस्सी, खैरी।

चौराह् 89 ते ग्रीन मार्च इक्कै बरे दो बड्डे कार्यक्रम हे। उस इक बरे च डुग्गर मंच नैं अपने नुक्कड़ नाटकें दे सौ शो करियै इक रिकार्ड कायम कीता हा, जिसी शायद गै कोई लुहांगी सकै।

इक होर बी रिकार्ड डुग्गर मंच नैं उनैं दिनैं कायम कीत्ता, अपने गै. नाटकें दा इक पंज रोजा ड्रामां फेस्टीवल करियै।

बगैर कुसा सरकारी सहायता दै ए सब गल्लां ओपरियां जन सेई होदियां न पर ए सब इत्यास ऐ। अज्ज नुक्कड़ नाटक दा वरोध करने आले बी हर मैहकमें दी ग्रांट नुक्कड़ नाटक दे नां पर खाना अपना हक्क समझदे न। मेरी उंदे अग्गैं बस इन्नी गै बिनती ऐ जे कदें कदाले वैसा नुक्कड़ नाटक बी जरूर खेड्डन जेहड़ा परस्थाती पत्तर (कसीद्धा) नेई कच्चा चिट्ठा होऐ, तां जे नुक्कड़ नाटक दा सवाह हरी कायम रवै।

प्रधान डुग्गर मंच मोहन सिंह

PROPERTY AND THE PARTY HAVE THE PARTY HAVE THE

सत्त जमां सत्त

सत्त जमां सत्त च शामल चौदां नुक्कड़ नाटकें गी लिखने पिच्छें ए उद्देश्य कदें नि रेआ जे मीर मारी लैती जा, जां में इस करियै बी ए सारे जां मुंडले नुक्कड़ नेईं लिखे जे मेरी सर्वे रिपोंट नैं मिगी दस्सेआ जे नुक्कड़ नाटक आला खाना खाली ऐ। में कदें बी अपने लेखन गी डोगरी दे बाकी लखारियें आंगर नि लेआ, में उयै लिखेआ ऐ जो मेरे कोला लखोआ ते जिसी में समझेआ जे में लिखी सकना!

साढ़े मंदे भाग जे मेंट मते होई गे, कुल्ली रेआ कोई निं। ते जे कोई इक्क अद्द कुल्ली भुल्ल भलेखे इस पास्सै आई बड़दा ऐ तां सारे मेट उसदे पर टुटिये पेई जंदे न जे तूं ए निं कीता, तूं ओ निं कीता, ए कुन्न करना हां, ओ कुन्न करना हा। जां फी केई लपेटी लपुटिये गल्ला गी होर मोड़ देई दिंदे जे ए जो किश करा करदे न उब्बी साढ़ी गै मनशां ही, साढ़ी गै प्रेरणां ही।

छड़े सझाओ देने ते पास करने कन्नै जां प्रेस रलीज़ देने कन्नै सारी डोगरा कौम पर राज करने आले, उंदे दिलें पर छाने आले, बदन लगी पे, डोगरी दे नां पर कागजी डैटे बनाइयै साहित्य अकादमी जां जित्थें बी दा लग्गै पुजने आले उंदे कोला बी मते होई गे, पर आम लोकें दे मसले सुनने गी उंदे तक्कर अपनी गल्ल सनाने गी ते उंदी सुनने गी कोई बी तयार निं।

इनैं गल्लें मिगी नुक्कड़ नाटक लिखने पर मजबूर कीता, की जे लोकें तक्कर पुज्जने दा इसदे कोला शैल रस्ता मिगी दुआ कोई निं लब्भा। लोकें 10/सन जमां सन कन्नै रोजमर्रा बीतने आली गल्ल जिसलै नाटक दी शकल च लोकें सामनें रक्खी जा तां लोक छड़ा उसी पसंद गै निं करदे, उसदे कोला शर्मसार होइयै सबक बी सिखदे न।

श्री वेदपाल "दीप" ते श्रीमती पद्मा सचदेव होर जे हौंसला नेई बेदांदे तां शाएद साढ़ा काफला बी गतिहीन होई जंदा, केइयें लोकें गी इस गल्ला दा बी दुख ऐ।

खैर मेरी ए निक्की जनेई भेंट, चौदां नुक्कड़ नाटक तुंदे हत्थै च नैं। कदें मिलगे ते गल्ल बी होई जाग की जे मिगी पता ऐ डोगरे कदें चिट्ठी निं लिखदे, में मी निं लिखदा।

> मोहन सिंह 124-डोगरा हाल जम्मू - 180 001



तरतीब

1. बावे	13.
2. अपना आप पशान	27
3. गरीबू दा छिल्ला	36
4. इनसान दुश्मन	56
5. मानवता	68
6. असली वारस	80
7. मुलजम फरार	90
8. भिख मंगे	105
9. हत्थें दियां दित्तियां	115
10. नमीं बमारी	124
11. सुखा दा साह्	139
12. ममारखां	151
13. संकल्प	164
14. केह् होई गेआ दुनियां गी	176

बावे

ESPT IN USE YOU ED, OF BOOK FOR IT

- 1. दो बावे।
- 2. दो भगत।
- 3. दो जनानियां।
- 4. इक ढोलकी आला।
- 5. इक रोड़ा बजाने आला।

अग्रह हात है "मी जहर-1525" है है पह है कर के किए किए

्जागरने दे नाच ते गार्न दीएं तरजें पर नच्चदे गांदे कोई सत्त अट्ठ पात्तर औदे न। पात्तर सहुलता मुताबक घटाए बदाए जाई सकदे न। (तरज उच्चा ते लम्मा ई पसार, बैठी चावल)

> धन्न, ए धन्न साढा देस, डोगरें दा। भोलें नैं इत्थ्रआं दे लोक, भुंदुं दिक्खी, लुट्टी इनेगी सारे लैन, बदलियै. अपना-अपना भेस. चंगे-भले घरें च बस्सेआ कलेश. डोगरें दै. कोई ते सोचो मेरी जान, कियां करी, करना जीनें दा समान. . डोगरें दा. धन्न, ए धन्न साढा देस. डोगरें दा. भोलें नैं इत्थुआं दे लोक भुंदू दिक्खी, लुट्टी इनेंगी सारे लैन-

(फी इसदे कन्नै गै थाप देइयै ''उड़दा-उड़दा भौर'' दी तरज उप्पर

14/वावे

नाच ते गाना चलदा ऐ ते पात्तर नाच गाने दे कन्नै-कन्नै असली नाटक दी तयारी च जटोई जन्दे नै।)

कोरस:

औंदा-औंदा लालच साढे मनें ईच आई गेआ -2-मनैं गी लाई गेआ रोग-रोग-रोग इस मनें दा हन केह होग-होग-होग -2-बैर ते बरोध साढे मनें ईच छाई गेआ -2-मनें गी लाई गेआ रोग-रोग-रोग. हर घरै च पाई गेआ सोग-सोग-सोग -2-

(फी पैहले पात्तर गाने आली मंडली च रली जंदे न ते होर पात्तर उठियै नच्चदे न तरज "जिन्दुआ ते मान-मिन्दुआ"।)

कोरसः

बैर ते बरोध दा लाबा सारे मकी उठेआ उप्परा दा साध्यें ते बावें बी लुट्टी सुट्टेआ। ए बावे आए, ए साध आए, ए बावे आए साधु आए जी! (फो दो पात्तर बावे बनियै नचदे ते चिमटे ठनकादे औंदे न ते बांकीं बारी-बारी सिर उठदे ते अपना-अपना पार्ट करियै बेई जंदे न।).

कोरस:

ए बावे आए-यति सती -2-चुट्ट-चुटीसर, बेले संड्डे चुक्की दी ऐ इनैं अती। ए बावे आए-यति सती -2-सुट्टा पींदे, फ्हीमां खंदे दारू पींदे मती-मती। ए बावे आए-यति सती -2-मरद दफतरें जां खेतरें

ते ए चढ़े दे घरो-घरो।
अन्दर बड़ियै ठग्गी लैंदे
फफड़ताली बरो-सरी॥
ए बावे आए-यित सती -2माया रूप दे भुक्खे लोबभी
अड्डी फिरदे तली-तली।
लालच दी लैला दे पिच्छैं
चक्कर लांदे गली-गली॥
ए बावे आए-यती सती -2-

(बावे कनौ-कनौ ऐनैक्टमैन्ट बी करदे न।)

थांऽ-थांऽ अलख जगांदे फिरदे। लोकें गी भरमांदे फिरदे॥

(बावे बने दे पात्तर "हाऊलक्ख निरंजन" आखदे न ते फी इक पात्तर उठदा ऐ बावे उसी घेरियै)

बावे:

अमरनाथ को जाएंगे बाबा।
पग-पग ठोकर खाएंगे बाबा।
तेरे नां की बेल करेंगे।
शिव भोले से मेल करेंगे।
तुझ पर मेहर बड़ी शंकर की

हो जाएगा लक्ख पति।

कोरस: ए बावे आए-यति सती -2-

(जिसलै कोरस चलदा ऐ ओ पात्तर जेहड़े मंच पर सुआंग करै करदे

16/बावे

न सीन दी जरूरता मताबक ऐनैक्टमैन्ट करडन ते जां फी सिर्फ जागरना नाच नचङ न)

भगत-1: बाबा टुट्टे पैसे हैन्नी।

है ते हैन पर वैसे हैन्नी।

तूं पूछगा हून कैसे हैन्नी।

होंदे होई बी जैसे हैन्नी॥

बावे: नांगे बावा आए हैं बच्चा

खाल्ली कदैं निं जाएंगे बच्चा

देखो दर्शन करो शिवां के

और सट्टे का नम्बर पूच्छो।

(बोलदे-बोलदे ऐसा ऐक्शन करदे न जिसदे कन्नै इयां सेई

होंदा ऐ जे बावे भगत गी अपना लिंग दर्शन करा दे नैं)

भगत-1: लो-लो बाबा करो खलासी।

अस भोले आं मूड़-मती।

कोरस: ए बावे आए यति सती -2-

(पैहला पात्तर बेई जंदा ऐ। दुआ पात्तर उठी खड़ोंदा ऐ ते

उठदे गै बावे दियां जंडा फंड़ी लैंदा ऐ।)

बावे: चल नालायक छोड़ दे जंडा।

भगत -2: बाबा जी इक नम्बर मंगां।

बावे: चल-चल थप्पड़ तीन पड़ेंगे

इक पड़ेगा शित्तर हमसे

भगत-2: धन्न-धन्न बाबा,

समझ गेआ में -2-

में बनी जाना लक्ख पति

कोरस: ए बावे आए-यति सती -2-

(इक दो पात्तर होर उठियै नचन लगदे न)

अंध-विश्वास साढ़े घरें बिच आई गेआ -2-

घरें चा बेची गेआ जोग-जोग-जोग

इस रोगै दा हून केह् होग-होग-होग

(बाकी सारे बेई जंदे न। सिर्फ बावे ते इक पात्तर होर मंच आले हिस्से

पर खड़ोते रौंहदे न।)

बावे: तेरे हत्थ में बरकत देवी

संत कदैं खाली नेई जंदे

पर तेरी झोली ऐ खाली।

इसदे पास्सै कोई निं सोचै।

जनानी-1: तस ते जानी जान ओ बाबा

दुखेआरी दे कश्ट हरो हां

चेतै रक्खङ -उमरी सेती

बौड़े हे कोई गुणी-जनी

कोरस: ए बावे आए-यति सती-2-

बावे: फिकर निं करना, गम निं करना

बावा कश्ट हरन को आए।

जनानी-1: चरणें दा चरनेंमत पींगी

जो मंगगे में उयै दींगी

बावे: खसम तेरा है बड़ा नखट्टू

बिलकुल भाड़े का है टट्टू

18/बावे

भरझाई दै चाल्लै चलदा

र्जनानी-1: बल्लैं-बाबा, बल्लैं बोल्लो

एक्के भेत निं इत्थें खोल्लो।

बावे: फिकर निं कर तूं बिलकुल देवी.

ए बाबा हैं ऐसे बाबा मंतर मारें भसम हो दुनियां तेरा आंड-गुआंड ऐ कैसा? बोल्लो मंतर मारें बाबा

जनानी-1: नां-नां बाबा, नर्थ निं करेआं

मेरे जम्में चढङ न सारे अगों गै ए औत्तर जाने मेरे उप्पर हत्थ निं धोदे ए मोए निं बड़े कबत्ते गल्ला-कत्था होंदे तत्ते चक्की रखदे रोज अति।

कोरस: ए बावे आए-यति सती -2-

गल्लें-गल्लें भेत लेइयै धौंस जमांदे तंतर दी। भोले-भाले गी पलचाइयै गुड़ती दिंदे मंतर दी॥ सबने गी एहसास करांदे

साढ़े बाजूं नेई गती।

ए बावे आए-यति सती -2-

जनानी-1: ए लैओ बाबा सनै मलाई

बावे: केवल इससे कम्म निं चलना

पुत्तर रतन का मैंत्तर दित्ता

अपना जप-तप भंग करियै

जनानी-1: गुड़-शक्कर बी देग्गी बाबा

देसी घयो बी जोड़े दा में

बाबे: गुड़-शक्कर से कम्म निं चलना

नकद नरायण की जै बोलो

(किश होर पात्तरं उठियै नच्चन ते गान लगी पोंदे न)

तरज-"जे माए तुगी पैसा निं जुड़दा....."

कोरस: जे माई तुगी पैसा निं जुड़दा

जे देवी तुंगी पैसा निं जुड़दा

कर झमकें दा दान,

पैसा के करना

कर झुमकें दा दान.....

जे भैने तुगी पैसा निं जुड़दा.

जे देवी तुगी पैसा निं जुड़दा

कर बिंदलू दा दान

पैसा के करना

कर बिंदलू दा दान.....

कर कैंठे दा दान

पैसा के करना

20/बावे

कर कैंठे दा दान.....

(जेह्ड़े होर पात्तर उठे हे नचदे-2 बेई जंदे न)

बावे: गुड़-शक्कर से कम्म निं चलना

नकद नरायण की जै बोलो जां कोई जेबर दान में दे दो तेरे नां दा छत्तर चढागे

तर ना दा छत्तर चढ़ाग

देवीं मां दी जोत जगागे

(जनानी अपने गैहनें तुआरने दा अभिनय करदी ते फी बावें

गी दिंदे होई बोलदी ऐ।)

जनानी-1: अच्छा बाबा लेई जाओ सब किश,

सब किश तुंदा साढ़ा केह ऐ

तुंदी दित्ती लटी-पटी।

कोरस: ए बावे आए-यति सती -2-

(पैहला पात्तर जेहड़ा जनानी दी भूमिका करा दा हा बेई जंदा

ऐ दुआ उठदा ऐ उब्बी जनानी दी भूमिका च है।)

बावे: तुं चंगी सब दोक्खी तेरे

तेरे दुश्मन बने बत्थेरे

आंड-गुआंड बी जलदा सारा।

तेरे अपने बी सब जलदे

तेरे घरवाले गी इसलै

चल्लै ऐ करदी साढ़सती

कोरस: ए बावे आए-यति सती -2-

जनानी-2: सच्च गलांदे ओ तुस बाबा

बडे स्यापे करने पौंदे फी बी कदर कोई निं करदा सबनें दी टंडोआली बाद्दी औदा-जंदा जेहडा मरदा। सस्स कबत्ती सैल्लें रौंहदी। फैशन करी-करियै बौंहदी। इक ननान ओ सूत्ती रौंहदी। उठदी ते खाने गी पौंदी। सौहरा ते ओ अत्त निं मान। थुक्की-थुक्की भरै दलान। ओ जेहड़ा ओ भुंदू नाथ। जिसदे कन्नै साढ़ा साथ। मेरी मत्ती चलै निं मास्सा। उलटा मार-कटाई करदा। मैंत्तर कोई देयो हां ऐसा जे मेरा बी रेही जा परदा। मैम्मी राज करां बाबा जी, मेरे शारें चलै पति। ऐ बावे आए यति सती -2-सब किश देगे। सब किश देगे। बशी करन इक मैंत्तर देगे।

बावे:

कोरस:

ते केन्नै इक जैंतर देगे।

पर ए कठन बड़ा ऐ देवी, बारां बरस दी जा तपसेआ तां तेरा ए जैंत्तर बनदा।

जनानी-2:

दुखआरी दे खात्तर बाबा थोड़ा कश्ट ते करनै पौना। (जनानी बने दा पात्तर ऐनैक्टमैंट करा दा ऐ दुए पात्तर नाच च नुहाड़ा साथ दिंदे नैं ते कोरस गांदा ऐ। तरज, "हानियां निम्बू मंगाई दे" ... ऐ।)

कोरस:

मैंत्तर बशीकर्ण देई दे मेरी रक्खेआं बाबा लाज. मैंत्तर बशीकर्ण देई दे. मेरी रक्खेआं बाबा लाज नेईं तां नेईं बचदी, नेई बचदी, • मेरे नेईं बचने दे हाल नेर्ड तां नेर्ड बचदी -2-आक्खी देओ. आक्खी देओ. आक्खी देओ परमेशर गी जिन्न पाया ए जंजाल. नेर्ड तां नेर्ड बचदी. मेरे नेईं बचने दे हाल, नेई तां नेई बचदी, हन मोई-पलै मोई, पलै मोई-ह्न मोई,

बस्स।

मैंत्तर बशीकर्ण देई दे मेरी रक्खेआं बाबा लाज -2-

मरा रक्खआ बाबा लाज -2-

(नचदे-नचदे बाकी पात्तर जेहड़े उठे हे बेई जंदे न।)

जनानी-2: दुखआरी दी खात्तर बाबा थोड़ा कश्ट ते करने पौना

नेई तां उसदी इस दासी नैं

तेल सुट्टिय मरनै पौना

बाबे: ऐसी बात निं करनी देवी।

अपनी करनी भरनी देवी।

कश्ट तुम्हारा हरङ न बाबा।

पर जानी की मरङ न बाबा।

दक्खना बिच के द्रेगी देवी।

101 शा घट्ट निं चलना।

जनानी-2: 101 ते हैन्नी बाबा

हां इसलै ए 51 गै नैं

बावे: घट्ट न देवी

बड़े गै थोहडे

जनानी-2: जेकर तुंदा मैंत्तर फुरेआ

ते सुखने साकार होई गे

तां फी मुड़ी फराटी पाएयो

501 बी देङ में बाबा।

पर इसलै ए 51 गै नैं

जा फी इक कटोरा लेई जाओ

बावे: ठीक ऐ देवी

प. ठाक ए दव

24/बावे

तुम्मीं के चेता रक्खगी ऐं
आए हे कोई यित-सती।
(फी बाकी सारे पात्तर कोरस च शामल होई जंदे नैं। सिर्फ बावे मंच स्थान दे अगले हिस्से च रेई जन्दे नैं।)
ए बावे आए यित सती -2लोकें गी निं दाल बी जुड़दी,
ते ए चुटिये पट्ठें बज्जै।
पिस्ते चार मगज बादाम।
खाई पी ऐ करदे राहम।
नां कोई कम्म ते नां गै कार।
ए बैठे तज्जी संसार॥
धरती उप्पर बने दे भार।
भींदे फिरदे थारो-थार॥

ऐनैक्टमैटस

जग करेंगे हवन करेंगे।
भगतन का कल्याण करेंगे।
कलयुग दे बिच पाप जो छाया
उसदी देनी औरती।
ए बावे आए यित सती -2ऐ कोई दाता धान करै जो
ऐ कोई धरमी धान करै जो
कोई देवी दे, कोई दाता दे,
विश्व शांति हवन करेंगे
बावे दा भण्डारा करना

बावे:

कोरस:

इक 100 टीन घ्यो का लोड़ै मैद्धा बक्खरा लकड़ी बक्खरी। (बारी-बारी पात्तर उठियै औंदे न ते बेई जंदे न)

तूं दे दे बच्चा प्राकर्मी
तूं दे दे माई ऐ धर्मी
तूं बच्चा जंगल कटवा दे
तूं बच्चा परमट बनवा दे
सब पे भगवन देया करेंगे।
सब को भगवन देआ करेंगे।
चड़तल चाढ़ो मती-मती।

कोरस:

ए बावे आए यति सती -2-

(होर पात्तर बी उठियै नचन लगी पौंदे न)

ए बावे कैसे यित सती -2
नां ईश्वर दा लेइयै ढ़ौगी

चुक्की रखदे रोज अती

ए बावे कैसे यित सती -2
फड़ियै इनेंगी हालें जुगड़ो

निकली जा सब खड़मस्ती -2
चुट्ट-चुटीसर बेल्ले संडे

चुक्की दी ऐ इनै अती -2-

ए बावे कैसे यति सती -2-

(सारे पात्तर उठियै नचन लगी पौंदे न ते नचदे -नचदे बाह्रे गी चली जंदे न।)

अपना -आप पशान

(नामके, नामाई अपने नापन पूरम कार हा पुत्र अधिका करवे मां जिस्ते वैदलें करवानी दों, वर्ष मंदर्शी दां, को बाबू-रिपी दां, बर्गरह-

पात्तर

 1.
 आम जनता -1

 " -2

 " -3

 " -4

 नेता -1

 चिमचा -1

 " -2

 डोल्लिआ -1

केसा ए स्थायन, केटल है सहायर । (की रेजीकीन ज़्यू रेटल, विज्ञानों से स्वार

FIFTH THE R OF THE PARTY

(कुड्ड दे ताला पर नच्चदे चार पात्तर औंदे न! ते फी गोल चक्क बनाइऐ बोल्लियां पांदे न!) धन्न साढ़ा डोगरें दा देश- ओ ऽ ऽ ई ऽ ऽ ऽ हां! भोले भाले इत्थूंआ दे लोक- ओ ऽ ऽ ई ऽ ऽ ऽ हां! (नच्चदे-नच्चदे अपने-अपने कम्म करने दा मूक अभिनय करदे न। जियां, पैहलें करसानी दा, फी मजदूरी दा, फी बाबू-गिरी दा, बगैरह-वगैरहा।)

चारे:

राही-बाही कम्म ऐ साढ़ा, अस आं भई करसान। मिट्टी कन्ने मिट्टी होन्नें, फसलां तां मुसकान। मिट्टी कन्नै घोहल करने। फी बी यारो भुखे मरने कैसा ऐ वरदान, कैसा ऐ वरदान ? (मजदर) सिरें बट्टे इट्टा टोइयै, खडियां करने मारतां! फी बी अप् सिडका रुलने. कोई निं पांदा पारतां। कृत्थें जाचें, कृत्थे रौह्चै, केह्डा साढ़ा देश! कपड़ा बी ते अस बनानें. फी बी नगें भेस! कैसा ऐ भगवान, कैसा ऐ भगवान! (फी टैलीफोन अपरेटर, बिजली दे लाइनमैन.

चपरासी वगैरह-वगैरहा दा माइम करदे नैं ते फी बोलदे नैं।) सिर-खपाई करी-करियै, तारा, कन्ने तार जोड़ी। ए करो ते ओ करो हां, लम्ब निकलदी दौड़ी-दौड़ी। बूजो बनियै खम्भे चढ़ने, कुत्तें आंगू दुब्भ लाह्नी। मौती दा नेई कोई भरोसा, खबरै कुसलै आई जानी। फी बी नेईयो रुट्टी-टल्ला, नां कोई रौह्नें गी ऐ थां। दस्सी जायां अम्मा मड़ियै, जां तां केहड़े पासे जां। कैसा हिन्दोस्तान, कैसा हिन्दोस्तान।

नेता: (उसदे कन्नै दो उसदे चमचे कुड्ड दे ताला पर नचदे-नचदे

औंदे न।)

मैं आं नेता। तुन्दा आगू।

मन्नो मेरी गल्ल।

दोऐ चमचे: इन्दे कन्नै चलगे ओ तां,

कोई करग नीं छल!

नेता: मैं ते तुन्दा, सच्चा सेवक,

चरणें दा आं दास।

दोऐ चमचे: तुदें नां दी, जिंद बी अपनी,

करी सकदे अरदास!

चारे: अच्छा।

दोऐ: जी हां।

नेता: जी हां।

चारे: पर की?

नेता: की जे तुस ओ, साढ़े मालक, मेरे पालनहार।

दोऐं: तुस्सै साढ़े, बी ओ स्वामी, ते इदें करतार।

चारे: इयै गल्ल ते, पहलै बी तुस, आक्खी गे है गुरुओ। फी ऐ

लबदी, लैक्शन आई गई, तां गै मुड़ियै शुरुओ।

नेता: ओहो, ऐंहें।

गल्ल नेई ए, तुस्स ते कसमै, सच्चें गै ओ।

दोऐ: तुस ते अड़यो, मुच्चैं गै ओ।

नेता: • साढे सेवक.....

नेई-नेई

साढ़े मालक, साढ़े खालक, साढ़े दाता।

दोऐ: तुंदा दित्ता, खन्ने आं अस,

तुंदा गै गुणगान करने।

नेता: तुंदा गै सतकार करने,

तुंदा गै सनमान करने!

चारे: नेई-नेई-नेई।

झूठे ओ तुस, ढोंगी ओ तुस,

लारे लांदे, धोखें दिंदे।

बोटें खात्तर, गोड्डे फड़दे

पैरं पौंदे, छुन्नी फड़दे।

जित्तियै जंदे औ जैल्लै, फी कदें नेई बेहडै बडदे।

तुस ते ऐमें रोहें होआ दे,

मुझ गरीब पर जानी। मैं ते तुंदा हा आं तुंदा।

बाकी दुनियां औंनी जानी।

बैसे रोह् जे करदा कोई, तां ओ अपना समझियै गै।

दोऐ: बिलकुल।

नेता:

नेता: गल्ल तुन्दी ठीक गै,

नेई लब्नेया मैं,

पर मै इन्ना व्यस्त हा, मसरूफ हा,

पुच्छो गै नेई तुस।

चारे: घर भरने च,

नेता : सरकारी कम्म काजे च।

देशै गी बनाने, संवारने च।

दोऐ: बिल्कुल।

चारे : देशै गी बनाने संवारने च,

जां अपने रिशतेदारें गी, बनाने संवारने च।

नेता : हि-हि-हि, तुस ते बड़े मखौली होई गे,

बंड़ा चंगा, बड़ा चंगा।

खरा होंदा ऐ, सभा5 मखौली!

दोऐ: बिलकुल!

नेता: हुन ते समझो मेरी बोल्ली!

चारे: तुंदी ऐ चोरें दी टोल्ली।

नेता: पैर बी धोन्ना गोल्ली-गोल्ली।

चारे: तुसें ते भलेयां दिता रोल्ली

नेता: तुंदें अग्गें अड्डी झोल्ली।

चारे : (पिट्ठ करियै खड़ोई जंदे न)

नेता: (इकगी) तेरा जागत पास ऐ बी॰ ए॰

दे दरखासत लाचै पी॰ ए॰

(दुए गी) तेरी कुड़िया बी॰ ई॰ टी॰ कीत्ती।

उसी भी लाया, एैशां कर जा।

(त्रिएगी) तू चाह्ना किश धंधा करना तुगी बी लागे, तुगी बी लागे।

(चौथे गी) तेरा पैनशन केस नी बनेया,

मिगी पता ऐ, मगी पता ऐ।

दोऐ: बिलकुल।

नेता: करी देगा मैं सारे कम्म।

पैहले तुस बी खाओ कसम।

वोट मिगी गै देगे ओ तुस।

जिन्ना चिर ऐ दमै च दम।

दोऐ: बिलकुल।

चारे: नेई ऽऽऽ

तुस बी अड़ेयो, बड़े मखौली। असे नि भरनी तुंदी झोल्ली।

नेता: सोची लैयो शैल करियै,

दोऐ: बिलकुल।

32/ अपना आप पशान

चारे: सोची लैता।

नेता: अच्छा।

चारे: हां जी।

दोऐ: हैं जी।

असेंगी तुस पनछानदें नेई जी। गुस्से गी बी जानदे नेई जी। जीनां मुशकल होई जाना जे।

रोना हर पल पेई जाना जे।

चारे: जी ऽऽऽ

दोऐ: बिलकुल

चारे: पर अस ते आजाद आं भाई।

दोऐ: रोंह्दे बेइयै आज़ादी गी।

कन्न खोल्लिए सुनी लैयो सारे

वोट इनें गी देनै पौंना।

चारे: इनेंगी।

नेता: बिलकुल।

दोऐ: नेई तां नर्थ गै होई जाना जे।

फी पशतागे किश निं होना।

उल्टा साढ़े हत्था मरोना।

चारे: जीऽऽऽ

नेता: बिलकुल।

चारे: साढ़े माढ़े-मुट्टे कम्म।

नेता: करगे भाई, करगे, करगे।

वारें: जी,

दोऐ: बिलकुल।

(सारे नच्चदे-नच्चदे चली जन्दे न, फी नेता ते उसदे चमचे औंदे न)

दोऐ: तुस ते बनी गए मुड़ियै मंत्री।

ते अस दोऐ तुन्दे सन्त्री।

नेता: मैहकमा ते शैल थोई गेआ।

दोऐ: हुन ते समझो धोन-धनोई गेआ।

(चारे औंदे न। नेता दे अग्गें-पिच्छें फिरदे न। नेता कोई गल्ल नेई सुनदा। ते दोऐ उने चौनें गी धिक्के मारियै बाह्र कड्डी दिंदे न। ते फी आपूं बी चली जन्दे न। ते फी मुड़ियै चारे औंदे न। कम्म काज करने दा मक-अभिनय करदे न। नेता ते उसदे दोऐ चिमचे औंदे न।)

नेता: अस तुन्दे आं सेवक भाईयो।

आई गे दिक्खो, आई गे दिक्खो।

दोऐ: बिलकुल।

चारे : मुड़ियै आई गे चोर, डाकूओ।

केह् लैनेगी, आए ओ इत्थैं।

नसी जाओ पिछड़े, नसी जाओ पिछड़े।

नेता दोऐ: जी ऽऽऽ

चारे: बिलकुल।

दोऐ: हैं ऽऽऽ

चारे: जी हां

नेता: पर गल्ल ते साढ़ी, सुनी लैयो मासा।

चारे : जेकर जिंद प्यारी ऐ तां,

चुप चपीते नसी जाओ इत्थूं।

दोऐ: जी ऽऽऽ

चारे: बिलकुल

दोऐ: लगदा असेंगी, बिस्सरी गे ओ।

चारे: बिस्सरे नेइयों, चेता सब किश।

(चारे रिलये उनगी घेरी लेंदे न। ते फी बड़ी मुशकलें ओ बचिये

निकलदे न)

अस जे किट्ठे होई जाचै तां, नस्सी जान शतान। साढ़ी बामें जोर ऐ इन्ना, लाही देचै असमान। नीत साफ जे किरयै अपनी, लग्गी पौचै सारे। फी कोई बी कप्टी आइयै, देई सकग नेई लारे। जाग साथिया, सोगा होई जा, अपना आप पशान, साथिया अपना आप पशान।

(फी मुड़ियै गोल चक्कर बनाइयै बोल्लियां पांदे न।
" नेतागिरी नेइयों चलनी- ओ ऽऽ ई ऽऽऽ हा।
चमचे गी दस्सना सुआद- ओ ऽऽ ई ऽऽ हा।
बैरियें गी देई देनी मात- ओ ऽऽ ई ऽऽऽ हा।
फी नचदे-नचदे बाहर चली जंदे न।

गरीबू दा छिल्ला

(भगतां शैली दा नाटक)

पातर

- 1. बुड्ढा
- 2. नत्थू
- 3. बिशना
- 4. चौकीदार
- 5. थानेदार
- 6. गरीबू
- 7. हवालदार
- 8. कम्पौडर
- 9. डाक्टर
- 10. नेता
- 11. बरोधी

(इक, दो, त्रै, चार ते किश होर ग्रांई)

्र(इक पात्तर बुड्ढा बनियै लोकें दे बिच औंदा ऐ ते दुआ ड्राईवर बनियै नुहाड़े सामनेआं औंदा ऐ।)

बुड्ढा: (औने आले गी दिखदा रौँह्दा ऐ।)

नत्थु: पैरें पौन्ना चाचू।

बुड्ढा : जींदे रवो। (धरोइयै दिक्खियै) बल्लै, ए नत्थू डलैवर ऐ क। माडू दा लौह्डा। बै तूं कुत्थैं ? जोका सुनेआं, ओ भाइया माडू सनारदा हा जे तूं कोई मैटाडौन चलान्ना एं।

नत्थू: आहो चाचू। अजकल मैटाडोर चलान्नां, अपनै घरा दे घर। बाह्र रातां कट्टने कोला ते खरा गै। चाचू तु'म्मी चलेआं मेरे कन्नै कुसै दिन झुटा कराई आनङ।

बुड्ढा : हल्ला। भाइया मांडू गेदा हा तेरे कोल शैहर। उसी बी कराया निं झूटा ? बड़ा शौंकी ऐ झूटें दा साढ़ा भाइया माडू।

नत्थू: नेईं चाचू, बापू दी सेहत किश ठीक निही.....कुतै तुसें दौनें गी लेई चलगे, ठीक ऐ निं।

बुड्ढा : साढ़े कोला कुत्थें निकलन होंदा ई घरा। तू जरा इत्थें गै दस्सी ओड़ ओ मैडाटौन होंदी कनेहई ऐ। असें भाई बस्सा दा हुट्टा ते लेदा ऐ ते लैन-गड्डी बी दिक्खी दी ऐ। पर ए भाई 'मैटाडौन निं दिक्खी अजें तोड़ी। ए कोई बक्खरी चाल्ली दी मोटर-गड्डी ऐ क, जेदे च बाबू लोक गै बौंहदे।

नत्थू: नेईं चाचू। इब्बी सुआरियें आली गड्डी होंदी। जेहड़ा मरजी ऐ बेही जा। पर ए बड्डी गड्डी कोला बड़ी निक्की होंदी।

बुड्ढा: अच्छा! किन्नी-क निक्की बै।

ात्थू: ए हां चाचू। सिद्धा सुआरियें दा स्हाब दस्सनां। बङ्डी गङ्डी

च बौंहदियां 52 सुआरियां।

बुड्ढा: अच्छा।

नत्थू : ते चाचू मैटाडोर च बौंह्दियां 14 सुआरियां।

बुड्ढा: तां मड़ा किश बी निं होआ क।

नत्थू: ओ चाचू बौंह्दियां 14, अस बुहालने थोड़े 14,

बुड्ढा: अच्छा।

नत्थू: बुहालने चाचू 14 ते 14, 28

बुड्ढा: हल्ला।

नत्थू: ते 28 खलेहारने बी ऐं क।

बुड्ढा : हल्ला ऽ ऽ ! (औंगलिये उप्पर गिनियै) 14 इक, 14 दो, 14

त्रै ते 14 चार ! तां ते बे तूं चों मैटाडौने दा कम्म कल्ला ई करी

दिंदा होआ क।

नत्थू: चाचू सारे गै इयां करदे न क। ओं कल्ला थोड़े इयां करना

बुड्ढा : तां ते मड़ा तेरे शाहें गी खरी ओंदन होंदी होनी, ते तुम्मी खरा

टुक्क मारदा होगा बै।

नत्थू: ओ चाचू शाह तां रोंदे ई रौंह्दे न।

बुड्ढा: की बै?

नत्थू: ओ चाचू जेहड़े मती खंदे ओ मता रोंदे ते कन्ने चाचू गल्ल

इयां ऐ जे इक गड्डी दी कमाई ते ओ लेई जंदे मामे

बुड्ढा: कोदे मामे बै ? शाहें दे।

नत्थू: नेईं चाचू। ओ ट्रैफिक पुलसा आले।

बुड्ढा : अच्छा-अच्छा! उन्दी बी भियाली होनी बै गड्डी च

नत्थू: ओ चाचू नेई। भियाली नेई, चैकिंग।

38/ गरीबू दा छिल्ला

बुड्ढा: चैकिंग।

नत्थु: आहो चाचू चैिकंग। गुज्झ-मोढ़ा।

बुड्ढा : हल्ला। 21 तांमी त्रै फी बी पिच्छें रौंह्दियां मड़ा।

नत्थु: उसदे चा चाचू दो शाहें दियां ते इक अपनी।

बुड्ढा: अच्छा-अच्छा, सिद्धा स्हाब होआ क, कोई झमेला निं के

गलांदा। त्रीए हिस्से पर। ते तनखाह् बक्खरी बै?

नत्थू: आहो चाचू।

बुड्ढा: इन्नी निक्की गड्डी च इन्नियां सुआरियां कियां बुहालनियां।

नत्थू: बेह्ई जंदियां चाचू।

बुड्ढा: साढ़ा ते मरो चोर कोई निं बै, पर शैह्री बाबू ते इक दूए कनौ

छ्होंदे बी निं बै। उनें गी कियां बुहालदा होगा तूं।

नत्थू: सब दड़ा-मेल चाचू। कदें चिलये दिक्खें ते सेही, तुई पता

लग्गै जे शैह्री बाबू कियां भिड्डें आला लेखा इक-दूए पर

चढ़े दे होंदे न।

बुड्ढा: अच्छा?

नत्थू: चूं निं करदे चाचु। घरा लिशिकियै औंदे ते गलचोइयै जंदे न

साढे कोला। जनानियां-मरद सब रला-मिला

बुड्ढा: अच्छा!

नत्थु: सगौं जनानियां दिक्खिय कुब्बे होइये खड़ोने आले मते लब्भी

जंदे न चाचू। आक्खें तां तुगी हूनै पूरा सुआंग बनाइयै दस्सी

देआं।

बुड्ढा : दस्सी दे मड़ा। असैं पता निं कदें शैहर जनोना जां नेईं।

नत्थू: ओए बिशने, फड़ हां जरा क थैल्ला, कर कलींडरी।

(इक होर पात्तर आइयै)

बिशना : थैल्ला के करना उस्ताद जी अजकल थैल्ले दा रवाज निं ऐ।

नत्थू: रोंदा बेह्इयै रवाजा गी। मामें फड़का कट्टियै हत्थ फड़कांदे

निं अजकल।

विशना : मामें दी ऐसी-तैसी उस्ताद जी, तुस फिकर निं करी, मामें

लभङ न तां थैल्ला बी फड़ी लैगै, केहड़ा दूर ऐ।

नत्थू : लै फिर मार बाज, तिल्लो तला तक्कर बुहालेआं, अग्गें नेइयों

जाना।

बिशना : ठीक ऐ उस्ताद जी, चलो। नैहर तलाब-तिल्लो, बस स्टैंड

बाह्रो-बाह्र।

(सुआरियां औंदियां ते बोंहदियां जंदियां न) उस्ताद जी लद्धी लैं।

नत्थू: लद्ध-लद्ध तूं दिक्खी जाग। महीना कैह्दा दिन्ने आं।

सपाही: (सीटी मारियै) चल भाई, चल अग्गैं कर।

बिशना : नैहर तलाब-तिल्लो बंस-स्टैंड बाहरो-बाहर।

सुआरी: बोहड़ी?

बिशना: तलाब तिल्लो?

सुआरी: यार बोर्ड ते बोह्ड़ी दा ऐ।

बिशना : इक बारी आक्खेआ म्हाराज नेईं जाना, फिरी बैह्स कैह्दी ऐ।

सुआरी: नैहर भाई नैहर।

विशना : वैठो जी, पास्सै हट्टो म्हाराज सुआरियां ते बौह्न देओ।

सपाही: (सीटी बजाइयै) चल भाई चल तुगी आक्खेआ।

नत्थू: सुआरियां ते बुहालन दे।

सुआरी: जगह ऐ भाई?

40/ गरीवू दा छिल्ला

CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

बिशना : बैठो म्हाराज, नैहरा पर खाल्ली होई जानी ऐ।

सुआरी : में बस-स्टैंड तोडी जाना ऐ।

बिशना: बैठो जल्दी करो म्हाराज। चलो! उस्ताद जी खिच्चियै रक्खेओ,

पिच्छू आई जे। आं भाई कड्ढी लैओ अपने-अपने पैसे। पैसे

टुट्टे दे कड्ढेओ भाई भान हैन्नी जे।

नत्थू: अन्दर हो होए, कन्नै सुआरियें गी पिच्छै-पिच्छै कर (तेज चिलयै जक्क-दम ब्रेक, फी सुआरियां तुआरियै।) दिक्खिआ

ई चाचू।

बुड्ढा : तुस ते बै सुआरियां लददेओ जां कनकू दियां बोरियां

नत्थू: ओ इयां गै चलदा ऐ चाचू ओ दिक्ख चौकीदार आई गेदा ई,

कोई सनेहा लेइयै!

बुड्ढा : आ भाई चौकीदारा, माल्लिये दा सनेहा क।

(चौकीदार औंदा ऐ ते नत्थू जंदा ऐ)

चौकीदार : (हौकरा मारने आले अन्दांज च गै गल्लां करदा ऐ) ओ नां

भाई नां! माल्लिया मोआ सौहरा! फराटी आ भाई थानेदारै

दी। पुलस आवा दी ग्रां।

बुड्ढा: उंयां के गल्ल होई गेई चौकीदारा, सुक्ख ते ऐ नां?

पुलस के लैन आवा दी ग्रां। कोई स'न्न लग्गी गेई के।

चौकीदार: ओ नां भाई नां।

बुड्ढा: कोई फट्टैं बढोआ के?

चौकीदार: ओ नां भाई नां ।

बुड्ढा: फी पुलस के लैन आवा दी बै?

चौकीदार: थानेदार आए दा नमां। ते उन्न करना लाके दा दौरा ते लोकें नैं

कढडनी बाकफी।

बुड्ढा : खरा-खरा।

चौकीदार: ओ भाई सभाऽ दा ई बडा तत्ता। ते कुक्कड़ लैंदा ई तुप्पियै।

नेईं तां मारदा ई चिता।

अच्छा! पर इक गल्ल दस्स हां चौकीदारा। बुड्ढा :

चौकीदार : ओ तं दो पुच्छ!

भाई जेहडा औंदा उयै कुक्कडें पर पौंदा कुद्धियै। पटारी, बुड्ढा :

> तसीलदार, बी॰ डी॰ ओ॰, गाड, रिंजर, कुक्कड़ें छुट्ट कोई बी गल्ल निं करदा बै। कुक्कड़ें के पाप कीते दे मड़ा नेह्।

क्कि मै केह छिल्ल्ए नेके पाप कीत्ते दे, तुगी नि पता चौकीदार:

बुड्ढा : के भला?

चौकीदार: ओ भाई गरीबू म्हाशे दा छिल्ला ते लम्बडे दे जागतें ओड़ेआ

> खाई। गरीब मंगा दा पैसे। जागत दस्सा दे नुक्कां उद्धरा आवा दा थानेदार। लम्बडा गी पेदी काहली। उन्न पारले ग्रां दा मंगाई ले कुक्कड। ते कन्नै मंगाई लेई रंगेजी। थानेदारे गी

करी लैना खुश।

आंऽ। अच्छा-अच्छा। बुड्ढा :

चौकीदार: गरीब नैं करनी शकैत, ते थानेदारै शा पौने पौल्ले।

आं - 51 गल्ल तेरी ठीक गै चौकीदारा। बुड्ढा : चौकीदार:

असैं रौहना चुप्प, ते तुसैं दिक्खना तमाशा।

तमाशा कदांऽ दिक्खना चौकीदारा। पर गल्ल तेरी ठीक गै, बड्ढा : दिक्खनै बी पौंदा गै। हून लम्बड़ै नैं थोढ़ी बगाड़न होंदी जरा!

बिलकुल ठीक! ते आऊं हून चलेआ, थानेदार होना आवा चौकीदार

42/ गरीबू दा छिल्ला CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri दा। ओ ऽऽ; सुनो ऽऽऽ भाई सुनो ऽऽऽ (आखदा-आखदा चली जंदा ऐ)

बुड्ढा: अस बी चलचै नेरना भन्नी औचै। फी पता निं केह होना ऐं। थानेदार ते होआ आवा दा ग्रां च। के पता कुसी बन्नि 'यै लेई जा। चल मनां। (चली जंदा ऐ। चौकीदार हौकरा फेरदा लंघी जंदा ऐ ते उसदे

मगर-मगर थानेदार बी औंदा ऐ।) चौकीदार: ओ ऽऽऽ सुनो भाई सुनो ऽऽ थानेदार साह्ब आई गेदे न।सारे होई जाओ कट्ठे संधा। सुनो-सनो भाई सुनो ऽऽऽऽ

(चली जंदा ऐ ते किश लोकें दा कट्ठ होई जंदा ऐ। चौकीदार बी बिच्च गै ते बुड्ढा बी ते गरीबू बी)

थानेदार: (आइयै) ग्रां आलेओ, पैहिलयां गल्लां जाओ भुल्ली।

हून आई गेदा में। ते मेरा सभाऽ ऐ किश खढ़ंग।
सच्चे गी नेजे अऊं आखदा किश बी ते झूठे ते सेकी दिन्नां जे
पास्से। भन्नी दिन्ना जे निलयां (थोढ़ा जेहआ नशे च) लम्बड़दार
होरें मिगी सब किश दस्सी दिता। देवता–सरूप लम्बड़दार
होर बड़े गै नेक आदमी न। उनैं मिगी इस लाके दे बदमाशें दे
नां दस्सी दित्ते न। उनें बदमाशें दे नां साढ़े कोल पैहलैंं बी ऐ
हे ते लम्बड़दार होरें बी उंदी गै तसदीक कीती। मैं इस लाके
दे बदमाशें गी साफ आक्खी देनां चाहन्ना, जे ओ मेरे कोला
बड़डे बदमाश निं होई सकदे। मैं सौ बदमाशें दा इक बदमाश
आं। में जिद्धर–जिद्धर, गेआं, उत्थूं दे बट्टें पर बी मेरा नां
लखोए दा ऐ। इस किरयै मेरी मरजी बगैर इत्थें कोई गलत

कम्म, कोई चोरी निं होई सकदी। ते जेकर होई तां अकं उसदी खल्लडी खिच्ची लैङ।

सारे : बड़ा सखत ऐ भाई । ए करग सारें गी सिद्धा।

गरीबू: सरकार! इक अरज गजारनी ही माई-बाप

थानेदार: तूं कुंन ऐ भाई? तेरा नां के ऐ?

गरीबू: मेरा नां गरीबू ऐ माई-बाप!

थानेदार: गरीबू। ओए गरीबू तूं ऐं। इस लाके दा चरतालिया। फप्फड़ताली

ते सिरे दा झूठा। ओए तेरा नां ते इस लाके दे बदमाशें च सारें

कोला उप्पर लखाया हा लम्बड्दार होरैं।

बुड्ढा: सच्च गलांदा हा चौकीदार।

गरीबू: पर सरकार में बड़ा भलामानस आं।

थानेदार : ओए कदैं चोर बी अपने-आपा गी चोर आखदा ऐ। ओ ते

साढ़ा गै जिगरा ऐ जे बिच मदाने च आक्खे करने आं जे अस

थानेदार आं।

गरीबू: सरकार इसदे च कैह्दा मीह्ना ऐं।

थानेदार : ओए। तेरे भाऽ दी ए कोई गल्ल गै नेईं। ओए थानेदार तेरे भाऽ

दा किश बी नेईं। भलेमानसा कोला उप्पर होंदा ऐ चोर, ते चोरा दे उप्पर होंदा ऐ सपाही, ते सपाहिया दे उप्पर होंदा ऐ

हवालदार, मुन्शी, जमादार, सूबेदार, ते फी थानेदार, थानेदारी

करना कोई खाल्ला जी दा बाड़ा नेईं, काका गरीबू वलद के

नां दस्सेआ।

गरीबू: मंगतू सरकार।

थानेदार: हां, मंगतू दा पत्तर गरीबू। के गल्ल दस्सा दा हां तूं

44/ गरीबू दा छिल्ला

गरीबू: सरकार मेरा छिल्ला।

थानेदार: ओए छिल्ला, तेरा छिल्ला। तूं छिल्ले बी रक्खे दे न। रक्खे दे

न जां चुराए दे न।

गरीबृ: रक्खे दे न जनाब। दो हे मेरे सरकार। पर हून इक गै रेह्ई गेआ

ऐ। इक ते लम्बड़े दे जागतें खाई ओड़ेआ सरकार।

थानेदार : ओए फी झूठ। ओ उस देवता-सरूप लम्बड़दार दे पुत्तरै पर लजाम। ओए गरीबू वलद मंगतू तेरी शामत ते अज्ज आई गै

गेदी ऐ। ओ हवालदार के नां तेरा फड़ायां मिगी आन मिलो

सज्जना।

हवालदार: लैओ म्हाराज।

(इक त्रप्पड़ जनेहा दिंदा ऐ। थानेदार त्रप्पड़ लेइयै गरीबू गी

दो- त्रै सुट्टी दिंदा ऐ ते गरीबू करलांदा ऐ)

थानेदार: हां, ते हून मुड़-मुंढा सनाऽ, के गल्ल करा दा हा तूं।

गरीबू: (रून्हांकी बाजा च) जे कर सरकार ने इस्सै चाल्ली ङू रा

भरना होए तां मिगी माफ करो सरकार। मोआ सौहरा छिल्ला

ते मोए सौहरे पैसे।

थानेदार: मोआ सौहरा छिल्ला। पर मोआ कियां बै।

गरीबृ : लम्बड़े दे जागतें मारेआ सरकार।

थानेदार: कुत्थै?

गरीबूः जाड़।

थानेदार: जाड। बै जाड़ कोहदा?

गरीब : लम्बड़े दा गै माई-बाप।

थानेदार : जाड लम्बड़े दा ते छिल्ला तेरा। ए कियां होई सकदा ऐ।

गरीब : छिल्ला मेरा गै हा सरकार।

थानेदार: के सब्त ऐ? उसदी कोई नशानी, कोई नां पल्ला। ओ तेरी

गलानी पछानदा होना ऐ।

गरीबू: हां सरकार।

थानेदार: तां मार फी हक्क उसदा नां लेइयै।

गरीबू: नां लेइयै सरकार, उसदा ते कोई नां नेईं.....

थानेदार: ओए के आखेआ। उसदा नां गै कोई नीं। अजकल लोकें

कृत्तें-बिल्लें दे बी नां होंदे न रक्खे दे। टामी, जैकी, टाइगर,

कालू बगैरा-बगैरा।

(बिच्चा, इक कुत्ता भौंकदा ऐ।)

केहड़ा ऐ, केहड़ा ऐ ए।

चौकीदार: जी इदा कोई नां नि ऐ। बारा ऐ माचो।

थानेदार: अच्छा-अच्छा। राखमां नेईं नां। तां गै, तां गै। राखमां होंदा तां

जरूर इसदा बी कोई नां होना हा। की चौकीदारा।

चौकीदार: सत्त बचन म्हाराज।

थानेदार: हां ते गरीबू। उसदा कोई नां नेई हांऽ हवालदार, आन मिलो

सज्जना।

हवालदार: जी सरकार।

(हवालदार चार-पंज त्रप्पड़ गरीबू गी जड़दा ऐ। गरीबू करलांदा

ऐ।)

थानेदार: गरीबू वलद मंगतू कोम म्हाशा बै म्हाशा गै होन्ना क।

गरीबु: हां सरकार।

थानेदार : हां ते ए जेहड़ा दूआ छिल्ला इसलै तेरे कोल मजूद ऐ। इसदा

46/ गरीबू दो छिल्ला

CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

बी कोई नां पल्ला ऐ जा नेईं।

गरीबू: नेईं सरकार।

थानेदार: पर साढ़े कोल इसदा नां ऐ।

गरीब् : जी।

थानेदार : जी। बै हवालदार, के नां लखाया हा उसनै, जेदां छिल्ला

गुआची गेदा ऐ। ओ उयै पारले ग्रां आला।

हवालदार: बुच्ची जनाब।

थानेदार: बुच्ची। ओए सुनेआ ई गरीबू वलद मंगतू।

गरीब् : हां सरकार।

थानेदार: ते फी दिक्खी के जारना ऐं जा फट्टा-फट बुच्ची गी साढ़े

सामने पेश कर।

गरीबू: कुत्थें ऐ सरकार बुच्ची?

थानेदार : ओए साढ़े कन्नै मशकरियां। कुसै नै सच आखे दा ऐ जे चोरा

दी हड्डी बड़ी सख्त होंदीं ऐ। पर बच्चा गरीबू। मिगी सख्त

कोला सख्त हड्डी बी त्रोड़ने दी जाच ऐ।

(हत्था च फड़े दा रूल रिक्खये उसदियें लत्तें च मारदा ऐ ते

ओ खड़ा-खड़ा करलांदा ऐ।)

गरीबू: ओ मरी आ।

थानेदार: अजें कुत्थै मोआ। जा लेईआ जाइयै बुच्ची गी।

गरीब : पर सरकार, मेरे कोल ते मेरा अपना छिल्ला ऐ। तुस इनें लोकें

गी पुच्छी सकदे ओ।

थानेदार : ए तेरे आला लेखा चरतालिये थोड़े न। इनें गी अपनी जिंद

प्यारी ऐ। की भाई, तुसें बी दिक्खना आन मिलो सज्जना।

गरीब : तुस ते रोज औंदे-जंदे मेरे छिल्लें गी दिखदे ओ, की चाच्।

बुड्ढा: असें इये इक कम्म ऐ बै?

थानेदार: हवालदार, जा इसदे कन्ने ते कन्ने करिये छिल्ले गी थानै

पुजाऽ।

हवालदार: अच्छा जनाब।

गरीब : (रोंदे होई) सरकार। माई-बाप जऊं जानदे ओ मेरा छिल्ला

निं लेओ। मेरी जिंद लेई लेओ पर मेरा छिल्ला। (थानेदार उसी पंज-सत्त बैंत जत्तरी टकांदा ऐ। ओ रोंदा-रड़ादा इयै

. आखदा ऐ. नेईं-नेईं। थानेदार उसी मारदा रौंह्दा ऐ ते हवालदार

घसीटदा-घसीटदा उसी अग्गें लेई जंदा ऐ।)

थानेदार : में भले-भले सिद्धे करियै रक्खी दित्ते। तूं के चीज ऐं। (जंदा

उठी ऐ।)

(बुड्ढा ते चौकीदार गरीबू गी फड़ियै लेऔंदे न। ओ पीड़ें नैं

करलारदा ऐ।)

चौकीदार : ओ डाकदार साह्ब अन्दर ऐ क।

कम्पोडर: अक्खीं दस्सनियां न के

बुडढा : गरीबू।

कम्पोडर: ओए गरीब दा हुन गरीबू करी मारेआ जे। ओए गरीब ओ ते

तां के ऐ। फखर कन्ने आखो जे अस गरीब आं। ए के होआ

गरीबू। भलेओं गै भुंजां उतरने आली गल्ल।

चौकीदारः ओ जनाब गरीब दास.....

कम्योडर : ओए गरीब दे कने दास लाने दी केह लोड़ ऐ। गरीब ते अगों

गै दास होंदा ऐ।

बुड्ढा : ओ म्हाराज गल्ल इंयां ऐ जे गरीबू वलद मंगतू सकनां.....

कम्पोडर: ओ फी उयै गल्ल गरीबू वलद मंगतू। ओ आखो गरीब वलद

मंगता सकना.....

चौकीदार: बुरें दा पिंड गी बिड़यां सख्त सट्टां लग्गी दियां न ते मैं

बकलम-खुद चौकीदार मौजेआ बुरें दा पिंड बमैह..

(बुड्ढे अ' ल्ल शारा कराइयै

कम्पोडर : हून बस बी करगा ऐ जां अगलियां पिछलियां कसरा कड्ढिनयां

न। (गरीबू दी अक्खीं टोह्इयै) केह गल्ल ऐ इसी।

चौकीदार: पीड़ां।

कम्पोडर: कियां।

बुड्ढा: लिग्ग्यां।

कम्पोडर: लग्गियां जा लाइयां।

गरीबू : लाइयां म्हाराज। बड़ी बेदर्दी कन्ने मारेआ मिगी बैरियै

कम्पोडर : हां। तां गै। तुसें पुलसा च रपोट दरज कराई।

गरीबु: मिगी मारेआ गै पुलसा आलें। रपोट कुदी करानी ही

कम्पोडर: पुलसा आलें मारेआ तां पुलसा आलें दी रपोट कराओ पर

रपोट ते कराने गै पोनी ऐ।

बुड्ढा: तुस बी भिलयां गल्लां करदे ओ निक्के डाकदार जी। भला

पुलसा आले मारियै अपनी रपोट अप्पू लिखदे।

कम्पोडर : अस लखाने आ भाई। पर बगैर रपोट कम्म निं होना।

बुड्ढा : इस बचैरे दी पीड़ें कन्ने जान जारदी ते तुसें गी रपोटै दी पेदी।

रपटी मड़ा तूं ऐ किश बोल।

कम्पोडर: रपटी के बोल्लै। कनून होग कनून। मखोल थोड़ा ऐ। जाओ

डाक्टर हुंदे ने गल्ल करी लैओ। मिगी जिन्ना पता हा तुसें गी दस्सी दित्ता। बैसे डाक्टर गी मेरे कोला कोई बद्ध पता निजे। हां। (इक होर जेहड़ा मते चिरै दा खड़ोते दा ऐ बोलदा ऐ।)

आदमी : मेरी बी सुनगेओ कोई जना भला!

कम्पोडर : तेरी केह सुनचै। दिक्खा दा निं इत्थें कनूनी दाओ-पेच लग्गे दे

न। अनपढ़ जाहिल कुसै पासे दे।

आदमी : म्हाराज मिगी खंघू नै मारी सुट्टेआ ऐ। में केह करां।

चौकीदार: खंघू दी रपोट दरज कराऽ।

आदमी: अच्छा।

कम्पोडर: बेहर्इ जा चुप्प करियै। आपू बारी-सिर दिक्खने आं। (दूई

बक्खी दा डाक्टर आइयै)

डाक्टर: मदन, मेरी किश तिबयत ठीक नेईं। मैं अपने कमरे च अराम

करन लगा। कोई खास मरीज होग तां भेजी देआ। बाकी तूं

आपूं डील करी लै!

कम्पोडर: कोई गल्ल निं जनाब! जनाब ए इक मार-कटाई आला केस

आए दा ऐ। इसदा केह करना ऐं।

डाक्टर: पुलिस केस गी बगैर पुलिस दी इतलाह् दे डील करना गैर

कानूनी ऐं।

कम्पोडर: ओ के सर।

(डाक्टर चली जंदा ऐ।)

दिक्खेआ। डाक्टर मिगी पुच्छे बगैर इक पैर निं धरदा।

बुड्ढ़ा: इस गरीबा दा बी ते किश सोचो।

कम्पोडर: इंयां करो इसी घर लेई जाओ! टकोरां-टकारां देओ आपूं

50/ गरीबू दा छिल्ला

CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

ठीक होई जाग! ऐहमें कुत्थें फाइयें च फसदे ओ! आई समझ! हून इत्थूआं फुट्ट-रैट होई जाओ। फुट्ट-रैट! (त्रैइये चुप्प करिये चली पींदे न।)

चौकीदार: ओऽऽ इयां करने आं। ओ है निं छज्जू पलोआन! उसी दस्सने आं। बड़ा सेआना! जे कर कोई हड्डी पसली भज्जी दी होग तां उन्न फड़क्क चाढ़ी लैनी।

बुड्ढा: ओ ते ठीक ऐ चौकीदारा, पर गल्ल ते उयै होई नां। अखैं के आखदे जीरा-आले दा सत्तें बीह्ऐ सो। (गरीबू बिच-बिच पीड़ा ने हूंगदा रौंहदा ऐ)

चौकीदार: ते होर!

बुड्ढा: गल्ल सुन चौकीदारा!

चौकीदार: केह?

बुड्ढा : उसदे कोल निं चलचै, के आखदे एम॰ एल॰ ए॰ कोल।

चौकीदार: उसदी अग्गें कोई बात निं पुच्छा दा। उसदें कोल के लैन जाना

ई।

बुड्ढा: ओ न्हेर साईं दा, लम्बड़े दे जागत खाई गे छिल्ला ते दूआ लेई गेआ थानेदार! मारेआ सै बे-स्हाब! ते उप्परा कोई दुआऽ -दारू करने गी बी तेआर नेईं। माड़े मुनक्खा ने जाना बी तां कुत्थें? असें गी पुछदे उसलै गै न जिसलै वोट लैने होंदे न।

चल हां अज पुछचै चलियै!

गरीबृ : चाचू हून बड़ियां गल्लां करा नां ! थानेदारा सत्तीं ते तुम्मी चुप्प हा !

बुड्ढा : ते तेरी केह सलाह ही जे बुड्ढे-बारें मैमीं अपने हड्ढ भनांदा।

बाह् ओए जुआना।

चौकीदार: केह फी कुत्थै चलना ऐं।

गरीबू: कुतै चलो। हाए।

बुड्ढा : अज एम॰ एल॰ ए॰ कन्नै दो-दो हत्थ करी गै लैचै जरा क।

(फिरियै इक टोपीधारी कोल आई जंदे न।)

नेता: में के करां! मेरी अग्गें कोई बात निं पुछदा। तुसें गी बत्हेरा

आखेआ हा रौली-राली पाइयै मिगी मनिस्ट्री दुआओ। तां तुस

मोए दे हे।

बुड्ढा: पर तुस दना सोचो ते सेह्ई। इक ते बचैरे दे छिल्ले गे। दुआ

पुलसा आलें इसी मारेआ।

नेता: पुलसा आलें दा केह ऐ। जदूं साढ़ी हकूमत नेहीं तां पुलसा

आले असें गी बी मारा पेई जंदे हे। हुन अस के करचै उंदे नै

लडोंदे रौहचै।

बुड्ढा: चलो, ओ जानो, पुलसा आलें दा कम्म ते होआ मारना उनैं

मारेआ। पर सफाखाने आलें दा कम्म ते ऐं निं मरम पट्टी

करना। उनैं की निं कीती मरम-पट्टी।

नेता: गल्ल ते तेरी ठीक ऐ। आखा ते भाई तूं ठीक गै करना ऐ।

(गरीबू गी शारा कराइयै) ओए इद्धर आ हां। (किश सोचदे होई) ओए करमू, दीनू, दीपू, फटाफट, इद्धर आओ ओए

(दो -त्रै आदमी दौड़दे औंदे न) जाओ ढंडोरा फराई देओ

जे अवाम कन्नै होंदी बे-नयाई दे खलाफ इक आम जलसा

मनक्कद कीता जारदा ऐ।

जाओ.....

(दोए-त्रैए चली जंदे न)

तुस बी जाओ। शाम बेलै जलसा सुनन आई जाएओ। इसी

52/ गरीबू दा छिल्ला

इत्थें गै छोडी जाओ।

चौकीदार:-

जी।

नेता :

हून तुस मासा फिकर निं करो। इस गरीब दी गरीबी मुक्की समझो। हुन इसदे बारे च सोचने दा जिम्मा साढा, तुस जाओ। त्रकालें आई जाएओ, होरने गी किट्ठा करियै लेई आवेओ! (दोए चली जंदे न। फी नेता गरीबू गी लेइयै चली पौंदा ऐ। फी आइयै।)

नेता:

(भाषण देऐ करदा ऐ) अध्यक्ष महोदय, उपस्थित सज्जनो, प्यारे देशवासियो, माताओ, भैनो। अज्ज मैं ऐसे लोकें दा पर्दा फाश करने गी थुहाडे सामनै हाजर होयां जिनैं उमर-भर दुएं दियां गल्तियां कड्ढने दे छुट्ट होर किश निं कीता। ओ लोक, ओ देशद्रोही लोक सदा इक दूए गी साढ़े खलाफ भड़कांदे रेह, कैहदी खातर। कुर्सी दी खातर, पर कुर्सी म्हेशां भागें आले गी गै थ्होंदी ऐ। जेकर कुर्सी जने-खने गी थ्होन लगी पवै, तां ते तुस सब्बै मनिस्टर होई जंदे। ओ लोक कुर्सी दे भुक्खे लोक, जेह्ड़े नित्त त्रियै दिन नारा लांदे फिरदे न, फलानी सरकार ह्टाओ। ते तुदा अपना बनियै दसदे न। उन्दियां करततां दिखगे ओ ते तुंदे सरकंढे खड़े होई जाङ न।

(गरीब् गी खलेहारियै)

ए दिक्खो गरीबू! पैह्ले ते जोर-जबरदस्ती बरोधी पार्टी दे किश गुंडें, इसदा छिल्ला खाई ओड़ेआ। ते फी अपने हमायती थानेदारा कोला इसी तौन दुआई। ते फी जिसलै एबचैरा मरम-पट्टी आस्तै सफाखानै गेआ ते बरोधी पार्टी दे किश कार्यकर्ता उत्थें बी जाई पुजे ते डाक्टर गी बक्हाई सत्त जमां सत्त /53

ओड़ेआ, जे इसदी मरम-पट्टी नेई करे! ए गरीब बचैरा कुत्थें जंदा। मेरे कोल उठी आया ते औं इसी तुंदे कोल लेई आया जे इन्साफ करो गल्त में आं जां बरोधी-पार्टी आले! में तुंदा आं, तुस मेरे ओ! ताड़ियां! (चली जंदा ऐ ते गरीबू उत्थें गै रेही जंदा ऐ। फी बरोधी-पार्टी दा नेता औंदा ऐ।)

बरोधी:

भाईयो! में सदा इये आखदा आया जे, ए सत्ता-धारी कदें बी असें गी अक्खी दिक्खी निं सखांदा। इसदे केई सबूत में पैहलें बी थुहाड़े सामने रक्खी चुके दां। ते अज मुड़िये तुसें गी चकन्ना करन आयां जे ए बिसले नाग कुसै दे सक्के नेईं। दिक्खो (गरीबू गी खलेहारियै) ए गरीबदास वलद मंगता। सत्ता-धारियै इसदी ऐसी गत बनाई जे इसी कुसै पासे दा निं छोडेआ।

इसदा छिल्ला खाद्धा लम्बड़े दे जागतें, ओ सत्ता दा आदमी। इसी मारेआ थानेदारा नै, ओ बी सत्ता दा आदमी ते ओ नालायक डाक्टर जिसने इसदी मरम-पट्टी नेईं कीती, उब्बी ते सत्ता दा गै आदमी ऐ। इनें सत्ता-धारियें दे जुलम कोला तुस अन्दाजा लाओ जे सच्चा कु'न ऐ ते झूठा कु'न ऐ?

नेता:

(आइयै) सच्चा में आं ते झूठा ए ऐ!

बरोधी:

बक्आ हू-बहू थुहाड़े सामने सनाई दित्ता गेआ ऐ। हून फैसला थहाडे हत्थ ऐ।

बुड्ढा :

(लोकें चा) ओ तुसें गी अपनी अपनी पेदी ऐ। इस गरीबा दी कुसै गी चैंता नेईं! दिक्खो लोको न्हेर साईं दा, ए बचैरा मरा दा पीडे कन्नै ते इनें गी अपने धमच्चडे दी पेदी जे!

चौकीदार : ओ-आहो। चल जरा गरीबू ई ते उसदे गरीबखाने पजाचै

54/ गरीबू दा छिल्ला

CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

(अगड़े बधदे न। गरीबू गश खाईयै ढेई पौँदा ऐ। सारे रौला पेई जन्दा ऐ "मरी आ मरी आ"।)

इक आदमी : दिक्खो बै, उस बचैरे दे ध्रीड़ी-ध्रीड़ी गै प्राण कड्ढी दिते जे इनै।

दूआ आदमी : इनें गी बी कोई मसला लोड़दा भाशन देने आस्तै। (बड़ढा ते चौकीदार गरीब गी ल्हांदे न।)

नेता: ठैहरो! बलगो! हून ते ए इक नमां मसला पैदा होई आ। बरोधी: ते इस मसले गी पैदा करने च सिर्फ इंदा हत्थ ऐ।

इक आदमी : (जोरें) ओ रोंदे बेह्इयै मसलें गी। उस बचैरे दी ते स्हाड़ लैओ।

दुआ आदमी: स्हाड़ इनैं निहो लैनी! स्हाड़ अस लैन्ने आं इन्दी बी ते उसदी बी!

त्रिया: मेरी मन्नो तां पैहलें इन्दी गै स्हाड़ लेई लैओ। उसगी मगरा दिक्खी लैगे!

चौथा : (जोरें) फड़ी लैओ! इंदी ऐसी-तैसी गा। (अपने थाहरा दा गै बबली मारदा ऐ।)

नेता: दिक्खो, बबलियां मारियै मसले थोढ़े हल्ल होंदे न।

बरोधी : इंदा ते चलो कोई निं, इनेंई ते मार पौनी गै चाह्इदी पर में ते

तुंदा.....

(सारे हल्ला मारियै पेई जंदे न ते दौने नेताएं गी नसाई ओड़दे ने। गरीबू पर पानी त्रॉकियै उसी ठुआलदे न ते लेईयै चली जंदे न।)

इन्सान दुश्मन

पात्तरं

- 1. ए॰ई॰
- 2. जे॰ ई॰
- 3. ठेकेदार
- 4. एक्स॰ ईनं॰
- 5. कमीशनर
- 6. आदमी-1
- 7. कलर्क
- 8. एस॰ पी॰
- 9. आदमी-2
- 1. कमेटी मैम्बर-1
- 11. कमेटी मैम्बर-2
- 12. आदमी-3
- 13. मुख्य मंत्री

(इक ए॰ ई॰ इक जे॰ ई॰ ते ठेकेदार, इनजिनीयरें बड्डी टोपी लाई दो ऐ ते नक्शा फड़े दा ऐ।)

ए॰ ई॰ : ठेकेदार साहब, इस चाल्ली कम्म निं चलना। इन्ना घटिया मटीरियल। तोबा-तोबा, ए बिलडिंग ते चार दिन बी निं खड़ोती दी रेही सकदी। किश ते आटे च लून पा करो ठेकेदार साहब।

ठेकेदार : इयां गै चलदा ऐ ए॰ ई॰ साहब। तुसैं अपने हत्थें इसदे कोला बी घटिया कम्म पास कीते दा ऐ।

ए॰ ई॰ : कम्मा-कम्मा पर डिपैंड करदा ऐ ठेकेदार साहब। फी मुकदी गल्ल ए ऐ जे तुसैं साढ़े जे॰ ई॰ साहब गी....

ठेकेदार : जे॰ ई॰ साहब बी जानी पंगे लैंदे न, ए॰ ई॰ साहब। जद सारा मन्न मना होई गेदा ऐ ते फी सिरा पर खड़ोने आली केहड़ी गल्ल ऐ भला।

जे॰ ई॰ : कम्म चैक करना साढ़ी ड्यूटी ऐ ठेकेदार साहब।

ठेकेदार: ते कमीशन। ओ तुंदे नां दी सुक्खी दी ऐ असें। दोरे-दोरे कम्म निं होंदे जे॰ ई॰ साहब। जां फर्ज निभाओ जां रिश्वत खाओ।

जे॰ ई॰ : में कदूं गलाया तुसें गी रिश्वत देने आला।

ठेकेदार: तुसें ते नेईं गलाया, पर जिसलै बिल निकलने न तां ओ कमीशन दे वगैर पास गै निं होने च औन्दे।

ए॰ ई॰ : फजूल बैहसा चा किश निं निकलदा ठेकेदार साहब। तुस सयाने ओ सयाने आली गल्ल करो। जे॰ ई॰ साहब बी बल्लैं-बल्लैं सिक्खी जाङ न। आखर कुसा बी कम्मा दै बिच बड़दे टाईम लगदा ऐ। ए अजैं नमां-नमां जुंग ऐ, डाक्ट्रिनएअर, (doctrinaire) unpractical अपरोच, साढ़े च बी ऐ

ही, हर पढ़े लिखे दे नौजवान च होंदी ऐ। तुस असली गल्ल करो।

ठेकेदार : जो तुंदा बनदा ऐ तुसें गी देआ करने आं। होर असली गल्ल के करचै।

ए॰ ई॰ : उसदे कन्नै कम्म निं बनना ठेकेदार साहब। जे कर इस किस्म दा घटिआ मटीरियल लाना ऐ तां उसदे कन्नै कम्म निं चलना।

ठेकेदार : होर असेंगी बारा बी निं खंदा ए॰ ई॰ साहब। अस बी घरा किश कमान आए दे आं।

ए॰ ई॰ : तुस कमीशन बदाओं ते मटीरियल घटाई लैओ। ते जे कमीशन नेईं बदाई सकदे तां मटीरियल दी क्वालिटी बदाओं, इनें दौंने चा जो तुस करना चाओं, करी सकदे ओ।

ठेकेदार : अग्गें गै 13 फीसदी ते देआ करना ए॰ ई॰ साहब, होर के देआं।

ए॰ ई॰ : 13 फीसदी ते सारे दिंदे न। इसदे च तुसैं केह्ड़ी नर्मी गल्ल कीती ठेकेदार साहब।

ठेकेदार : बचदा होऐ तां आदमी बद्ध बी दिंदा ए॰ ई॰ साहब। अग्गैं बी ते असैं 25 फीसदी दित्ते दा ऐ। पर इसदे चा बचत दा कोई चानस नेईं।

ए॰ ई॰ : बचत कराना साढ़ा कम्म ऐ। आखर अस किस मरज दी दुवा आं। तुस देओ ऐगती बी 25 फीसदी फी दिक्खो कड़ाके।

ठेकेदार : ए॰ ई॰ साहब ए आफिस बिल्डिंग ऐ, जित्थें घट्ट थमां घट्ट 4/5 सौ मलाजम नैं बवा करना ऐं।

ए॰ ई॰ : कोई गल्ल निं, बड़ी अवादी ऐ, 4/5 सौ कन्नै कोई फर्क निं

58/ ईन्सान दुश्मन

CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

पौन लगा। ते फी जेकर बिल्डिगां टट्ठगन नेईं तां निमयां कियां बनगंन।

ठेकेदार : ठींक ऐ, पर इस कम्मां चा 25 फीसदी बहुत ज्यादा ऐ।

ए॰ ई॰ : ठेकेंदार साहब। तुंदा टोटल कम्म किन्ना ऐ।

ठेकेदार: 30 लक्ख रपे दा।

ए॰ ई॰ : हूं। 25 फीसदी देने दे मगरा तुंदे कोल रेही गेआ 22.50

लक्ख। ठीक।

ठेकेदार: ठीक

ए॰ ई॰ : इनें बाई लक्ख 50 ज्हारें चा 7 लक्ख 50 हजार दे चार हिस्से

करी लैओ।

ठेंकदार: करी ले बनी जाने कोई 1 लक्ख 87/88 जहार दे करीब।

ए॰ ई॰ : एकडे 1 लक्ख 87/88 जहार तुसैं बगैर कम्म कीते दे लैने न।

होआ निं फाइदा।

ठेकेदार: पर।

ए॰ ई॰: पर के ? बाकी 15 लक्ख च जो मरजी लाइयै बिलिडिंग

खडेरी ओड़ो। बस बिल्डिंग खडोनी चाहिदी। बाकी अस

दिक्खी लैगे।

ठेकेदार: दिक्खेयो बाद च पेमैंट निं फसी जा।

ए॰ ई॰ : डोंट वरी।

जे॰ ई॰ : सर, निक्का मूंह बड्डी गल्ल, पर ए, जुरम ऐ, गुनाह ऐ, इस

पाप च मिगी शामल निं करो, प्लीज:

ए॰ ई॰: जियां तुदी मरजी, मिगी कोई फर्क निं पौंदा, एक्स ईन साहब

गी आक्खिय सैक्शन चेंज करोआई देंग, पर सोची लैओ,

हरीशचन्द्र बनियै गजारे नेईं जे होने।

जे॰ ई॰: पर सर, इयां करना बी ते पाप ऐ।

ए॰ ई॰: जे॰ ई॰ साहब तुसेंईं सीट मैरीट च थोई दी लब्भदी ऐ।

जे॰ ई॰: जी सीट ते मैरिट च निं थोई दी, उसदे आस्तै काफी खज्जल होनै पेआ हा। एम॰ एल॰ ए॰ दी दुआठन घसाई दित्ती ही मेरे पिता जी नैं, फी बी सनांदे 25/30 हजार नकद देने पेआ हा।

ए॰ ई॰ : ओ 25/30 हजार तुसेंगी लाटरी चा थोए दा होना।

जे॰ ई॰: नेईं। जमीन बेचनै पेई ही।

ए॰ ई॰: ते ओ जमीन हून वापस कियां लैनी ऐ। तनखाही चा ? जेकर

इयै सोचे दा ऐ तां उम्र भर नेई लेई सकदे।

जे॰ ई॰: पर उसदे आस्तै इन्ना जुरम करनै पवै, इब्बी ते ठीक नेईं।

ए॰ ई॰: इत्थें सब किश ठीक ऐ। के मेरी कोठी कार ते बाकी रैहत-बैहत दिक्खिय तुदां मन निं करदा, जे ए सब चींजा तुंदे कोल

बी होन।

जे॰ ई॰: जी मन ते करदा ऐ, पर.....

ए॰ ई॰: पर शर किश निं जे॰ ई॰ साहब, मनैं दी खुआइश इयां पूरी निं होंदी जियां तुस करना चांहदे ओ। इस कम्मा चा ए जेहड़े इक लक्ख 87/88 हजार दे चार हिस्से कराए न, उंदे चा इक तुंदा

ऐ।

जे ई॰: जी।

ए॰ ई॰ : जी हां, कमीशन बक्खरी। ऐश करो। चाहो ते जमीन वापस लेई लैओ, चाहो ते कोई होर समान..... पर इक्क गल्ल चेता रक्खेयो, ए सब समान जां सरमाया इयां गै थोंदा ऐ। दुएं दीएं लाशें पर अपने मैहल बनाने पोंदे न। मिगी कोई इक्क मसाल दस्सी देओ। जेकर तुंदे कोला सीट दुआने दे एम॰एल॰ए नैं पैसे लेई ले ते अस ते ममूली मलाजम आं, बदनाम ते मजबूरिये च बज्जै दे। असें गी हर इक्क दा डर। कदें साढ़े सिरा पर अखबार नवीस चढ़े दे होंदे न ते कदें अफसर, कदें सयासत ते कदें घरिसत। हून मैमी अपने जागता गी एम॰बी॰बी॰एस॰ दी सीट दुआनी ऐं। लक्ख रपे कोला उप्पर उप्पर लग्गना ऐं। देना नेईं, दो लगग तामीं देना। मसला सीटा दा ऐ पैसे दा नेईं। ते जे कर में तनखाह जोड़दा रमां तां मेरे जागत गुमटा दीएं पौड़ियें च बैठे दे होन। समझे।

जे॰ ई॰ : सर, तुस तजरबाकार ओ, सीनियर ओ, मेरे कोला ज्यादा सयाने ओ, मैं ते अजै बस......

ए॰ ई॰ : अजें ते तुंदा चाक्का नेईं ना खुल्ला जे॰ ई॰ साहब आपूं बहैं-बहैं सब ठकाने सिर आई जाग। ए चसका गै ऐसा ऐ। (इक आदमी दौड़दा ऑदा ऐ)

आदमी: (साह चढ़े दा) सर, सर, ओ... ओ हस्पताल डिग्गी पेआ।

ए॰ ई॰ : कोई गल्ल निं....ऐं, केहड़ा हस्पताल?

आदमी : चिलंडरन हस्पताल।

ए॰ ई॰ : बच्चें आला हस्पताल। तूं घाबरे दा की ऐं, तेरा बच्चा ते दाखल नेहा उत्थें।

आदमी : नेईं सर।

ए॰ ई॰ : तेरे कुसै रिश्तेदारा दा बच्चा।

आदमी: नेईं सर।

ए॰ ई॰ : ते फी तू इन्ना की घाबरें दा ऐ। मेरा बी कोई बच्चा उत्थै

दाखल नेहा, नां कुस्सै रिश्तेदारा दा। ठेकेदार साहब, तुस की

निम्मोझान ओ। के तुंदा कोई...

ठेकेदार: नेईं, मेरा बी कोई अपना जां रिश्तेदारा दा बच्चा दाखल नेहा

उत्थैं। पर ... कोई जान्नी नकसान ते निं होआ।

आदमी : म्हाराज सारे मलबे ऐठ दबोई गेदे न। उत्थें ते बचने दी मैद गै

कुसै दी नीं।

जे॰ ई॰ : में जाना चांहग सर।

ए॰ ई॰ : के गल्ल ?

जे॰ ई॰ : मेरे किश रिलेटिव हे इत्थें आए दे, उंदा पता करना चाहंग में।

ए॰ ई॰ : ओ के

(जे॰ ई॰ चली जांदा ऐ)

आदमी: सारा शैहर किट्ठा होई गेदा सर, आखर बच्चें दा मामला ऐ।

ए॰ ई॰ : तूं असें गीं की डरा करना एं पलैं-पलैं।

आदमी : ओ बिल्डिंग बी इनें ठेकेदार साहब नें गै बनाई दी ऐ। साहबें

दी सरपरसती च। अजें मसां चार साल गै होऐ न।

ए॰ ई॰ : तां के ऐ। चार साल ओ बिल्डिंग खड़ोती रेही। ए कोई निक्की

जनेई गल्ल ऐ। ओ ते दुए म्हीनैं गै डिग्गी जानी चाहिदी ही।

खैर एनी वे, दिक्खेआ जाग। तूं घाबर निं, किश निं होन लगा।

आदमी: इस बेल्लै लोक खूनखार होए दे नैं, जे कर कुतै तुंदे तक्कर

आई पुज्जे तां पता निं के करी देन।

ए॰ ई॰ : डोंट बरी। पुलिस कैदे आस्तै ऐ।

आदमी: पुलिस बी शायद तुसें गी गै तुप्पा दी होऐ। मौके पर बड़ा

62/ ईन्सान दुश्मन

कट्ठ होए दा ऐ साहब। बड़ी खलगत, सारी मशीनरी। ओ दिक्खो पुलस बी आई गेई ऐ।

एस॰ पी॰: में तुसेंगी हिरासत च लैन आयां। मिगी पता ऐ जे अजें तुसेंगी कसूरवार निं ठहराया गया, पर में ते हुक्म दा पाबंध आं। मैं तं तुंदी जान माल दी राक्खी करनी ऐं। तुस घाबरो नेईं।

ए॰ ई॰ : घाबरने आली ते कोई गल्ल निं एस॰ पी॰ साहब, तुंदे होंदे असैं गी कैदी चिंती। तुस छड़ा ए दस्सो जे साढ़े बच्चें दा के प्रबंध कीता तुसैं।

एस॰ पी॰ : तुंदे घरा दे आलै दुआले पुलिस गारद लाई दित्ती ऐ। उस पास्सै चिड़ी निं फड़की सकदी। इस बेल्लै लोक जोश च न, जिसलै होश च हौड.न, तां सार्रे चुप्प होई जाना ऐं, फी खुल्ले होईयै फिरेओ। जिन्ना चिर खतरा ऐ साढ़े कोल रवो। सप्प बी मरी जाग ते डांग बी निं पजग। नां कुत्ता दिक्खग नां भौंकग।

ए॰ ई॰ : आं ठीक ऐ, आओ ठेकेदार साहब।
(चली जंदे न। मुख्यमंत्री अवाम कनौ खताब करा करदा
ऐ।)

मुख्यमंत्री: बड़े अफसोस दी गल्ल ऐ जे साढ़े देश च करपशन बददी जा करदी ऐ। हालांके अस इसी मारी मकाने दी पूरी कोशिश करा करने आं। पर फी बी किश इनसान दुश्मन अनासर साढ़ियें कोशशें गी ना-काम बनांदा जा करदा ऐ। पर फी बी अस हारे नईं, लड़ाई मतबातर जारी ऐ। हून इये केस लेई लैंओ, बच्चें दे हस्पताल दी बिल्डिंग दा डिग्गी पौना, करपशन दा सारें कोला शर्मनाक नमूना ऐं। बच्चे जेहड़े देश दी संपति होंदे न। इनें

बमार ते मसूम बच्चे दे कातल ठेकेदारा गी असैं पुलिस दी हरासत च लेई लेआ ऐ, ते कन्नै गै उनें नालाएक इनजिनीयरें कन्नै बी सख्त कारवाई कीती जा करदी ऐ, पर इसदा असल मुजरम ओ ऐ जिसदी हकूमत च ए सब होआ। तुसें गी याद होग जे ए बिल्डिंग चार साल पैहले बनी ही, ते चार साल पैहलेंं मेरी हकूमत नेईं ही। उस जलील आदमी गी बी अस अदालती च पेश करगे ए मेरा वादा ऐ। बाकी मैं अपने निजी कोश चा मरने आलें दे परिवारें गी ते जखिमयें दे परिवारें गी राहत चंदा देने दा इलान करना। असें मुजरमें पर मामलें दी तैकीकात आस्तै इक कमीशन मकरर कीता ऐ जेहड़ा तौले गै रिपोरट पेश करग। जै हिन्द।

(जंदा ऐ तां राहत चंदा बण्डने ते लैने आले औंदे न।) कलर्क: ओए पैसे इयां थोंदे न, जियां तूं लैन आई गेआ ऐं। मखौल सेई

कीत्तें दा। जा डाक्टरी सर्टीफिकेट लेई आ।

आदमी: लेआंदे दा ते ऐ।

कलर्क: ओए ए निं ऐ ठीक, होर लेई आ। अस इत्थें पठ झोकन बैठे

दे आं। ओए तेरा के ऐ, तेरा ते रेहा निं ते तां तूं पैसे लैन आई गेआं ऐं। साढ़ा बी धन्न जिगरा ऐ, निक्का-निक्का बाल बच्चा ऐ, मंगेआ कुसा कोला किश, बल्टा ऐं निं बण्डा करदे सारें

गी।

आदमी: घरा बण्डा देओ, सरकारी पैसा ऐ, कोई स्हान ते निं करा दे साढे पर।

कलर्क: ओए किश अकली दी गल्ल कर मड़ा। सरकारी पैसा ते अस

64/ ईन्सान दुंश्मन

निं सरकारी आदमी। जरूर अट्ठ दस हांडा कड्डिनयां न तां जाइयै रस औना तूं।

आदमी : नां पर मखौल ऐ, हांडा किसी कड्डनीआं।

कलर्क: लै ओए चाचा खलासी कर, मते नेई ता थोड़े गै दे, किश ते दे, ते बाहर जाइयै नि सनाया एमें गाहकी खराब करगा ऐ।

आदमी: मिगी बड़ी लोड़ ऐ पेदी।

मातड़े कलर्के कन्नै कोई सिद्धे मूंह गल्ल गै नि करदा। पैसे खाई जंदे ठेकेदार ते जां इनजिनीयर ते उंदे उप्पर जिसलै कमीशन बौंदा तां कमीशन आले खाई जंदे कमीशनां। असें गी कोई खात्तरी गै निं पांदा। माड़ा घा गुआली च गै ते नई औंदा होआ।

(इंदे जंदे गै कमीशन कमेटी दे दौ त्रै आदमी ते ठेकेदार, ए॰ ई॰, एक्स॰ ईन॰ आँदे न। कमीशन कमेटी दा कमीशनर चकर लांदा-लांदा गलांदा ऐ। इक पास्सै ए॰ ई॰ ते एक्स॰ इन॰ खड़ोते गेंहदे नं ते दूए पास्सै ठेकेदार, मझाटे कमेटी दे दूए मैम्बर।)

कमीशनर:

कलर्क :

तुंदे जनेह आदिमयें गी ते देश नकाला देई ओड़ना चाइदा, देश नकाला बी ठीक नेई सिद्धा फोसी पर लटकाना चाइदा तुसेंगी, तुस लोक इनसान दुश्मन ओ, देश दुश्मन ओ, तुस ठेकेदार सहाब, बगैर सीमैंट ते सिरए दै बिल्डिंगा बनांदे होंदे ओ, ते तुस एक्स इन साहब, तुसें गी केहड़े हरामजादे नें एक्स इन बनाया ऐ, इये जेह कम्म करोआंदे होंदे ओ, शर्म औनी चाहिदी तुसेंगी ते तुंदे स्टाफ गी। तुस जानदेओ मेरी रिपोर्ट तुसेंगी फांसी दे तख्ते तक्कर पजाई सकदी ऐ।

ठेकेदार: बा-इज्जत बरी बी ते करोआई सकदी ऐ।

एक्स इन: साहब मालक नैं, माई ब्राप नैं। साढ़ी जिन्दगी दी डोर हून साहबें दे गै हत्थ ऐ। जो चाहन करी सकदे नैं।

कमीशनर: लोकें कोला बचाई ओड़ेआ नां, तां गल्लां आवा करदियां न।

एक्स इन: तुसैं गै बचाना कमीशनर साहब, लोकें कोला बी ते कनून कोला बी।

कमीशनर: की ? की बचां में ? मिगी के लाह ऐ ? नोट कमाओ तुस ते लोकें कोला गालीं खाचै अस। बल्लै ओए शेरों। तुस के समझदे ओ जे दो-दो लक्ख रपेआ देइयै तुस साफ बची जागेयो।

एक्स इन: अस कोई नस्से दे थोड़े आं साहबें कोला। जो आक्खो हाजर ऐ माई बाप, जर, जोरू, जमीन सब हाजर ऐ कमीशनर साहब। गोल्लियां कृदियां ते गैहने कुदे।

कमीशनर: कम्म बी ते रिसकी ऐ भाई। सारा शैहर इस्सै तक्का बैठे दा ऐ जे के रिपोर्ट औंदी ऐ। तुसें गी बचाने आस्तै मिगी अपना आप खतरे च पाना पौंना ऐ।

ठेकेदार: छोड़ो कमीशनर साहब, मितयां के ते थोड़ियां के। तुसेंगी जो चाइदा ऐ थोई जाग। लोकें दा के ऐ लोक ते दुए दिन भुल्ली जंदे न जे कोई गल्ल होई बी ऐ ही।

कमीशनर: भुल्ली निं जंदे, इयां आक्खो जे चुप्प करी रौंहदे न, ते असैं उंदी इस्सै आदत दा फाइदा लैना ऐं। जाओ ऐश करो। दिक्खगे। दिक्खगे के करना ऐ। तुंदी नालाईकी ऐ जां कुदरत दा प्रकोप। सोचने आं के करना ऐं। एक्स इन : जनाब फैसला होंदा ऐ तां मिनिस्टर साहब गी आक्खियै कुतै चंगी जगह लुआई ओड़यो। खर्च-खराबा किश मता गै होई गेआ ऐ, पूरा ते होई सकै।

कमीशनर: दिक्खगे-दिक्खगे। तुस निश्चैंत रवो। (पब्लिक दे बिचा इक आदमी उठदा ऐ।)

आदमी: तुसैं ए जेहड़ा किश दिक्खेआ ऐ, इयै होंदा आवा करदा ऐ, इयै होना ऐं, होंदा रौहना ऐं, इन्ना चिर, जिन्ना चिर तुस अपनी अकली दे भित्त नेईं खोलगे, जुल्म दे खलाफ इक बाकाईदा लड़ाई नेईं छेड़गे, जुल्म होंदा गै रौहना, ते उस जुल्म दे शकार होना ऐ असें ते साढ़े बच्चैं। आओ इक मुट्ठ होइयै जालमें गी मारी मकाने दी कसम खाचै। आओ। उठो।

(लोकें च, मारो, मारी दा रौहला पौंदा ऐ ते त्रै चार लोक उठिये एक्स इन, ए॰ ई॰ ठेकेदार ते कमीशन कमेटी दे मैम्बरें गी मारा पेई जंदे न।)

आदमी: अस इन्साफ चाहने आं म्जे कर सरकार इन्साफ नेईं करै तां अस आपूं दुआ रस्ता अपनागे, पर असें गी इन्साफ लोड़दा ऐ। इन्साफ ते इन्सानियत दै नात्तै सारें दा फर्ज बनदा ऐ जे ओ इन्साफ दा साथ देऐ। इन्सान दुश्मन आदमी गी इस धरती पर रौहने दा कोई हक्क नेईं। मारो, मारो सालेंं गी। इंदा नां नशान बी बाकी निं रौहना चाहिदा। मारो-मारो। आओ सारे आओ, तुस बी आओ। (सारे लोक उठियै उनें गी मारदे न)

मानवता

पात्तर

- 1. चून्नी
- 2. रेहमता
- 3. पूशी
- 4. बिद्धां
- 5. कक्की
- 6. क्हीम
- 7. पुत्तर
- 8. प्रकाश

(चार आदमी मंच उप्पर आइयै अप्यूं चैं पिट्ठां जोड़ियै बामां उप्पर-थल्लै करियै, इक बूटे दी शकल च खड़ोई जंदे न। किश होर लोक बारी-बारी हत्था च कुहाड़ियां लेइयै औंदे न ते बूटे गी बड़दे न ते परोट्टे बन्नियै लेई जंदे न)

चून्नी: (हत्था च कुहाड़ी, सिरा र मनासा, आइयै बूटे गी पिछले पास्सेआ कप्पन लगी पौंदा ऐ। जियां-जियां ओ कुहाड़ी चलांदा ऐ डाह्ले कपोन लगी पौंदे न। बूटे दी शकल च खड़ोते दे चौं चा पिछला आदमी जिस पास्सेआ चून्नी बूटा बड्डा करदा ऐ, थल्ले गी लमकोंदा ऐ ते चूत्री लकड़ियें दा परोट्टा बन्नियै जान लगदा ऐ, थल्ले लमकोए दा आदनी रैहमता कुहाड़ी चुक्कियै सिद्धा होइ पौंदा ऐ।) सना रैहमता, अज्ज बड़ी सबेल मारी ऐ।

रैहमता: बल्लै ओ जनेआं, अप्पूं तू परोट्टा बन्नियै चली बी पैआं ते मिगी आक्खा न ऐं सबेल मारी ऐ। तेरे जेहा इक्कल-सुक्ख बी कोई निं दिक्खेआ चून्नी, तूं ते चांह्ना एं जे हर थां तूं कल्ला गै रांझा राजी करें।

चूनी: ओ तूं ते मड़ा गल गै पेई गेआं ऐं। में ते इयां गै सैहबन गै पुच्छी लेआ। मिगी केह ऐ भाई... मेरै बड़ी ढिड्ड पीड़ ऐ, मेरे भांवे तूं राती बी इत्थें गै सेई रवा कर, भाई जंगल सरकारी, हिम्मत तेरी, साढ़े पांदै सारा जंगल गै लेई जा बिड्डयै। साढ़े च जिन्नी हिम्मत होग। अस बी लेई जागे।

रैहमता: आहो, बापू आला राज ते ऐ। राक्खे दें ढैह नेना चढ़ेआ करें। चून्नी: राक्खे केहड़े उप्परा डिग्गे देन। उब्बी साढ़े बिच्चा गै होंदेन,

उन्दे कन्नै बी ढिड्ड लग्गे दा होंदा ऐ। छड़ी तनखाई पर निं इनें प्हाडें च खज्जल होन होंदा।

रैहमता: बिच-बिच बड़े कचे होंदे निं, बबा दा लेहाज निं करदे।

चून्नी: नेईं करन नेईं करदे तां, साढ़ा केह् बगाड़दे, उलटा अपना गै नकसान करांदे। उयै नेह् गी ते उंदे अफसर गै सिद्धे करी लैंदे। कदें इक थाहरा टिकियै निं बौन दिंदे उनें गी।

रैहमता: नेईं ओ भ्रावा, बड़े-बड़े बुरे दे बीऽ दिक्खे दे निं में।

चून्नी: कोई लक्ख बुरा होऐ, असें गी केह, अस ते कुसा कन्नै बुराई निं करा दे, भाई अपनी जरूरत मुजब लकड़ी लेने आं उब्बी छप्पी-छप्पैलियै। सत्तें पर्दें च। उप्पर घाह् दा पूला ते उसदे ऐठ लकड़ी। इन्नें खट्टन खट्टियै बी मूंह-मलाजे तारने पाँदे न। अस केहडा पाप आं करा दे।

रैहमता: पाप ते भाइया अस गै आं करा दे जेहड़े डरी-डरियै परोटू लकड़ियां लेन्ने आं, ते जेहड़े जंगलें दे जंगल रातो रात साफ कराई जंदे न, ओ ...

चूनी: ओ भाई बड्डे लोक होंदे न। मती वाकफी आले, मते पैसे आले, मते जोरा आले। उनें गी कुन्न पुछना, ते फी हुन जंगल बड्डने दी बी लोड़ निं उनेंगी, ओ बड्डे बड्डाए दा गै लेई जंदे चुिकयै। [परोट्टा बनदे होई] अच्छा लै हत्थ पुआ। में चलेआं। सबेला औंने दा केह लाह जे मुिड़ियै राक्खे टक्करी गे तां।

रैहमता: तुगी केह् न आंक्खा दे राक्खे।

चून्नी : ओ भाई मिगी नेई पर मेरे बोज्जे गी ते आक्खदे न नेईं।

70/ मानवता

[रैहमता बन्नाईयै ते चकांदा ऐ। ओ चलदे-चलदे।] अच्छा रैहमता।

रैहमता: अच्छा!

[कुहाड़ी सिद्धी करियै इक बक्खी आले गी कप्पन लगी पौंदा ऐ। जियां-जियां फट्ट बजदे न ओ नेड़ा होंदा जंदा ऐ। जिसलै भलेआं नेड़ा होई जंदा ऐ तां रैहमता दुए पास्सै, सामनै पास्सै फिरकी जंदा ऐ ते नेड़ा होए दा बिद्धा दुई बक्खी कुहाड़ी लेईये लग्गी पौंदा ऐ।]

रैहमता : यार बिंद्धा, अजकल लकड़ी दी नाफत गै आई गेई ऐ।

बिंद्धा: (फट्ट मारदे होई) नाफत नेही औंनी रैहमता। लोक थोड़े न, सरेआं बा'ई दी पुजां निं पौंदी, सुलेआं आंगर चट्टी गे नैं जंगले दे जंगल। ते अजैं बी बस निं करा दे, रोज टुरे दे, रोज टुरे दे। भई हद्द होंदी ऐ हर चीजा दी, जेकर बसां नेईं देयो तां खुएं दा पानी बी सुकी जंदा ऐ, लकड़ी ते फी लकड़ी ऐ।

रैहमता: पर यार लकड़ी दे बगैर चारा बी ते नेईं।

रैहमता: लकड़ी बाज अस कित्तकारी बै, चौके अग्ग बी कियां बालनी। शैहरी लोक ते ओ बाली लैंदे स्टोप जां अजकल सुनेआ गैस्सी चुल्ले चली पेदे न, पर असें मोंए कुत्थें जाना बै।

बिंद्धा : जो होग दिक्खेआ जाग। जिन्नै पैदा कीत्ते दा ऐ ओ कोई रस्ता बी दस्सग!

[इक निग्गर जेआ फट्ट मारदा ऐ ते बूटा बने दा आदमी नेड़ा होई जंदा ऐ। उद्धर रैहमता बी दों गै निग्गर फट्ट मारदा ऐ ते चौथा बी नेड़ा होई जंदा ऐ। उसदे नेड़ा होंदे गै ओ दमें [जेहड़े बूटा बने दे हे] कुहाड़ियां चुक्कियै किश दिखदे-2 बाहरा गी निकली जंदे न। रहमता सन्न जमां सन्न 71 ते बिद्धां अपने-अपने परोट्टे चुिक्कयै बाह्रा गी चली पौंदे ने। ओ दुए जेह्डे कुहाड़ियां चुिक्कयै गे हे, फिरदी फराटी मुड़ियै आई जंदे न।]

पूशी: कक्की!

कक्की: अं!

पूशी: लै बोड़ी पलै!

कक्की : तुसैं केह् लेआंदे दा कन्नै, छड़ी तीलें आली। अग्ग ढाह् इसी

जंगले ई। [बोजै हत्थ पांदे होई] इक ते बड़ले दे लूर-लूर फिरी जा-र ने आं कोई सुक्का ठुंड नि लब्भा दा जिसी बड़चै।

सुक्का ते सुक्का गिल्ला बी कोई निं कारी दा, इयां छड़िया

त्रिबां लब्भा करदियां न्।

पूशी : जिसलै अपना कुट्ट बेचेआ हा तां एकड़ी गल्ल की निं

सोची।

कक्की: ओए पूशी, बीड़ी पी चुप्प करियै पीनी तां,

[बीड़ी देइयै]

कुट्ट मैंइये बेचेआ कल्ले नें , तूं निं बेचेआ, लम्बड़ा नैं निं

बेचेआ।

पूर्शी : पैसे लब्भदे होन तां कुन छोड़दा बै।

कक्को : तां फी गल्ल की छेड़ी।

पूशी: गल्लें चा गल्ल ते निकली गै जंदी भाई। हून दिक्ख हां कुसले

दे खज्जल होआ ने आं, जे कर मेरी गल्ल मन्निय बंदूक करें रक्खी दी होंदी तां इन्नां परेशान ते नेहा नां होने पौनां। लकड़ी

दा परोट्टा नेई लेंदे कोई तित्तर-तुत्तर गै लेई चलदे!

कक्की: इन्ना जंगल फिरी आयां, लब्भा तुगी कुतै तितर बोलदा,

72/ मानवता

बड्डा शकारी बने दा। तेरे नेहे शकारिये गै तबाई पुट्टी दी ऐ। इस थाहरै जित्थे अस फिरा र ने आं कदें मोर पालां पांदे हे। में अपनी अक्खी दिक्खे दे नैं। मिरग, पाड़े, पिजड़, रिच्छ, मोर, चकोर, कुक्कड़, पता निं किन्ने गै पशू पक्खरू हे इनें जंगलें च, हून ते कई मुद्धतां होई गेइयां इनें गी दिक्खे दे। सब मारी मकाए लोकें।

पूशी: केह्ड़े लोकें, लोकें नेई साढ़े तुंदे जेह शकारियें जिनें बेल्लै कबेलै हर बेलै मुंडै बन्दूक पाई दी ते चले दे।

कक्की: हून बन्दूक लयोने आला कुन हा आक्खा दा ।

पूशी : ओ ते में रोबा मुजब आक्खा दा हा क। बन्दूक कोल होऐ तां राक्खे बी त्रांदे।

कक्की : राक्खें दी कुन परोहा करदा ई। राक्खें कढ्डी मारे। उब्बी बंदा-बंदा दिक्खिय हत्थ पांदे न। उंदा निं निका - निका बाल - बच्चा, उनें निं अपनी जिंद प्यारी।

पूशी : अच्छा -2 खड़मल्ली छोड़, आऊँ सेई ऐ किन्ना क सूरमां ऐं तूं। हूनें लब्भन दे कुसा गी तूं कुहाड़ी छोड़ियै नसी जाना ऐं।

कक्की: मुड़ियै इये जेई गल्ल निं करेयां, कुतै इत्थें गै साढ़ी सट्ट पेट निं होई जां। में तेरा लेहाज इस करियै बी करा नां जे तूं मगरा घर जाइयै निक्कें जागते आंगर चुगलियां लान्ना ऐं!

पूशी: मैंमी तेरा ताईयै लेहाज करा नां जे घर के जवाब देङ। घरा कन्नै करियै लेहांदा हा तुगी, जे गुस्सा चंद्रे दे मेरे हत्था मरोई आ तां केह् मूंह दस्सङ में चाची गी।

कक्की : मूंह ते इयां बी नेहो दस्सन होना, चल चुप्प करियै त्रिंबा-त्रूंबा

गै बड्डी लैचे, मता केह् सोचना होआ।

पूशी : नेईं यार, अजैं ए पोआ ऐ, जानें बूटे बड्डी देगे तां भलेआं

नाफत पेई जाग। कल्ल-कलोतर

कक्की: रोंदा बेइयै कल्ला गी अज्जा दी सोच।

पूशी: अज्ज बी अपना ऐ ते कल्ल बी बगाना नेईं।

कक्की : कल्ला दी कल्ल सोची जाग, चल चुप्प करियै। अ.... ए

छेड़ कनेई ऐ ... कोई आवा दा लब्भदा ऐ।

पूशी: होना कोई साढ़े आंगर तपाशा चढ़े दा।

[क्हीम ते उसदा पुत्तर औंदे न।]

ए ते क्हीम प्रसिद्धी लाल ऐ कक्की।

कक्की: अं-आहो, ते कन्नै उसदा पुत्तर होना ऐ।

पूर्शी : होना केह् ,ऐ गै उयै। म्हाराज क्हीम जी। अज्ज कदाईं ... बड़े

चिरैं लब्बे ओ।

क्हींम : कम्मा काजा च फसे दे कुत्थें औंन होंदा ऐ रोज-रोज, फी हून

ते भाई आऊं शैहर चली गेदां, उत्थूआं भाई कियां औना रोज।

कक्की: असें गी पता ऐ क्हीम जी जे तुस शैहर चली गेदे ओ ते इत्थैं

कदें कदालें गै औंदे ओ। शैहर मश्हूरी मती पैसै मते, इत्थूं के

लैना हां तुसैं।

क्हीम: में पशानेआं निं तुगी।

कक्की : महातड़ें गरीबे दी कोई पनशान निं होंदी क्हीम जी, इयां गै

रूली-रिलयै मरी जंदे न।

क्हीम: मरने गी कुन ऐ ठाक्का करदा, पर कुसै दे जिम्मे चढ़ियै मरने

दा के मतलब ऐ, के सरबंध ऐ, ए ते पुछना गै पौंदा न भाई।

74/ मानवता

पूशी: ए कक्की ऐ क्हीम जी सैंतो दा मुड़ा!

क्हीम: अच्छा-अच्छा, सैंतो दा मुड़ा, ओ

कक्की: उयै सेंतो जेह्ड़ा तुंदे छुट्ट होर कुसा दी दुआई खाने च राजी नेहा होआ ते तुस शैहरा इत्थें औने च राजी नेहे होए। मरी गेआ क्हीम प्रसिद्धी लाल, प्रसिद्धी लाल करदा गै, पर प्रसिद्धी लाल होर अपनी प्रसिद्धी शैहरा च गै बंडना चांह्दे हे। प्हाड़ें ते ओ सिर्फ जड़ी-बुट्टिआं लैने औंदे न, जियां अज्ज आए दे

नैं, अपने सपुत्र क्हीम मनसा राम होरें गी लेइयै।

वहीम: पर औनें दा कोई लाह निं होआ मिगी। ए प्हाड़, ए जंगल जेहड़े जड़ी-बुट्टियें कन्ने लदोए दे होंदे हे, अज्ज इत्थें अक्खी दिक्खने गी किश निं लब्भा करदा।

कक्की: ठीक गै जे नेईं लब्भा करदा तां, कम-स-कम असें गी ए अफसोस नेंईं न जे साढ़ी चीज साढ़े पर नेईं ओरथै बरतोआ र- दी ऐ।

पूशी: कक्की, किश अकल कर, ए साढ़े परौह्ने न।

क्हीम: में अज्ज मनसा रामा गी चेचा इस गित्तै कन्नैं लेआंदा हा जे इसी बी जड़ी-बुट्टियें कन्नै वाकफी कराङ। कल्ल कल्लोत्तर इसी कल्ले गै औना पवै ते कोई मुश्किल निं पवे। हून साढ़े साहें दा के परबासा। पता निं कदूं उड्डन शू होई जाना ऐ। पर इत्थें ... अज्जा थमां दस्स-बीह बरे पैह्लैं ते इने थ्हारें औंदे डर लगदा हा, पर हून ... सेई होंदा ऐ जे बी ऽ गै मुक्की गेआ ऐ!

> चल मनसा रामा! [चली पौंदे न]

पूशी: आक्खी गलाई माफ क्हीम जी।

क्हीम: माफो-माफ ऐ यरा, अच्छा भई।

[चली जंदे न]

पूशी: चल अस बी अपना कम्म करचै चलियै।

कक्की: चल

पूशी: एमें निं जने-खने कन्नै बैहसी पवा कर!

(चलदे-चलदे, उधरा चून्नी कुहाड़ी ते झारी फड़े दे औंदा ऐ।)

कक्की : सच्ची गल्ल करदे के डर ऐ बै। इंयां गै बड्डा क्हीम बने दा।

में मड़ा चेचा इसदै घर गेआ हा, तुगी ते पता गै सारी गल्ला

दा।

पूशी: सब पता ऐ। हून के करना ... साढ़े भागें गै इये हा, होई आ

(चली जंदे ऐ।)

चून्नी: [झारी पींदा खंगदा औंदा ऐ ते बसांह करने गी बेई जंदा ऐ।]

कैसी औत्तर बमारी लग्गी ऐ। इक ते ए बढ़ापा अपने आपा च

सौ बमारियें दा घर होंदा ऐ, ते उप्परा ए साह् दी बमारी, खंग

... सौहरा तमाकू पीने दा बी सुआद निं औंदा। [फी झारी

पींदा ते खंगदा ऐ]

प्रकाश: [आइयै] ताऊ, तुगी घर नेना टकाई लग्गी, होर ते होर ए

ढिब्बी बी कन्नो कन्न, मड़ा की अपनी जिंद रोड़ने पिच्छैं

लग्गे दां ऐं, छोड़ खैड़ा इस ढिब्बी दा ते सुखा दा साह लै!

चूनी: सुखा दा साह ते हून झयाली पर गै औना ऐ। मड़ा प्रकाश,

असैं, नेही भाखी ए बमारी ... ए छोड़ियै कोई केह्ड़ी बमारी बी नेही भाखी। खल्ला देशा लोक औंदे हे इत्थैं, गलांदे डाकदारै

उनें गी प्हाड़ जाने आला आक्खेआ ऐ, किश कसरी होने

करी। इत्थै गलांदे हे ताजी हवा कन्नै ठीक होई जाडन, तां

अस हसदे जे ठीक ते आदमी दुआ-दारू कन्नै होंदा ऐ हवा कन्नै कनेहा ठीक होना होआ भला! साढ़े लोक दुआई दे घाट्टै गै ते मरदे हे, पर ...

प्रकाश: पर हून ऐन निं ब्हाऊ दे घाट्टै बी मरा दे।

चूनी: ब्हा ते बत्थेही ऐ बै, बस असे गी गै नि साह आवा दा सुआदा दा।

प्रकाश: ब्हा होंदी बूटें कन्नै, ते जेकर बूटे गैं निं होन तां

चुन्नी : बूटें वगैर निं व्हा होंदी, कुत्थूं पढ़ी आयां तूं ?

प्रकाश : होंदी ऐ, पर साह लैने दे काबल निं होंदी। सिर्फ बूटे गै ब्हाउ गी साह लैने दे काबल बनांदे न, साफ करियै। इब्बी भगवान शंकर आंगू अप्पू विश पींदे न ते असें गी अमरत बंडदे न।

चूनी: तूं जरा चार जमातां के पढ़ी आयां ऐ सारे ग्रां आलें गी धूं देई मारे दा ऐ, मौका दिखदे गै लैचकर शुरू करी औड़ना ऐ। कुतै ऐगती लैकशना च खड़ोने दी ते निं तयाई दी तौह।

प्रकाश: ए मखौला च पाने आली गल्ल नि ऐ त्ताऊ। आदमी नैं अपने ऐशो अराम दा समान ते तुप्पी लेआ पर जीने दा साधन कमजोर करी दित्ता। बद्धदी अवादी जंगलें दी बरबादी दा कारण बनी ते जंगलें दी बरबादी आदमी दी तबाई दा मुजब बनदी जा करदी ऐ।

चून्नी: ए गल्लां साढ़ी समझा कोला बाह्र नैं। भाई जिल्थैं आदमी दी बसोआं होऐ उत्थे उसगी लोड़दा समान बी चाइदा। ते फी जिल्थैं आदमी रौह्ग उन्न अपने लाग्गै-देग्गै थाह्रा साफ बी करना। जंगला च मंगल आदमी गै करदा ऐ, जानवर नेईं। प्रकाश: उयै मंगल अज्ञ अमंगल समाचार लेइयै साढ़े आलै दुआलै

भुनका करदा ऐ। ए गड्डियें फैकट्रियें दा धूं साढ़े अन्दर-बाहर कालख मलने गी तयार ऐ ते असें गी बचाने आले बूटे असें अपने हत्थें मकाई ओड़े दे नैं, मकांदे जा र ने आं।

चून्नी: लोड़दी चीज बी बरतदे जां लैंदे जे कर कसारा होऐ तां फी चीजा दा गै केह लाह।

प्रकाश: चीज बरतनी जरूर चाइदी, पर चीज मकाई ओड़नी बी ते दनाई नेईं। लकड़ी बरतदे केह् हरज ऐ पर कदैं लकड़ियां कप्पने आलैं इब्बी सोचेआ जे अस बी चार बूटे लाई ओड़चै। अज्ज इनें जंगलें च जड़ी-बूटी मुकदी जा दी ऐ पशू-पक्खरू मुकदे जा करदे न, लकड़ी मुकदी जा करदी ऐ।

चूनी: ते अस के करचै।

प्रकाश: असें जेकर हून बी अपने जंगल नेईं बचाए तां साढ़ी औंने आली पीड़ी दा भलेयां साह घटोई जाग। बगैर ऐटमी बम्ब चलाए दुनियां तबाह होई जाग। बमारियें कन्नै चुड़ी-चुड़ियें मरग। सारी दुनियां च कोई सेहत मंद निं लब्भग। सब बमार भुस्से- पीले, अपनियां लोथां ढोंदे लब्भङ न सारे।

मुस्स- पाल, अपानया लाथा ढाद लब्भङ न सार। नां, ते जंगल बचाना साढ़ा कम्म ऐ। मैहकमें आले छड़े पत

खाने गी।

प्रकाश: पत्त निं कमीशनां खाने गी।

चूनी: ते सरकार? ओ के करा-र-दी!

प्रकाश: सरकार कुन ऐ! उब्बी साढ़े तुन्दे आंगर गै लोक नैं। अपने सिरा कां डुआरियै दुए सिर बुआलने आले। ते फी मुकदी गल्ल ते ए ऐ ताऊ जित्थें मनिस्ट्रें तक्कर कमीशनां जंदियां होन उत्थें कोई कुसै गी कियां पुच्छी सकदा ऐ।

ै / चूनी :

चून्नी: ते फी अस के करचै भाई।

प्रकाश: असैं गै करना ऐं ताऊ। असैं गै। ए जंगल सरकारी नैं तां सरकार कुदी ऐ। मैहकमें आले जां मैहकमें आलें दे पिट्टृ कुन होंदे न साढी बगैर मरजी बुट्टे बडाने आले।

चूनी: गल्ल ते तेरी ठीक ऐ यरा।

प्रकाश: हां ताऊ ए जंगल साढ़े न, इंदे बक्खी बुरी निगाह करने आलें गी अस जानो मारी देगे। भांए ओ कोई ठेकेदार होऐ, चोर होऐ, मैह्कमें आला जां मनिस्ट्र।

चुन्नी: फी

प्रकाश: आओ सारे अपनियें औनें आलियें नस्लें गी बचाई लैचै। अपने आदमी होने दा सब्रुत देचै।

चूनी: कियां?

प्रकाश: बूटे कप्पना छोड़ियै, बूटे लाने दा कम्म शुरू करचै। सारे जने तयाही लैचै जे असैं घट्ट कोला घट्ट साल्ला च दस्स बूटे लाने न ते फी उनें गी उजदे दिक्खनां ऐं तां फी ए बूटे बी साढ़े आस्तै अमरत दी बरखा करडन।

चून्नी: हून जरा जिन्द माड़ी होई दी ऐ, पर चल जिन्ना होऐ उन्ना गै खरा।

प्रकाश: हां ताऊ जिन्ना होऐ इन्ना गै खरा। चल ताऊ! [सारे जने आइयै त्रै जनै केइयां फड़ी दीयां न, ओ गत्त कड़दे न बाकी उंदे च बूटे लांदे न ते अगड़े बद्दे न। सारें कोला खीर च इक बूटें गी पानी दिंदा औंदा ऐ।]

असली वारस

Me to ple 166 the 166 and

has break to take training by the

पात्तर

- 1. जादूगर
- 2. नेता
- 3. नेता 1
- 4. नेता 2
- 5. आंदमी -1
- 6. आदमी -2
- नोट:- इयै पात्र गायन मंडली दे बी सदस्य होडन।

DAY & FEE DIS IF NO AND THE

[ढोलकी दे ताल्ला पर गांदे गायन मंडली दे सदस्य ऑंदे न। इये सदस्य अग्गें चलियै नाटक दे पात्तर बी होडन]

गीत

इस देशा दे भोले पैशियें तै, इनैं पार्टियें जाल बछाए नै। भला बचिये कुसै कियां जाना ऐ इनै लारें दे ठाले लाए नैं॥ कोई आई माई, कोई अरस फर्श कोई बी जे पी, जे पी आई जे। कुतै सी पी आई, कुतै सी॰ पी॰ आई एम, कुतै सी पी आई एम एल भाई जे॥ कुतै डी एस फोर, कुतै एफ के जां होर कुतै पैंथर बनिये आए नैं॥

[गांदे गांदे सारे लोकें दे बिच जाइयै बेई जंदे न। सिर्फ जादूगर मंच आले हिस्से पर रेही जंदा ऐ।]

गादूगर: इत्थें आए दे सारे लौक्के-बड्डे, जनानियें मरदें गी, सयासी-गैर-सयासियें गी इस जादूगर दा प्रणाम, नमस्ते, राम-राम, पैरें पौना, जे जेआ, गरीब ब्रुआज, सलाम गुड मार्निंग/इवनिंग, हैलो, हाए। हाए-माए जो-जो तुसें गी पंसीद ऐ, कबूल करो, ते मिगी अपना बा-कमाल जादू दस्सने दा मौका देओ। मैं सत्त जमां सत्त /81

जादूगर ज़रूर आं पर मिगी चंगे भले आदिमयें गी भिडां बनाने आला जादू हूना तक्कर नीं आया । जेकर मिगी बी सिरा कन्नै सुई लाईयै, ते फूक मारियै लोकेंगी भिड़ां बनाने दी जाच आई जंदी तां खबरे अज्ज मैमी जादूगर दे थाहर कुसै लाके दा एम एल ए जां एम पी होंदा ते फी मंत्री, मुख मंत्री जां प्रधान मंत्री होंदा। चलो तां केह ऐ, जेकर मैं नेता नेईं बनी सकेआ ते तां केह ऐ, मैं नेता बनाए दे ते हैन नां। तुसैं बी ते हूना तक्कर बत्थेरे नेता बनाए होडन। पर अपने कोल ते फी उयै सोटी ते लंगोटी ऐ। तम्बी जोड़ा कपड़ा नीं जुड़ेआ। ते मेरे कोल बी जे उयै डोरी ते डंगोरी रेही तां चरज कैदा ऐ। तुसें हुनां तोड़ी बड़े किसम दे जादू दिक्खे होने पर कदें अपने हत्थें बनाए दे जादूगरें, इनें नेताएं दा जादू नीं दिक्खेआ होना। अज्ज तुंदा ए सेवक, नेईं-नेईं जादूगर, तुसेंगी उयै जादू दस्सग। [लोकें च बैठे दे इकं नेता गी ठुआलियै] ए तुंदे बनाए दे, साढ़े बनाए दे नेता न। तुसैं नेतागिरी करदे किन्ना चिर होई गेआ ऐ।

नेता :

मिगी सेवा करदे उमर गै बीत्ती गेई ऐ। बचपन थमां जुआनी च पैर रक्खेआ गै हा तां देश दी गुलामी दिक्खिये खून खौली पैआ। केई बारी जेल यात्रा कीत्ती ..हा.....

जादूगर:

केहड़े केस च?

नेता:

अपने मुलख दी जनता गी अजाद करोआने दे केस च। असँ अजादी हासल करने आस्तै केह-केह नीं कीता। इक परदे दी गल्ल दस्सां। ओ जेहड़ा असम्बली च बम्ब सुट्टेआ हा नां

82/ असली वारस

जादूगर: भगतसिंह नैं।

नेता: अहूं भगतसिंह होर ते छड़े पकड़ोने आलें चा है। असली

च बम्ब ते मैइयै सुट्टेआ हा। उधरा बम्ब सुट्टेआ ते उधरा

नस्सने दी कीती।

जादूगर: अच्छा।

नेता : ते होर । तुसेंगी केह-केह दस्सां जे असें इस मुलख आस्तै

केह् कीता, ते केह् करा करने आं। ते मरदे दम तोड़ी करदे

रौहने दी इच्छआ ऐ।

जादूगर: जी हां, जी हां, इसदे च केह् शक ऐ। सारे जानदे न जे सिर्फ

शरीर भगतसिंह दा हा, असला च फांसी पर ते तुस गै लटके

हे।

नेता: जी ओ ते ऐ गै।

जादूगर: तुस केह्ड़ी पार्टी दे कन्नै तालूक रक्खदे ओ ?

नेता : सरकारी पार्टी। जिसदे अस मोंढ़ी मैम्बर आं। तुंदी पार्टी, आम

लोकें दी पार्टी......

[लोकें च बैठा दा इक आदमी उठदा ऐ।]

1: ए झूठ मारा करदा ऐ । तुसें गी गुमराह करा करदा एै। जिस

पार्टी दा ए नां लै करदा ऐ, ओ इसदी नेईं साढ़ी पार्टी ऐ।

अजादी दी लड़ाई च कुरबानियां देने आली पार्टी। इस मुलखा गी फरंगियें कोला अजाद करोआने आली पार्टी। दुनियां भर

दे दुख मुसीबतां झलने आली पार्टी।

जादूगर: तुस ते बोली गै जा करदे ओ। कोई अता-पता थौं ठकाना ते

दस्सी ओड़ो। तुस ऐ कुन ओं?

1: पार्टी दा असली वारस।

जादूगर: केहड़ी?

1 : असल सरकारी पार्टी जेह्ड़ी इसलै गैर सरकारी ऐ। जेहड़ी सेही मैहने च हकूमत करने दी हक्कदार ऐ।

जादूगर: ते ए भाई साहब।

1: ए गद्धार ऐ। इसी असैं अपनी पार्टी चा कडढ़ी ओड़े दा ऐ।

नेता : हत्थ नीं आई थू कौड़ी आला हसाब-कताब ऐ जादूगर जी। दरअसल गल्ल ए ऐ जे लोक असेंगी पसंद करदे न। की जे

अस लोकें दे नेता आं ते ए......

1: मिगी सारा पता ऐ किन्ना पंसीद करदे न तुसेंगी लोक। मिगी सब पता ऐ तुस केहड़े-केहड़े हरबे इस्तेमाल करदे ओ।

जेता : . तुस बी बरती लै करो।

1: अस धोखेबाज, फरेबी नेईं। जनता दे सच्चे सेवक आं।

नेता : इयां आक्खो जे थुआड़े कोल ओकड़े सन्दर गै हैन्नी ते बरती कुत्थूं।

1: नेईं ए गल्ल बिल्कुल नेईं। फरक सिर्फ नियत दा ऐ। अस तुंदे आला लेखा कमीने नेईं।

नेता: कोदे आला लेखा ओ।

1: तुस चोर ओ, कातल ओ, ढौँगी ओ।

नेता : थुआड़े कोला घट्ट गैं। तुस चोर, कातल ते ढोंगी होने दे कन्नै-कन्नै मंगते बी ऐ ओ।

(लोकें चा इक होर आदमी उठी खंड़ोदा ऐ।)

जादूगर: ठैहरो। पैहलैं इनेंगी पुच्छी लैचै जे ए केह् चांह्दे न। हां ते

84/ असली वारस

भाई जी अग्गें लंगी आओ। [आदमी पिड़ा दे बिच आई जंदा ऐ]

1: पार्टी दे असली मैमबर अस आं।

नेता : जाओ जाओ बड्डे आए पार्टी दे मतबन्ने। असली मैम्बर

अस आं।

1: अस आं।

नेता: अस आं

2:

[इयै डायलाग मते बारी बोलियै कुत्तें आंगर भौंकन लगी पौंदे न।]

जादूगर: [2 गी] हां ते तुस केह चांहदे ओ?

ए जेहड़े कुत्तें आला लेखा भौंकियै लोकें गी दस्सा करदे न असल पार्टी साढ़ी ऐ।ए दोए सिरे दे झूठे न। तुसेंगी ते पता गै, तुसें गी गै केह, सारें गी पता ऐ जे पार्टी दे असली मैम्बर अस आं। अस गै सेही मैहनें च जनता दे सेवक आं। जन गण मन मैइयै लखाया हा रिवन्द्र नाथ ठाकुर कोला ते डा॰ इकबाल नें बी मेरे गै आक्खने पर ए गीत लिखेआ हा। सारे जहां से अच्छा हिन्दोस्तां हमारा। ते हून पिच्छें जेई जेहड़ा साहिर नें ए गीत लिखेआ हा नीं जे रहने को घर नहीं है सारा जहां हमारा। ईब्बी मैइयै उसी प्रेरणां दित्ती ही लिखने आस्तै। हिन्दोस्तान इस बेलै जेकर थर्ड बर्ल्ड दा सुपरीम बनी सकेआ ऐ तां सिर्फ मेरी बदौलत, मेरी पार्टी दी बदौलत। ए ते सिरे दे चालबाज आदमी हे। इसै करी इनेंगी पार्टी चा कड्ढी ओड़ेआ

हा। [लोकें च बैठे दा इक ते फी उसी दिक्खिय दुआ आदमी बी उठी पौंदे

न।]

इक आदमी : ए केह् बकवास नामा लाए दा तुसें।

दुआ आदमी : ए ठीक आक्खा करदा ऐ। कोई कम्मां दी गल्ल करो करनी ऐं

तां। नेईं तां साढ़ा टाईम जाया नीं करो।

जादूगर: तुस जेह्ड़ा किश बी आक्खना चांह्दे ओ, इत्थें आइयै आक्खो। मदानै च आइयै। उत्थुआं रौला पागेओ तां कुसें दे किश पलै नीं पौग।

नेता: जादूगर होर ठीक आक्खा करदे न। तुस इत्थें आइयै इनें ढोंगियें दे पर्दे फाश करो। ए तुंदा किश नीं बगाड़ी सकदे। मैं ते आं इत्थें। मैं अपनी जनता दा ते खास करियै अपने वर्करें दा बडा ख्याल रखना।

इक आदमी: उत्थूं ते इत्थूं नै केह् बंडेआ। उत्थें गै आई जन्ने आं। अस कोई कुसै शा डरने आं के।

दुआ आदमी: ठीक ऐ।

[दोए सरकल च आई जंदे न]

 आओ, आओ, तुस ते जानदे गै ओ मैं किन्ना कम्म कीता ऐ।
 मेरा सयासी केरिअर कनेआ ऐ। तुस ते मेरे बड़े पराने वर्कर ओ।

 ए तेरे नेई मेरे वर्कर न। ए केई बारी मेरे कोल अपनियां समसेआं लेइयै आए दे न। पुच्छो आए दे नैं जां नेईं।

नेता : ए ते कदें नी आए होने थुआड़े कोल, हां तुस जरूर गे होगे ओ इन्दे कोल अपनियां समस्आं लेइयै। की साथियो।

1: ए तेरे नेईं मेरे साथी नें। साथी उयै होंदा ऐ जेहड़ा मुसीबत च

86/ असली वारस

इक दुए दे क्रम्म आवै। तेरे आला लेखा मतलबी यार नै।

इक् आदमी : बंद करो अपनी ए खच-खच।

दुआ आदमी : अस सारें कोल गे आं समस्आं हल करोआन। पर कुसै नैं बी

साढ़ियां समसआ हल नीं कीतिआं सगों बदाइयां गै बदाइयां।

नेता : तुस अपने इस सेवक गी ते मौका देइयै दिक्खो। केह् समसेआं

न तुंदयां ?

्दोऐ: असेंगी रूट्टी चाइदी ऐ।

1: इंदे कोला बदग ते थोग।

इक आदमी: अस कुत्तें नेईं।

2: इंदे कन्नै रेइयै आदमी बी नीं बनी सकदे।

नेता: तुस बी ते साढ़ी गै झूठा पर पला करदे ओ।

2 : जा, जा, तूं कुत्थूं आया असेंगी पालने आला। अस अपनी जौरा पर पला करने आं। तूं ते बत्थेरा चाएआ हा जे 42 लख

दा प्राजैकट अपने साले गी देई दित्ता जा। पर ओ मैइयें हा

जिन्न तेरी इक नीं चलक दित्ती ते प्राजैकट अपने हत्थ लेई

लेआ।

1: तेरे पर होंदा तां असें गी ते फाके गै है। ए ते साढ़ी हिम्मत ऐ

जे अस मौका नीं खंजादे। नेई तां तूं ते अज्ज सारे हिन्दोस्तान

दी ट्रांसपोर्ट कम्पनी दा मालक होना हा।

नेता: मैं अजैं बी थुआड़े जे केइयें गी खरीदी सकना।

1: चल-चल गेड्ढ़ा ओ।

2: बड्डा आया धौंसा जमाने आला। 📁 🎉

नेता : सच्ची गल्ल कौड़ी गै होंदी ऐ।

इक+दुआ

आदमी : पैह्लैं साढ़ी गल्ला दा जवाब देयो।

नेता: पैह्ले ए आक्खिय इंदा मुंह बंद कराओ जे तुस साढ़े आदमी

ओ।

1: ए साढ़े न तेरे नेईं।

2: साढ़े न।

नेता: साढ़े ने।

[त्रैवे आदमीयें गी अपनी अपनी बक्खी खिचदे न।]

1: साढ़े न।

2: साढ़े ने।

नेता: साढ़े न।

इक+दुआ: बंद करो बकवास।

[त्रैवे उस्सै चाल्ली खिचदे सेंदे न। ते फी कुत्तें आला लेखा भौंकन लगी पोंदे न।]

इक+दुआ: बंद करो।

[ओ ज़ोरें-ज़ोरें भौंकन लगी पौंदे न।]

[ओ दोए पैह्लैं कुत्तें आला लेखा घुरकदे न। फी शेरा आला लेखा भब्ब मारदे न। त्रैवे चऊं-चऊं करदे नस्सी जंदे न।]

इक: इयां नेईं तां इयां सेही।

दुआ: बिलकुल, बिलकुल जी, जी, जी।

दोए: की भाई जादूगरा, तेरा के ह् ख्याल एे?

जादूगर: उयै, जो तुंदा।

दोए: फी करचै इनें गी मूंदा।

बाकी: [गायन मंड़ली आले] हां-हां, बिलकुल बिलकुल

88/ असली वारस · CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri सारे:

आओ सारे रली-मिलियै, अपने भाग बनाई लैचै। इनें बिचुयें-जुक्कें कोला, लोक ते देश बचाई लैचै॥...... अस असली आं बारस इसदे बैरी मार मकाई लैचै। इस भारत गी नयें सिरें दा, आओ सुरग बनाई लैचै॥......

-0-

मुलजम फरार

पात्तर

- 1. इक
- 2. दो
- 3. 渚
- 4. इक आदमी
- 5. दुआ आदमी
- 6. पहला
- 7. नहला
- 8. इंसपैक्टर

[ते चार पंज शपाई]

[सारे पात्तर गांदे आँदे न ते फी गांदे-गांदे इक चक्कर लाइयै गोल दायरे च बारी-बारी बेई जंदे नेंं ते दो पात्र दायरे च रेही जंदे न जेहड़े अगड़-पिछड़ चलदे ने ते बोलदे न।]

गीत

- 1. मैं कुन।
- 2. सयासत।
 - 1. बण्डै जो।
 - 2. रयासत।
 - 1. रयासत् बिचा।
- .2. सूबे।
 - 1. सूबें चा।
- 2. मनसूबे।

इक आदयो : शेवरा च आंदरका फाल

- 1. मनसूबे छड़े
- 2. कागजी।
- 1. जो बनांदे।
- 2. नेता जी।
- 1. नेता चांहदे।
- 2. कुर्सी।
- 1. कुर्सी बड़ी कब्बत्ती
- 2. रत बंगादी तत्ती।
- 1. रत्त बड़ी नमुल्ली।
- 2. पौंदी डुल्ली-डुल्ली।
- 1. डुलदी बिच चरस्तै
- 2. हर गैहल्ली ते रस्तै।

[दायरे दे बिच बैठे दे त्रै चार आदमी उठदे न गोलियां चलाने दी माईम करदे न ते फी हो-हला मंची जंदा ऐ। नाठ पेई जंदी ऐ। पुलिस दी गशत आई जंदी ऐ।]

इन्सपैक्टर: [चार पंज सपाइये समेत] चलो, नठो इत्थूं, चलो अपने-अपने घरें गी, जल्दी, चलो नठो।

[क्रफ्यू दा रौला उब्भरदा ऐ।]

हां क्रफ्यू। सुनेआं निं तुसें । नठी जाओ इत्थूं।

[इक आदमी दौड़दा औंदा ऐ ते मंच दा गोलाकार चक्कर लांदे-लांदे बोलदा जंदा ऐ।]

इक आदमी : शैहरा च अनिश्चत काल दा क्रफ्यू लाई दित्ता गेआ है। सबने

92/ मुलजम फरार

CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

शैहरदारें अगों इलतजा कीत्ती जन्दी ऐ जे ओ अपने घरें चा बाहर निं निकलन। बिना क्रफ्यू पास दे बाहर फिरने टुरने आलें गी दिखदे गै गोली मारी देने का हुक्म ऐ। शैहरा च अनिश्चत काल दा क्रफ्यू

[आखदे-आखदे बाह्रा गी निकली जंदा ऐ।]

पहला: कैसी अन्नी पेदी ऐ। करै कोई ते भरै कोई। गोलियां कुसै चलाइयां मारेआ कुसै नें, ते नजरबंद असें गी करी ओड़ेआ ऐ।

दो : डैडी टी॰ वी॰ लां।

पहला: मार गोली यरा टी॰ वी॰ गी। टी॰ वी॰ आलें के दस्सना असें गी। उयै घिसी-पिटी दी खबर। अज्ज इन्ने बजे फलां थ्हारै अज्ञात उग्रवादियें द्वारा गोली चलाने करी इन्ने जनें घाल होए ते इन्ने जान्नो मरी गे। हत्यारे स्कूटर पर सवार होइयै नस्सने च कामयाब। हालात काबू च नैं, पुलिस तपतीश करा करदी ऐ।

दो : डैडी ओ ... चित्राहार औंना ऐ। ओ दिक्खियै बंद करी ओड़गे। पहला : कैसा डौंजा जागत ऐं तूं। तुगी बी ऐ कोई दीन दुनियां दा पता

इत्थें केह् हालात बने दे न ते इसी तांबड़ ताड़ी दी पेदी ऐ। ओ जा दिक्खी आ हां शर्मा वाइन शाप आला घर गै, जे घर होग तां उसी पुछी आमेआं किश रक्खे दा ते नेईं, रक्खे दा होंदा उन्न घर बी, पर केह् पता दिन माड़े होन तां तौले, आमेआं। कैसी सजा थोई ऐ। अज्ज रूट्टी बी कियां खानी ऐ।

[दुआ हत्था च किश फड़े दे औंदा ऐ।]

इन्सपैक्टर : औए, इधर आ।

[दुआ कोल आई जंदा ऐ।]

इन्सपैक्टर: तुगी पता निं क्रफ्यू लग्गे दा ऐ।

दुआ: जनाब घर आट्टा मुक्की गेदा ऐ, ञाने भुक्खे न जनाब।

a director of Doding Daine

इन्सपैक्टर: असैं ठेका लेदा तेरे जाने दा। हरामजादा, अग्गूं गल्लां बनांदा

ऐ।

दुआ: जनाब में सच्च आक्खा नां घर आट्टा मुक्की गेदा ऐ।

इन्सपैक्टर : इसलै आट्टा लब्भा दा तुगी, सुट्ट ओ नाड़े टूए पर दो नरोइयां

ते लेई चल इसी थानै। आट्टा तुप्पन आए दा, उल्लू दा

पट्ठा।

दुआ: माफी देई ओड़ो सरकार, में परतोई जन्ना। में नि जन्दा आट्टा

लैन, माफी देई ओड़ो।

इन्सपैक्टर: कन्न फड़ियै दस्स बैठका कड्ढ़।

[दुआ बैड़का कड्ढदा ऐ।]

इन्सपैक्टर: (डंडा मारियै) चल नठी जा इत्थूं परितयै निं आमेआं।

(इक, त्रै, ते नहला अखबार पढ़ा करदे)

नहला: फड़ लेआ।

इक: केह् ? केह् ओ बंदे पकड़ोई गे जिनै गोली चलाई ही।

नहला: नेईं-नेईं बंदे बुंदे ते निं पकड़े।

त्रै: ते फी के फड़ेआ ऐ।

नहला: स्कूटर जिसदे पर बंदे स्वार हे। कन्नै होर बी बड़ा किश थोआ

ऐ।

इक: के असला?

नहला: नेईं सुराग, जे ओ कुधरैं-कुधरैं नस्से।

94/ मुलजम फरार

त्रैं : ते फी गे कुत्थें इसदा कोई पता निं।

नहला: इयै पता ते पुलस करा दी ऐ।

इक: सारे शैहरा गी शकंजै चाढ़ियै। ओ जेहड़े उसलै मौके पर

गशितये हे ओ, ओ कुत्थें हे मोए दे। ओ छड़े रेड़ियें आलें पर दाड़े मारने गी गैन। किश बे-कसूरे मारे गेते बाकी आले

बेकसूरे नजर बंद। मुलजम फरार, पुलस तुप्पा दी ऐ, जेह ड़े लब्भने हैनी। मैं पूछना धरत खाई गई उनें गी जां फी अम्बर

निंगली गेआ। आखर गे तां कुत्थैं गे।

नहला: इयै ते पता निं लग्गा करदा।

(इन्सपैक्टर अपने जुआने कन्नै गशत)

इन्सपैक्टर: शाबश जुआन, चौकसी, चौकसी बरतनी। घाबरने आली कोई गल्ल नेई, खतरा टली गेदा ऐ। फौज आई गेदी ऐ, हून कोई उग्रवादी निं आई सकदा। तुस तगड़े होइयै फिरो–दुरो ते बड़का मारो शरीफ लोकें पर। चौकस ते चकन्ने होइयै। समझे। हां

शाबाश।

[बजारा दा सीन बनाने आस्तै, दो त्रै जागतें दी जुडली। ए त्रैऐ खड़ोते दे औंदे जंदे लोकें पर टिपणी करा करदे न खास करियै कुड़ियें गी। इक सिग्रट पीआ करदा ऐ इक पान दी पीक पलैं-पलैं थुका करदा ऐ ते इक बोजे च हत्थ पाईयै कालर खड़े करियै खड़ोते दा ऐ।]

इक : ओए-ओए ओ दिक्ख। हाए ... हम तुम इक कमरे में

दो : (कश खिच्चियै) यार अग्गैं दो दिनें मगरा क्रफ्यू च ढिल्ल

थोई ऐ, मुड़ियै कोई पंगा निं

त्रै : एक दो तीन (थुक्कियै) चार पांच छे सात

दो : (सिग्रट छपैलियै) होए होए चार पांच देआ पुत्तरा डैडी।

director of Doari palvs

त्रै: मार गोली यार।

दो: तेरे डैडी।

1/2 Va

10,0

इक: आहो होए खिसको, इधर गै आवा दे निं।

त्रै: असें गी दिक्खेआ ते निं अजैं।

दो : नेईं-नेईं अजें नहो दिक्खे दा बची गे, ओ उस गली च चली गे न, नेईं ते अज्ज तेरे कन्नै साढ़ी बी जामत होई जानी

ही।

त्रै: ऐमैं गै खुंदक दिंदे नि यार। अप्पूं भाएं उत्थें ताशा आलें कोल खड़ोइयै ऐड्डे-ऐड्डे फतुए तोलदे फिरन तां इनें गी शर्म निं ऑदी अस बिंद मुशक मशक मारचै तां इनें गी बड़ी शर्म आँदी, बड़े लाहमेंं थोंहदे।

जादा, बड़ लाह्म याह्द

इक: बै अस कोई कुत्ते आं ओ दिक्ख-ओ-दिक्ख। ए जे कर मिगी कोठे परा छाल मारने आला आक्खै नां, में इक मेंट निं लांदा।

दो: इब्बी कोई चीज़ ऐ, न शकल न वजह

इक: तुगी के पता काके ... तूतक-तूतक तूतियां....

[फी गल्लां करने दी माइम चलदी रौंह्दी ऐ आमने सामने दो आदमी आपूं बिचें दिक्खिये बड़े घोटिये गले मिलदे न।]

इक आदमी : बल्लै-बल्लै बंतेआ तूं। तूं कुत्थें भाई। बड़े चिरें लब्भा भाई। दुआ आदमी : ओ लब्भना के ऐ सितलो, इक ते अजकल क्रफ्यू गै खलासी

निं करदा। होर फि अज्ज कल ते सुनेयां तेरियां पंजै घ्यो च नैं।

इक: सब ईश्वर दी कृपा ऐ। अफसर खरा ऐ खाने पीने आला।

96/ मुलजम फरार

दुआ:

साढ़े आला ते यार बड़ा सड़ू ऐ। इक ते उयां गै खुडेलैन लग्गे दे आं ते उप्परा बैमी अफसरा कन्नै पाल्ला, फाकें पर बारी आई गेदी ऐ यरा। अच्छा होर सना घरा दा केह् हाल ऐ। बाल बच्चा राजी।

इक:

सब तेरी दया ऐ। तूं कुतै अपरोच अपराच लड़ाईयै खरे थ्हार तबदीली की निं करोआंदा। इन्नी वाकफी ऐ तेरी, फी की मरा नैं ऐ पिच्छैं-पिच्छैं। ते कन्नै सबेला घर चली जा कर। तेरे आले पास्सै ते इयां बी सुनेआं बड़ी गड़बड़ ऐ। नेई तां चल मेरे कोल सेई रौह, इसलै कुत्थै जागा ऐं एड्डी दूर, चल अगड़ा लाग्गें थ्हारै।

दुआ: नेईं यार , फी कदें औंग, भाबी तेरी फिकर करदी आ।

इक: उस बचैरी दे भागे ते छड़ा फिकर गै, तूं इत्थूं जाना ते पता निं कुत्थें पुट्ठे पेई रौह्ना ऐ। घर तूं ताम्मी निं जाना।

दुआ: नां-नां सिद्धे घर।

इक : कुसी दस्सा नै ऐ गल्लां बनाई-बनाई, में सेई नेके तुगी। कुतै घर आइयै आपूं समझाई औङ में भाबी गी, जे ऐमें निं फिकर करदी रवा करै, इन्नै नेहो सुदरना जिन्ने चिर तूं मोंगरा निं फेरेआ

दुआ: उसी पता ऐ मेरा, ... अच्छा फी दे इजाज़त।

इक: अच्छा तेरी मर्जी, (घड़ी दिक्खियै) ओ खबरें दा बेला बी होई पेदा ई जरा दिखचै। अज्ज के सकोर ऐ।

दुआ: खबरां बी इयै गै रेई गेदियां न।

इक: तां तुगी आक्खा नां सबेला जा कर घरै ई। अच्छा

(दोए अपने-अपने पास्सै चली जंदे न। दो होर आदमी इक्कै पास्सेआ गल्लां करदे-करदे औंदे न।)

पहला: सरकार दी पालसी बी किश समझा निं औंदी। रोजा दे किन्ने-किन्ने आदमी मरोआ करदे न। कोई लॉ एण्ड आर्डर नेईं पुलसा आले पता निं कुत्थें होंदे न सुत्ते दे।

director of Doari palvs

10,0

14 Na

नहला : पुलसा आलें गी नि अपनी जान प्यारी, उंदा नि पिच्छैं निक्का-निक्का- बाल-बच्चा। मगरा खानी दा थोंदा बी केह ऐ।

पहला: थोह्ने गी दिखदे रौह्ना, ते बंदे मरोआई औड़ने। पुलस होंदी कैदे आस्तै ऐ। असल च ओ डरदे निं ऐन, मिले दे नैं उंदे कन्नै।

नहला: मिले दे बी होडन पर मेरे साह्बें मते गोली कोला डरदे निं। फि उनेंगी फड़काए दे बी ते छड़े डंडे गै होंदे न, ते ओ जेहड़े औंदे न, उंदे कोल नमें-नमें नमूने देहतथयार होंदे न।

पहला: इक्कै बारी नाक्का बंदी करी लेदी ओऐ, तां सब किश ठींक ठाक होई जंदा ऐ। पर ए सब सरकार दी ढिल्ल ऐ, नेई ते ए कदैं होई सकदा ऐ जे वारदात उप्पर वारदात होंदी जा ते मलजम फरार होंदे जान।

नहला: बड़ा किश दिखनै पौंदा भाई। सब किश हूनै करी ओड़ेआ तां फी इलैक्शन बेलै के करना, इलैक्शन बी जित्तनी निं कुसै चाल्ली।

पहला : सारी गल्ल बोटे पर गै आइयै खड़ोंदी ऐ।

नहला: ते होर के ? वहानी गै सारी वोटें दी ऐ।

[इंसपैक्टर गशत करा करदा ऐ। सारें गी गौर कन्नै दिक्खदा ऐ]

98/ मुर्लिम्पिक्सिपुरां Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

इंसपैक्टर: सारै अमन अमान बहाल ऐ। सारे अपने रोज़मर्रा दे कम्मे च मस्त नैं, साढ़े होंदे इधर चिड़ी बी निं फड़की सकदी। शरारती तत्वैं इधर आइयै मरोना ऐं।

(इक आदमी दौड़दा करलांदा औंदा ऐ)

आदमी: नट्ठो-नट्ठो। दौड़ो-दौड़ो। आई गे, आई गे।

पहला: के भाई......

इंसपैक्टर: कुन? कुन आई गे कुन?

आदमी: तलवारां नट्ठो -दौड़ो, आई गे

(सारे दौड़ी पौंदे न, पहला, नहला बी, त्रैए मुड़े बी, दोए आदमी बी दौड़दे-दौड़दे औंदे न। इंसपैक्टर ते शपाई पैहलैं थोड़ा चिर दिखदे रौंह्दे न फी उब्भी दौड़ियै कन्ने आल्ली गली जाई बड़दे न ते मड़्कियां मारी-मारी दिखदे न। सारे मंच दा गोल चक्कर कटदे न, ते फी बक्खरी-बक्खरी टोलियें च बटोई जंदे न।)

इक मुड़ा : नेईं-नेईं महाराज तुसे ई निं पता, खल्ला बड़ा बड्डा जत्था आया, निंगयां तलवारां ते बन्दूका फड़ी दियां ते औंदे गै हेली-हेली करी दित्ती। जेहड़ा अगौ चढ़ेआ, दे बजै में उसलै उत्थें खड़ोते दा हा, मसां बचियै निकलेआं। बस थोड़ा गै फर्क रेहा, नेईं तां इक अद्धा फट्ट इधर बी बज्जी जाना हा।

इक आदमी : अच्छा।

(माइम करन लगी पौंदे न, दुई टोली।)

पहला: दो आदमी पता निं केह्ड़ी गल्ला बजारा च लड़ी पे, बस इस्सै परा गल्ल भड़कदी भड़कदी इत्थूं तक्कर आई पुज्जी। मेरे सत्ती दी गल्ल इ ए, जिसलै दौनें दा कसमुन्ना चला दा हा, में

इक गी पुच्छेआ बी भई के गल्ल ऐ की लड़ोआ दे नैं तां उने गलाया जे इंदे चा इक केह्ड़ै नैं दुए कोला पैहे दुहारे लैतो दे न ते परता निं करदा, ए हून साह्ब कताब मेला करदे न।

दुआ मुड़ा : नेईं-नेईं।

पहला: ते होर, उस्स दा दिक्ख के बनी गेआ ऐ। आपूं लग्गी जंदा

मुड़ियै क्रफ्यू। खैर असैंई हून कोई फिकर नैईं, असें हफते

भरा दा कोटा फिट करी लेदा ऐ।

[माइम करन लगी पौंदे न। त्री टोली]

दुआ आदमी : इयां गै जिन्ने मूंह इन्नियां गल्लां। असल गल्ला दा पता कुसै गी ऐ निं। छड़े शोशे, ओ ए होई आ म्हाराज ए होई आ। में उसलै उत्थें ई हा, मेरे सत्ती होआ सब किश।

पहला: अच्छा, के होआ?

त्रिया मुड़ा: कियां होआ ? कुत्थैं होआ?

दुआ आदमी : ओ ऐ निं नत्थू दी हट्टी, ते होदे कन्नै इक्क दुई हट्टी मुक्खे

दी।

नहला: आहो।

दुआ: उत्थूं सारा झगड़ा शुरू होआ।

त्रै: ओ की ?

दुआ: दोऐ हिट्टयां इक्कै चीजा बसता दीआं न। गाह्कें दी खींचा

तानी करदे-करदे लड़ोई पे ते फी मजह्बी रंग देई ओड़ेया।

त्रै: में ते सुनेयां ऐं जे ऐण्टी बेब्जल नारे लाए, गल्ल तां भड़की।

दुआ: असल गल्ल ते ओड़ी भई तुगी सनाई, बाकी आली दा मिगी

100/ मुलजम फरार

CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

पता निं, होई सकदा ऐ तेरी आली बी सच्च होऐ। पर अज्ज कल्ल बाके बी बड़े उड्डरदे निं।

नहला: अजैं केहड़ा कम्म ठण्डा पेदा ऐ।

[माइम। पैहली टोली]

इक: पता निं उद्धर महौल कनेआ ऐ, मेरा निक्का भ्रा गेआ हा सवेरै उद्धर मास्सी कोल। अजें तक वापस निं परतोआ। हून पता निं केह् हाल ऐ उसदा, जां ते उत्थें गै रेही पवै तामी ऐ। समझ गै निं आवा दी जे कीयां पता लैं।

आदमी: यार साढ़े आला फरजंद बी निं लब्भा दा घर, खरै कुत्थें ऐ खज्जल होआ दा। तुगी फी बी थौ-ठकाने दा ते पता नां, असें जे तुप्पना बी होऐ तां कुत्थें तुप्पना। होर घड़ी गी जे कर क्रैफ्यू लग्गी गेआ तां भलेयां मुश्कल।

(माइम दूई टोल्ली)

दुआ मुड़ा : अजै क्रफ्यू दा कोई नां-नशान निं। मिलट्री ते आँदी औग, इत्थै अजैं पुलस बी पता निं केहड़े बेचलै बड़ी दी ऐ।

पहला: यार पुलसा आलें दे सत्ती ते सारा किश होआ करदा ऐ। मेरी हट्टी दे बाहर बे-ह्साबे पुलसा आले खड़ोते दे हे, पर जिसले खड़मल्ली पेई तां कोई निं हल्लेआ, आखो सिलपत्थर होन। तत्तो बत्तै पेदे मेरे कोला छैटर बी निं सुट्टन होआ, मेरे दिखदे-दिखदे सारी हट्टी खाली होई गेई ते औं मसां जान बचाइयै

[माइम त्री टोल्ली]

नस्सा।

त्रै: तयार होई जाओ, शकार आया जे। [इक आदमी दए पास्से दा डरे सैहमें दा औंदा ऐ]

नहला: अजैं निं बोलेयां, भलेयां लाग्गै आई लैन दे।

दुआ आदमी : हलाला ऽऽ, फड़ी लैओ साले गी।

[इक आदमी घबराइयै नस्सन लगदा ऐ। त्रैऐ उसी घेरियै उसदे मगर लगदे न। फी सारें च खड़मल्ली मची जंदी ऐ। फी नहला, मुड़ा इक ते दुआ आदमी रंगदार टोपियां लाइयै किट्ठे औंदे न ते भाशन करदे न।]

नहला: अस सब्बने भ्राएं अग्गें अपील करने आं जे ओ अमन ते शान्ति बनाई रखने च साढ़ी ते सरकार दी मदद करन।

मुड़ा इक : आपसी भाईचारा बनाई रखने च पेश पेश रौंन ते आदमीयत दा सबूत देन।

दुआ आदमी : मजहबी दंगे, आदमी दा आदमी कोला छिंडा बदांदे न ते मुल्क गी कमजोर करदे न।

नहला: साढ़ा इत्यास गुवाह ऐ जे असें म्हेशां आदमी ते आदमीयत गी तरजी दित्ती ऐ। अस हर मुश्कल च इक दुए दे कन्नै रेआं ते एकता गी बनाई रखेआ ऐ।

मुड़ा इक : भ्रापे च गै भगल होंदा ऐ ते बैरी बी त्रांदा ऐ, ते जे कर घरा च गै इतफाक नेई होऐ तां लोक घरा दे भांडे बी चुक्कियै लेई जंदे न।

दुआ आदमी : दुएं दी पट्टी नेईं चढ़ने च गै दनाई होंदी ऐ। अन्दरूनी ते बैरूनी साजशें कोला बचो ते इक्क-मिक्क होइयै रवो।

नहला : अस जन्मजात अमन पुजारी आं।

102/ मुलजम फरार CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri मुड़ा इक : अस आदमी, सिर्फ आदमी आं।

दुआ आदमी : अस इक्क, भलेयां इक्क आं।

नहला: ए जो किश बी होआ।

मुड़ा इक : जां जो किश बी होग।

त्रैए : साढ़ी एकता ते भाई चारे दा किश निं बगाड़ी सकदा।

नहला: ए साढ़े आस्तै इमतेयान दी घड़ी ऐ।

इक : ते असैं हर इमतेयान च पूरे उतरना ऐ।

दुआ: भाएं ओ निहत्थे मरने दा गै कि निं होऐ।

त्रैए : साढ़ी एकता अखंड ऐ, साढ़ा भाईचारा अटल ऐ। आओ सारे

शान्ति मार्च करचै।

नहला: तां जे हत्यारे शर्मशार होई जान।

इक : पराश्चत दी अग्गी च सड़ने गी मजबूर होई जान।

दुआ: अपनियें कीत्तियें पर पशेमान होइयै खुदकशी करी लैन।

नहला: तां जे साढ़ी पुलिस फोर्स गी उनें गी तुप्पने दी खेचल निं करनी

पवै।

इक: तां जे साढ़ा कोई जुआन जवाबी हमले च शहीद होइयै अपने

घरा आलें दा बोझ सरकार पर नेईं सुट्टै।

दुआ: तां जे बन्ने पर नाक्का बंदी करियै लोकें गी बे-कार निं कीत्ता

जा।

नहला: इस करियै आओ।

इक: एकता ते भाईचारे गितै।

दुआ: मन्दर ते गुरूद्वारे गित्तै।

त्रैए: शान्ति मार्च करचै।

नहला: तुस घाबरो नेईं,

इक : असैं पुलिस फोर्स दा बड़ा पक्का इन्तजाम रक्खे दा।

दुआ: शान्ति मार्च दी शान्ति कोई बी बाहरला मनुक्ख भंग निं करी

सकग।

त्रैए: आओ, सारे आओ। सारे आओ, सारे॥

इंसपैक्टर: चलो, खतरे आली कोई गल्ल नेईं। तुंदी हफाजत आस्तै अस

मजूद आं ते साढ़ी हफाजत आस्तै मिलट्री। चलो, सारे चलो,

खतरे दी कोई गल्ल नेईं। मुलजम फरार नैं, हालात काबू च

नैं, खतरे आली कोई गल्ल नईं, पुलिस सतर्क ऐ। चलो, सारे

चलो।

त्रैए : आओ, चलो। [गांदे होई] ओ बोले नारायण-नारायण, हरी-

हरी।

सारे: जै गोबिंदा, जैगोपाल।

त्रैए: वाह गुरू - वाह गुरू, वाह गुरू-वाह गुरू।

सारे: जै गोबिंदा, जै गोपाल।

त्रैए : ओ बोलो नारायण नारायण, हरी-हरी

सारे: नारायण-नारायण, हरी-हरी।

भिरवमंगे

(10) 15 एक राज्यि केले अवस्त किली अंच विभाव कार्यन है

हिएको कर दिए कि महारा अधि काल का के हैं कि

िर्देश एको एक है है है के <mark>पात्तर</mark> की हम्में के हैं

1. इक

2. दो

3. त्रै तह कि एउट में कार्य में कार्य के कि कि एक कि कि एक कि

4. प्रधानमंत्री

5. विशेषज्ञ -1

करिए प्रवासी के विश्व है किया है जो है किया है कि 6. विशेषज्ञ -2

7. इक आदमी

(दो विदेशी आपस च गल्लां करा करदे न। इक उंदे कोल उंदे हुक्म दी तमील आस्तै हर बेल्लै हाजर सेई होआ करदा ऐ।)

इक : इस परमाणु लीकेज दा असर भाएं बड़ा घट्ट ऐ पर ऐ ते सेई।

साढ़े विशेषज्ञ रिपोर्ट दिंदे न जे इस दे असर आलियां सारियां चीजां यानि, दुध, घयो, मांस, तेल, मक्खन, सब किश जाया

करी देना चाहिदा ऐ।

दो : ठीक आखदे न। जे कर लोक परमाण, लीकेज दे असर कनै

होई दीआं खराब चीजां खाडन तां उंदी सेहत बिगड़ी सकदी ऐ। ते जेकर लोकें दी सेहत गै ठीक निं रौहग तां ओ देश दी

सेवा कियां करडन। असें गी अपने देश, ते देश दे लोकें दे

हित आस्तै, परमाणु असर कन्नै होई दियां सारियां खराब

चीजां, नष्ट करी देनियां चाहिदियां। इस्सै च अकलमंदी ऐ।

हां। गल्ल ते ठीक ऐ, लोक ठीक रोंडन तां चीजें दा घाट्य बड़ी असानी कन्नै पूरा होई सकदा ऐ, ते जे कर लोक गै ठीक

निं रेह् तां अस कदें तरक्की निं करी सकदे। पर अचानक

इन्ना नुकसान होने करी अफसोस ते लाजमी ऐ। इन्नी मैह्नत

कन्नै पैदा कीत्ती दियां ए खाने, पीने आलियां चीजां, इयां नष्ट

106/ भिखमंगे

इक:

करने पौडन, कदें सोचैआ बी नेहा। क्या इनें गी नष्ट होने कोला बचाया निं जाई सकदा।

दों : नॉट एट दी कास्ट ऑफ अवर कन्टरी पीपल। अपने देश दे लोकें गी दाह पर लाइयै ए किश निं कीत्ता जाई सकदा। हां, इक तरीका होई सकदा ऐ।

इक: के ? के तरीका ऐ ?

दो : ए सब खाद्य पदारथ त्री दुनियां दे गरीब मुल्कें च बण्डी दित्ते जान। कन्नै साहन चढ़ी जाग ते कन्नै चीजां मूंह पैई जाडन।

इक: गुड आईडिया। ए ठीक ऐ। इक पंथ दो काज। अज्ज गै त्री दुनियां दे किश निक्के-निक्के गरीब मुल्कें कन्नै खतो-खताबत करो, जे अस उनेंगी, दुध, घयो, मक्खन, तैल, मास फ्री देना चाह्ने आं। अज्ज गै लिखो उनेंगी, जे होई सकदा ऐ तां जवानी गल्ल करी लैओ।

दो: [त्रिए गी] जांओ। सैक्रेट्री साह्ब, नेपाल ते बंगला देश कन्नै गल्ल करो।

इक: वाई नॉट इण्डिया। हिन्दोस्तान की नेईं।

दो: उत्थैं मगरा गल्ल चलागे। तूं जा।

त्रै : जी बहुत अच्छा। [चली जंदा ऐ।]

इक: मिगी तुंदी ए गल्ल किश समझा निं आई। हिन्दोस्तान कन्नै मगरा गल्ल करने दा केह् मतलब ऐ। सगोआं सारें कोला पैंह्लैं उत्थें गै गल्ल करनी चाहिदी ही। साढ़ा सारा समान इक्कै थ्हारै लग्गी जाना हा।

दो:

हिन्दोस्तान, इस बेल्लै त्री दुनियां दा सरताज ऐ। कुशवा नां गै करी देऐ। फी साढ़े आस्तै मुश्कल होई जाग। ते उप्परा अमरीका नैं उंदे कोला करोड़ां रपे बी ले हे। अस ते मुफत देआ करने आं।

इक:

इम्पासिबल। कदैं निं होई सकदा। मंगता जिन्ना मर्जी अमीर होई जा, उसी मंगने दी खोह निं जंदी। उनैं सगोआं शुक्र करना हा। तुसें गी पता निं जदूं अमरीका नैं पी॰ एल॰ 480 सकीम दे तैहत सड़ी दी ते ततूरे दे बीएं आली गंदी कनक इण्डिया गी देई दित्ती ही, जिसदी कोई प्रतिक्रिया नेही होई, खाई गे हे ओ। खैर, कोई गल्ल नेई, नेपाल ते बंगलां देश बी ठीक नैं। सिर्फ दिकत्त ए होनी ऐं जे साढ़े कोल समान मता ऐ ते ए मुल्क बड़े निक्के-निक्के नैं, किश होर मुल्कें कन्नैं गल्ल करनी पौंनी ऐं।

दो:

तुस चिंता किसी करदे ओ। बत्थेरे मुल्क नैं, जेह्ड़े कीड़ें मकोड़ें दा जीन जीआ करदे न। मते मंगतें च दान बण्डने कन्नै मता यश होंदा ऐ।

[त्रै औंदा ऐ।]

हां होई गल्ल बात।

त्रै: हां सर।

दो: के आखदे नैं?

त्रै: सर, बड़े बदी निकले दे नैं। कीड़ियें गी फंग लग्गी गेदे नैं सर।

दो : अप्पूं मौती दे मूंह जाडन। तुस फिकर किसी करदे ओ। ए

दस्सो जे ओ आखदे के नैं?

108/ भिखमंगे

त्रै : जी ओ इस सारे समान गी हानिकारक आखियै लैने कोला नां करी ऐठे न।

इक : रहूं। इसदा मतलब ऐ जे उंदे च बी अपने देशवासियें गित्तै प्यार जागी पेआ ऐ। गुड। वैरी गुड।

दो : पर साढ़े आस्तै ए सब ठीक निं होआ।

हर आदमी च गैरत जाग्गी पवै, ए ते खुशी दी गल्ल ऐ। इसदे, कोला बड्डी गल्ल होर के होई सकदी ऐ। मेरे खयाल च कोई निं। गरीब बी ते गैरतमंद होई सकदे ने। आई एपीश्रिएट दैम। में उंदी जुरत दलेरी ते समझदारी दी दाद दिन्ना। आंस्क समबाड़ी एल्स। होर कुसा गी पुच्छी दिक्खो, मेरे खयाल च हिन्दोस्तान गी गै पुच्छो, जे कर उब्बी नां करदा ऐ तां डिस्टराय आल दैट मैटिरियल। सारा समान नष्ट करी देयो। मेरी दिली तमन्ना ऐं जे हिन्दोस्तान बी नां करी देऐ। इण्डिया शुड आल्सो रफयूज़।

दो : सैक्रेट्टी साहब। जाओ हिन्दोस्तान कन्नै गल्ल करो।

त्रै : बहुत अच्छा सर।

इक:

[चर्ला जंदा ऐ।]

दो : तुंदा के खयाल ऐ इण्डिया मनग।

इक: किश निं आक्खेआ जाई सकदा। जे कर ते साढ़े आला लेखा इण्डिया दे सरबराऐं गी अपनी जनता कन्नै प्यार ऐ तां ओ कर्दै निं मनन लगे, ते जे कर ओ अपने देश दे लोकें गी कीड़ें– मकोड़ें दे छुट्ट होर किश निं समझदे तां साढ़े सहान मन्द होडन। फटक मन्नी जाडन।

[त्रै औंदा ऐ।]

त्रै: सर ओ मन्नी गे। बड़ा अभार प्रकट करा करदे हे ओ।

इक: काश, ओ साढ़े नैं नफरत करदे। ॲ हैल वीद दोज़ बलाडी बैगरज़। उनें कुत्तें गी टुकर सुट्टियै अपने पैर चटाओ। फौरन समान हिन्दोस्तान च भजाई दित्ता जा। तां जे उत्थुंआं दे भुक्खे लोक इसी खान ते धन्न धन्न सरान असें गी। जेह्ड़ें उनें गी उंदी मौती दा समान भेजा करने आं।

उनें गी मनने च हरज बी के हा, उनें कोई आपूं थोड़ा खाना ऐं, ए सब किश गरीब जन्ता नैं खाना ऐं, इसदे च सरबराएं गी के ऐ, हिन्दोस्तानी सरबराएं आस्तै खाना इटली दा औंदा ऐ, पानी

बोफोर्स कम्पनी आले भेजदे न, कपड़ा लत्ता अमरीका चा मंगादे नैं ते ड्राई फरूट अफगानेस्तान चा औंदा ऐ। जनता दा के ऐ, जीऐ भाएं मरै, सरबरा घोल पतासे पीऐ।

सैक्रट्री सारा इन्तजाम फौरन होई जाना चाहिदा।

इक: बे-गैरत भिक्खमंगे।

[चली जंदा ऐ। बाकी बी उसदे कनै चली जंदे न। प्रधानमंत्री ते दो विशेषज्ञ औंदे न।]

प्रधानमंत्री: प्यारे देशवासियो, भारत इक गरीब देश ऐ, ते असें दिक्खेआ, अस दिक्खा करने आं जे ए दिन-ब दिन मता गरीब होंदा जा करदा ऐ। अस दिखगे, जे इस पास्सै केहड़े जरूरी कदम चुक्के जान। असें गरीब होंदे होई बी सबने देशें कन्नै अपने दोस्ताना सम्परक बनाई रक्खे देन। इयै.बजाह ऐ जे किश

110/ भिखमंगे

दो :

अमीर ते समुध देश, मौकै-बे-मौकै साढी मदद करदे रौंहदे न। हन किश साढे मित्र देशें असें गी खाद्य पदारथ दित्ते नैं, अस उंदे बड़े भारी शुक्रगर्जीर आं। पर किश देशद्रोही लोक साढे पर लांछन ला करदे न जे असें ठीक निं कीता। में पुछना चाहना उने लोकें कोला, जहेड़े छड़ियां नुकता चिन्नियां कररे. न, जे साढ़े देश दी गरीब जनता गी जे कर सस्ते भाऽ चीजां थ्होन तां उंदे केह् ढिड्ढ पीड़ ऐ। भाएं ओ चीजां थोड़ियां मितयां दूशत गै होन, तां के ऐ। में पुछना जे केहड़ी चीज दुशत नेईं। क्या ए हवा जिसदा अस साह लैन्ने आं, दूशत नेईं? क्या साढ़ा मन जेह्ड़ा भैड़ियां भैड़ियां सोचां सोचदा ऐ, दूशत नेईं ? क्या अस समूलचे गै दूशत नेईं ? क्या ओ लोक जेहड़े असें गी रमाना कन्नै कुर्सी पर ढोह निं लान दिंदे ओ दूशत नेईं। कुसै दा मन जालना पाप ऐ ते कुसै दे मूहां चा ग्राह खुसी लैना उस थमां बी बड्डा पाप ऐ। ओ जेहड़े लोक साढ़े खलाफ प्रापोगंडा करा करदे न, असल च ओ साढ़े नेईं, साढे देश दे गरीब लोकें दे दुश्मन नैं। साढ़े देश दे गरीब लोक बी अपना ढिड्ड भरन। ढिड्ड भरियै रूट्टी खान। इस किस्म दा पौषटक आहार खाने कन्नै साढ़े गरीब ते लिस्से फंग लोक बी उझडन तगड़े होडन। ए जेहड़े खाद्य पदारथ साढ़े हितैशी मुलकैं असें गी भेजे न, इंदे बारे च साढ़े विशेषज्ञ तुसें गी अपनी रिपोर्ट सनांगन।

विशेषज्ञ -1: ए ठीक ऐ जे परमाणु लीकेज कन्नै काफी चीजें पर उसदा

भैड़ा असर पेआ ऐ। खास करियै दुध, घयो, मक्खन, तेल ते मास वगैरह पर।

विशेषज्ञ -2 : पर ए असर इन्ना घट्ट ऐ इन्ना घट्ट ऐ, जे इसदे कन्नै कुसै दी जान जाना बिलकुल मुमकन नेईं।

विशेषज्ञ -1: इसदे ममूली असर कनों बद्ध कोला बद्ध इक खरा-भला सज्जखा आदमी दस्सें सालें दे अन्दर-अन्दर अन्ना होई सकदा ऐ। होर उसदी जिंदू पर कोई असर निं होन लग्गा।

विशेषज्ञ -2: अन्ना बी ओ उस्सै सूरत च होग जे कर उन्नै इनें पदारथें दा खुल्ला प्रयोग कीत्ते दा होग तां, वैसे आशंका सारें आस्तै कीत्ती जंदी ऐ।

प्रधानमंत्री: तुसैं विशेषज्ञें दी रिपोर्ट सुनी। साढ़े विशेषज्ञ आखदे न, जे इनें पदारथें च परमाणु असर बिलकुल ममूली ऐ। मतलब ऐ जे नफी दे बराबर ऐ। समझो ऐ गै नेईं। ते फी जे कर माड़ा मुट्टा असर होऐ बी तां साढ़े देश दे लोक इन्ने सखत जान नैं जे ओ जरील्ली कोला जरील्ली चीज बी पचाई जंदे न। अस उस परम पिता परमातमा भोले शिव दी संतान आं जेहड़े अक्क-ततूरा खंदे हे। सप्पें-बिच्चुएं दी बिस कड्ढिये पी जंदे हे। अस ममूली जे परमाणु दे असर कन्नै घाबरने आले नेईं। अने होने दा ते सवाल गै पैदा निं होंदा। साढ़े देश च नशा खोरी दी आदत नैं सारें दे हाजमें बड़े सखत करी दित्ते दे नैं। सब किश हजम करने दी ताकत ऐ साढ़े सच्चे ते इमानदार लोकें च। जियां क तुस सारे जानदेयो, अस बी जाननेआं, जे थ्हारै-थ्हारै

भट्ठी दी शराब बिकदी ऐ जिसदी कोई डिगरी निं होंदी। साढ़े विशेषज्ञ उसी जैहर आखदे न। दस्सो आक्खदे न जां नेईं, पर फी बी लोक उसी रिज्यये पींदे न, ते बड़कां मारदे न, जींदे न। खरे भले मैं

विशेषज्ञ -1: नाजाएज शराब, यानि भट्टी दी शराब कशीद करने आले उसदे च पता नि के अल्ल-जुल्ल ते गंद-मंद पांदे न, इस करियै ओ नशा अतिअन्त बे-यकीनां ते सस्ता ऐ।

विशेषज्ञ -2: भट्ठी दी शराब कशीद करने आलें कोल डिगरी मापने दा कोई आला निं होंदा, इस करियै ओ पीना हानीकारक गै नेईं जान लेवा बी ऐ। ओ जैहर ऐ जैहर।

प्रधानमंत्री: इस करियै प्यारे देश वासियो, कुसै ऐरे-गेरे दी गल्ला पर यकीन निं करना, अन्न परमेशर दा नरादर निं करना। ऐशां करो सस्ते भाऽ। बलैती चीजां खाओ, ते सेहतां बनाओ । जे कर कोई दस्स बारां जने नेत्रहीन होई बी जाड़न, तां के ऐ। इयां गै नेके बढ़ापे च आदमी इक्क किस्मां दा नेत्रहीन गै होई जंदा। जां कोई होर कुदरती प्रकोप, काला चिट्टा मोतियां जां होर कुसै बजह कन्नै बी ते आदमी दी नजर जाई सकदी ऐ। अक्खें दा के ऐ। बाहरी अक्खां ते इक धोखा ऐ, छल ऐ, मनां दी जोत बलनी चाहिदी। मनां दियें अक्खें कन्नै लब्भना चाहिदा। वैसे बी ए दुनियां इन्नी मतलबी ऐ जे इसी दिक्खने गी मन गै निं करदा।

विशेषज्ञ -1 : अक्खें दे बगैर बी आदमी फिरी टुरी सकदा ऐ, लिखी पढ़ी

सकदा ऐ। जियां जमांदरू अन्ने।

विशेषज्ञ -2: नेत्रहीन होने कन्नै, केई सरकारी ते गैर सरकारी तौर पर सहूलतां बी थोंदिया न, ते मान-इज्जत प्रतिषठा सै बक्खरी।

विशेषज्ञ -1: अन्ने होने कन्ने आदमी अन्तर ध्यान होइयै लगन कन्नै कम्म करी सकदा ऐ। सूरदास नैं अन्ना होना सज्जखें कोला चंगा समझेआ।

प्रधानमंत्री: प्यारे देशवासियो, मिगी मेद ऐ जे तुस मेरी गल्ल समझी गे ओगेयो, ते बगैर झके संगे, हर कम्मा च, हर बारी आला लेखा अपनी दलेरी दसदे होई साढ़े ते देश दे प्रति वफादार होने दा सबूत देगेयो।

साथियो, जै हिन्द। चिली जंदा ऐ।]

इक आदमी: [बिचा दा उट्ठियै] ए जेह्ड़ा तुसैं नाटक दिक्खेआ, ए असल च नाटक नेईं हा, इक तलख हकीकत ही। असल च अस सचैं गै भिक्खमंगे आं, बे-गैरत भिक्खमंगे। मंगी-चुंगी दियां चंगियां माड़ियां चीजां बस्तां अपने गै लोकें च सस्ते भाऽ बेची दिन्ने आं। अस सच्चें गै बड़े बे-गैरत भिक्खमंगे आं। भिक्खमंगे।

हत्थें दियां दित्तियां

पात्तर

किसी पर 13ई प्रेस किए किए कि कि

- 1. बसैता काला करने हर के किस के बाहत श्रम्म हमाना से
- 2. रामा
- उ. प्रकाश

[बसैंता नसदा जा करदा ऐ ते रामां उसी फड़ी-फड़ियै रोका करदा ऐ। ग्रां दी गैहली दा इक सिरा जां चगान।]

रामां : मड़ा किश ते अकल कर। सयाना-बयाना होइयै इयै जेह

कम्म! लोक के गलाङ्न बसैंतेआ? मड़ा किश ते सोच!

बसैंता : के गलाङन लोक? गलान दे लोकें गी जो किश गलांदे न!

लोक अग्गें बी ते बत्थेरा किश गलांदे न। तूं मेरा खैड़ा छोड़ी

दे। चुप्प-चाप घरै गी परतोई जा।

रामां: रोंदा बजा ई। चुप्प-चाप घरै गी परतोई जा। ते तूं तुगी

जान देआं जिद्धर जन्ना ऐं। बल्लै होए काह्न्ना!

बसैंता: मतलब के ऐ तेरा ? में जिद्धरे मर्जी जां कुसै गी के लग्गा

रामां : कुसै गी भामें लग्गै माएं नेईं। परं मिगी

बसैंता: तुगी के?

रामां: रमान करियै घरा गी चल, नेई ते ऐमें कुतै धौन निं भनाई

लैआं मेरे कोला। कन्नै गलितयां करनियां ते कन्नै नौसिरयां

छंडनियां। पैहलै गै सोची समझियै कम्म कीते दा हीऐ तां

ऐकड़ी नौबत निं औंदी।

बसैंता: मते लैचकर निं झाड़ जरा। जां कम्म कर अपना।

रामां : तूं सिद्धे होएयै चलना जां

प्रकाश: के गल्ल ऐ रामें ? बसंते गी किसी जफा छुट्टे दा ऐ। कुत्थें

116/ हत्थें दियां दित्तियां CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri. जा दा ऐ ए ? ते तूं इसी जान की निं देआ दा।

ब्रसैंता : ऐमें भसूड़ी। में इसदे कन्नै मित्री ते पाई ऐठें दां पर इस जनै नैं

जियां मिगी गल पटा पाई लेदा होऐ। भई जा अपनै कम्म कर।

रामां : ते तुगी जान देआं दरेआ च डुबन।

प्रकाश: (हस्सियै) डुबन ? की बसैंतेआ ?

बसैंता : मेरी मर्जी ऐ भाई में दरेआ च डुब्बा भांए खूआ च। कुसै गी के

तंगी ऐ?

प्रकाश: पर तुगी गै के तंगी ऐ जे तूं डुबन जा करना ऐं ?

रामां : पुच्छ-पुच्छ इसी। ते तुम्मी दे जवाब बै, बोलदा की निं।

बसैंता: तुस कोई मेरे पर जज ओ लग्गे दे जे में तुसें गी जवाब देआं।

रामां : जबाव देऐं कियां? ग्रां आलें सेई नेके तेरियां करतूतां।

बसैंता : के करतूतां सेई न ग्रां आलें मेरियां? में कोई शराबी जुआरी

आं? में कोई फीह्मी-चरसी आं? में कोई चोर चक्का आं? दस्सै कोई कोदै सन्न लाई ऐ में? कोदी धी भैन छेड़ी ऐं जां

कुसै नै मिगी बेल्लै कबेलै कुतै नाली च टठे दे दिक्खेआ ?

बोलो?

1 1 1 6 G

रामां: कुन्न आक्खेआ तुगी जे तूं कोई ऐबी जां लफंगा ऐं ?

प्रकाश: ऐमें निं सारें पर तता होंदा फिर, जो आखना ऐं ढंगा तरीके नैं

आख!

बसैंता: होर के ढंग तरीका होंदा ऐ आखने दा ते रौहने दा ? में सख्त

मेहनत करना पर रूट्टी पूरी निं होंदी।

रामां : इसदे च कुसै दा के कसूर ऐ?

बसैंता: नेईं ते मेरा बी के कसूर ऐ इसदे च। में कमाई करियै घर गै

CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri सत्त जमां सत्त /117

लेऔना। बाह्र ते जुआड़ी निं औंदा में।

प्रकाश: ते फी के कारण ऐ की निं पूरी होंदी रूट्टी?

रामां : सिद्धा स्हाब ऐ। कमाने आला ऐ ए कल्ला। ते खाने आले न

मते। पूरी कियां पवै।

बसैंता : ते फी उप्परा नौसरिआं साड़दे बै। बाकी जाने गी स्कूल जंदे दिक्खिय स्कूल जाने दी जिद्ध करदे, दूएं गी शैल टल्ले लाए

दे दिक्खिय शैल टल्ले मंगन लगी पौंदे।

प्रकाश: न्याने ते होए भाई । न्याने ते जिद्धां करदे गै न।

रामां: स्कूल जाने दी जिद्ध करदे नैं तां के माड़ करदे न बै। मड़ा

लोक ते जाने दी जिंतर बनाने आस्तै के के निं करदे, शैहर जाइयै दिक्खेआं। कुसै नें अपना बच्चा नगरोटै पाए दा तां कुसै

नें डलौजी। बक्खरे मास्टर लाई लाई पढ़ांदे बै लोक जाने गी।

ते जाने फी बी नखरे करदे। ते इसदे आले स्कूल जाने दी जिड़ करदे न, पढ़ना चांहदें न ते ए जुआन आखदा ऐ जे मैं दरेआ

च छाल मारियै मरी जाना ऐं। फिटे मूंह तेरी मरदानगी दा।

प्रकाश : [हस्सियै] बलै-बलै। रामें अजैं बी तुगी इसदी मरदानगी पर

शक्क ऐ। बै बसैंते, किन्नै ञाने न तेरे

बसैंता: तुगी नेके पता।

प्रकाश: मिगी ते छें दा पता ऐ।

रामां: अजैं उनें गैन।

प्रकाश : पर ओ सब ते कुड़ियां गै न।

रामां: हां-हां। ऐगती मुड़ा होना ऐं, इनें गी दस्से दा कुसै नैं। केहड़ें सयाने नेंं दस्सेआ हा बै।

118/ हत्थें दियां दित्तियां

CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGarigotri

बसैंता: बाबा चुनचुनदास जी नैं।

रामां : सुनेआं बड़ा सयाना बाबा ऐ।

प्रकाश: सुनेआं ते मैंमी इयै ऐ।

बसैंता: ऐ गै सयाना। सारी दुनियां मनदी ऐं।

प्रकाश: सुआ सयाना ऐं।

बसैंता: के मतलब ?

प्रकाश : मतलब-छतलब किश निं। जेकर तुएं डुब्बियै मरी गेआ तां

तुंदे मुड़ा कियां होग।

बसैंता: मुड़ा ते मेरी घुराआली नैं जम्मना ऐं। मैं नेईं।

प्रकाश: अच्छा-अच्छा। तां तू कम्म मकाई आए दा ऐं। तां जा भाई

निश्चैंत होइयै।

बसैंता : [चित्था होइयै] ओ ते बस किश बी नेईं। जार दुखी

होई जंदा ऐ आदमी।

रामां: जो रागेयो, उयै पागेयो।

बसैंता : जो रागेयौ दा के मतलब ऐ तेरा। में ए चांह्दा हा जे मेरै उप्परो

तली छे कुड़ियां होन। होंदियां गेइयां तां में के करदा। आखर

दिआ बत्ती बालने गी बी कोई चाइदा जां नेईं।

रामां : हून कुन ऐं पिच्छैं दिया बत्ती बालने गित्तै, जेह्ड़ा खिटां मारदा

डुब्बन जा करना ऐं।

प्रकाश: हून डुब्बने दा प्रोग्राम कैंसल होई गेआ भाई। ओ बाबा

चुनचुनदास आली गल्ल चेता आई उठी निं।

बसैंता: नेईं-नेईं। में अज्ज डुब्बियै गै रौंह्ना ऐं। रोजा-रोजा दे सआपे

कोला इक्कै बारी जान खलासी कराई दी चंगी। तुसैं गल्लें

CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangस्रात जमां सत्त /119

लाइये मेरा बेल्ला बरबाद कीता। हूनां गी में कुते दा कुतै जाई पुजनां हा। रामेआं तूं मेरा मित्र निं बैरी ऐं बैरी। चेता खख जेकर तूं मिगी इत्थूंआ खंजाया नां तां में फाह लिग्गयै मरी जाना ऐं ते फी भूत बनियै तुगी गै चम्बड़ना ऐ।

प्रकाश : इक ते तूं ख़िजंना बड़ा ऐं बसेंते । तां गै तेरे मूंहा पर रौनक नि ऑंदी।

बसैंता : ए टब्बर तिलयै खाई ओड़दा ऐ प्रकाश। तूं रौनकां तुप्पा करना ऐं। उसलै गल्ल करङ जिसलै इस किडबिच्ची च फसगा ऐं।

रामां : मैमी ते जरा टब्बरदार आं।

बसेंता : किस्मती आलां ऐं। तां गै फुसां मारा करना ऐं। दिखदा जे तेरै बी उप्परो तली कुड़ियां होंदियां तां, होए नां मुड़े तां गै।

रामां : मैमी ते ए सोची ऐ अपना टब्बर कबीला बदाई सकदा हा जे तां के ऐ जागत गै होए न, जागतें दा के ऐ।

बसैंता: ठीक गै। जांगत जिन्ने होन उन्ने खरे।

रामां : जागत बगैर रूट्टियै पली जंदे बै।

प्रकाश: ते होर। तूं के खंदा रेआं ऐं। जां में के खाद्धा लाया हूनां तक्कर

बसैंता : खाने लाने दा के ऐ जरा, पली जंदे रूली-रिलयै।

रामां : ते साढ़े आला लेखा बाह्ई लैंदे टोकरी। ऐं।

बसैंता: होए साढ़े मां-प्यो नैं किन्ना क पढ़ाया असें गी जे अस इनें ^{गी} पढ़ादे फिरचै।

प्रकाश : आहो। हत्था गी हत्थ होंदा भाई। बयार जे होआ। बारिआ मकाने आली गै गल्ल ऐ क।

बसैंता: बारिआं मकाने आली नेईं तां होर के ऐ। साढ़े मां-प्यो साढ़े

120/ हत्थें दियां दित्तियां

CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

आस्तै बान्ने बनाई गे हे। असैं अपने जाने आस्तै बान्ने बनाने।

कदं बनाने न साहबें बान्ने ते कियां बनाने न ए समझाई रामां :

ओडेओ जरा मिगी।

बसैंता : जरा कनीता निं साड मेरे कन्नै। तुं किन्ने क बान्ने बनाए न

जरा अपने ञाने आस्तै जेहडा मिगी पुच्छा करना ऐं।

में उनें गी पढाई लखाइयै इक चंगा आदमी बनाने दी कोशश रामां :

करा करना।

तूं पढ़ाई सकना ऐं। सवाए पढ़ाने दै होर के करना ऐं तूं। पर बसैंता :

> में पढ़ाई निं सकदा, की जे टल्ले ते रूट्टी सारें कोला पैहली लोड ऐ, ते फी मेरी लाड़ी आखदी ऐ जे किश जोड़ जमा बी

> करा करो। कुड़ियें दा दाज बनाना ऐ। अज्ज इस्सै गल्ला जड़ग

भखे दा हा।

लड़ना कोई माड़ी गल्ल नेईं, पर इस गल्ला किसी लड़ा करदे प्रकाश :

हे। जदूं चार पैसे होडन बनाई लैयो जो किश बनाना होग।

चार पैसे लेई आए दे नै साह्ब दुहार चुिकयै। बाबा चुनचुनदास रामां : दा दस्से दा हवन कराने गी। ते इसदी लाड़ी आक्खा करदी ही

जे कोई हवन-शवन निं कराना, चुप्प करियै जां ते पैसे परताई आओ जां कुड़ियें आस्तै किश लेई आओ। बस इस्सै गल्ला

खुड़बो-खुड़बी होई ते ए साहब मरन निकली पे।

[दूरा कोई जनाना अबाज उब्भरदी ऐ]

बसैंते भावी दी अवाज सेई होंदी ऐ। तुगी तुप्पन आवा दी

लब्भदी ऐ।

ए कदां आई गेई। इसदे कोला बचने आस्तै ते में मौती दा बसैंता : स्हारा लै करदा हा ते ए फी मेरे मगर।

प्रकाश: जे कर बचना तां मौती दा नेईं परिवार नियोजन आलें दा स्हारा

लै।

बसैंता: ऐं।

प्रकाश : हां। अजें बी किश निं बिगड़ेआ। नेईं ते बाबा चुनचुनदास होरें

चुनी चुनियै मारना ऐ तुगी।

रामां : बड़ले दा भुल्ले दा जेकर सञां घर परतोई आवै तां उसी भुल्ले

दा निं आखदे।

प्रकाश : जागता दी हिखी-हिखी तेरे घर छे कुड़ियां होई गेइयां ते फी

मुड़ियै तूं बाबा चुनचुन दास होरें गी जाई तुप्पेआ ऐ। जेकर

ऐगती बी कुड़ी होई तां के करगा ऐं।

रामां : पिच्छली बारी नेके ए कुसै मौलबी कोला तबीत लेई आए दा।

अखैं एगती ते पक्का मुड़ा होना ऐ।

प्रकाश: ते होदे कोला पैह्लैं इन्न दाड़ी बी रक्खी दी ही। उब्बी कुसै ने

दस्से दा हा इसी।

रामां इक किश कीता इन। चलीसा ते पता निं के के मोए जींदे

करी करी दिक्खे न इन।

प्रकाश: के फर्क ऐ कुड़ियें ते मुड़े च। जे कर तूं दों कुड़ियें दे बाद गै

बस करी ओड़ी दी होंदी तां अज्ज इन्नी परेशानी निं होंदी। त्

उनें गी शैल पढ़ाई लखाई सकदा हा। बड्डा अफसर बनाई

सकदा हा, फी तुगी दाजा दा बी कोई फिकर निं करनै पौंदा।

बसेंता: में के करां, में ते तंग आई गेआं इस चक्रव्यू कोला, किया

निकलां इसदे चा।

प्रकाश : सिर्फ परिवार नियोजन। होर कोई रस्ता निं।

रामां: कीत्तियें दीएं गलतियें पर तोबा करो ते बाकी आलें गी गलतियां

122/ हत्थें दियां दित्तियां

CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

करने थमां रोको।

बसैंता: मेरे ख्याल च इयै ठीक ऐ। अजैं हत्थें दित्तियां दंदै खुल्ली

सकदियां न। कल्ला गी कुसबा दंदै बी नेईं खुल्लन।

-0-

नमीं बमारी

पात्तर

- 1. ढंढोरची
- 2. इक
- 3. दो
- 4. झण्डा सिंह
- 5. जनानी
- 6. गुप्ता
- 7. विनोद
- 8. मिसज़ गुप्ता
- 9. डाक्टर

(इक ढंढोरची लोकें दे बिच आँदा ऐ ते जोरा-जोरा कन्नै बोलन लगदा ऐ। ओ बोलदे-बोलदे बिच-बिच डफ जां ढोलकी पर थाप बी दिंदा जंदा ऐ।)

ढंढोरची: सुनो-सुनो-सुनो।

(गाने दे अन्दाज च) सुनो भाई, सुनो-सुनो, सुनो भाई, सुनो-सुनो, हो सुनो, हो सुनो, हो सुनो-सुनो-सुनो-सुनो-सुनो। हा सुनो, भाई सुनो, भाई सुनो

[इक दुआ पात्तर टुआकी मारियै लोकें दे बिच आई जन्दा ऐ ते ढंढोरची गी टोकदा ऐ।]

इक: ओए किश सनागा बी जां छड़ा (नकल लाइयै) सुनो-सुनो, भाई सुनो-सुनो गै करदा रौहगा ऐं।

ढंढोरची: सुनो-सुनो, भाई सुनो-सु...

[फी इक अल्ल दिक्खियै चुप्प होई जन्दा ऐ ते अपने आपा गी साम्बीयै मुड़ियै बोलदा ऐ।] सुनो भाई सुनो,

इक: (उस्सै अन्दाज च बोलदे होई)

सुनो भाई सुनो।

ढंढोरची: ए क्हानी मुल्खें देसें दी।

इक: क्हानी देस-बदेसें दी।

ढंढोरची: क्हानी दुनियां सारी दी।

इक: क्हानी इक बमारी दी।

ढंढोरची: क्हानी इक बमारी दा।

इक : व्हानी दुनियां सारी दी।

दोऐ : (गूंजदी अवजा च) एड्स एड्स

इनें शब्दें कन्नै गै अट्ठ दस मरद जनानियां लोकें दे मझाटै आईयै बिलखी-बिलखी रोंदे अडियां रगड़दे न ते फी धरती पर नडाल पेई जंदे न। ढंढोरची ते इक लोकें कन्नै मखातब होंदे न)

ढंढोरची: (गम्भीर अवाजा च)

कोई ऐटम नीं चलेआ।

इक: (उस्सै अन्दाज च)

रसायनी युद्ध नेईं होया।

ढंढोरची: फिरी ए लोथां के बिछियां?

इक: मरूस्थल की बनी धरती ?

[धरती पर नडाल होइयै पेदे सारे उठी खड़ोंदे न ते सारे इक्कै बाजा व

सारे : इसदा परता सिर्फ ते सिर्फ अस गै देई सकने आं, की जे असैं

ए सब भोगेआ ऐ। होर कुसा कोल इसदा जवाब नीं होई

सकदा, होर कुसा कोल नेई।

ढंढोरची : , कमाल ऐ।

इक: मैं आक्खना कमाल दा कमाल ऐ।

ढंढोरची: मुर्दे बी बोला करदे न।

इक: अपना मूंह खोला करदे न।

ढंढोरची: ते कफन पाड़ने दी बजाए सुआला दा परता देना चांह्दे न।

सारे : हां, की जे ए साढ़े कन्नै ते सिर्फ साढ़े कन्नै तलक रक्खने

आला सुआल ऐ।

इक: कमाल ऐ।

126/ नमीं बमारी

CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

सारे बे-शक, बे-शक। अस जेहड़ा सफर तै करियै इत्थूं तोड़ी पुज्जें आं उयै असली च इस सुआला दा जवाब ऐ। ढंढोरची: (ढोलकी गी थाप देइयै) हां-हां-हां।(फी तेज ढोलकी बजान लगी पौंदे ऐ)

(सारे दे सारे इकदम डुरिलयां मारन लगी पौंदे न, नच्चन लगी पौंदे न ते ढंढोरची ढोलकी बजान लगी पौंदा ऐ। फी सारे नचदे-नचदे इकद न लोकें दे कन्नैं गोल दायरे च बेई जन्दे न, पर इक पात्र जिसदा नां झण्डा सिंह ऐ ओ लडखडांदा ते गांदा चक्कर लांदा रौंहदा ऐ।)

झण्डा सिंह: (गांदे होई) यारो मुझको माफी देई ओड़ो, मैं नशे में हूं। (इस्सै लाईन गी दोरांदा रौंह्दा ऐ ते चलदा रौंह्दा ऐ। इक नारी पात्तर गोल दायरे च बैठे दे पात्तरें चा उट्ठिय मआट आई जन्दा ऐ। झण्डा सिंह गांदे-गांदे नुहाड़े कन्नै टकरांदा ऐ ते फी हत्थ बन्निय माफी मंगदा ऐ।)

झण्डा सिंह: (नशेई वाजा च) माफ करना भैन जी, मैं.....

जनानी: (राहनगी कन्नै) के आक्खेआ। भैन जी! अज्ज इन्नी मुकती
पी लेदी ऐ जे मिगी बी नीं पछाना करदे। दिक्खो कुड़े न्हेर
साईं दा, अस दाने-दाने गी तरसा करने आं ते ए रोज गै
मुशकों डुआरदे ते माफिया मंगदे आई जन्दे न।

झण्डा सिंह: गुस्सै कैत्त होनी ऐं मेरी लाजो रानी, माफी गै ते मंगी ऐ कोई गाल ते नीं कड्ढी।

जनानी : पछानी लेदा होंदा तां गालां गै निकलनियां हियां। ओ ते सबैहरें इयां आक्खो जे......

झण्डा सिंह : के आक्खो। हून दिक्ख हां असें चरोकना पछानी लेदा, पर सन् जमां सन् /127 मजालै साढ़े मूंहा गाल निकली होऐ। अऊँ ते सगोआं राहन आं जे तूं इस बेल्लै बजार के करन आई दी ऐं। हिट्टयां ते चरोकिनयां बन्द होई गेदियां न। इस लाके दी ते बिजली बी बन्द ऐ। अज्ज इस म्हले दी बारी होनी ऐं।

जनानी: जी नेईं। इस म्हलै सारै बिजली ऐ, बस इस थ्हारा गै न्हेर गबार ऐ छाई दी, ते में बजार नीं अपने घरा दे बेड़े च आं खड़ोती दी।

झण्डा सिंह: ऐं ..। तां फी ए न्हेर मन्हेरा की ऐ पाए दा। चल कोई दिया बत्ती बाल ते जे कर कोई रुट्टी दा ग्रा ऐ तां दे खाचै ते सौचै। जनानी: शर्म नीं औंदी तुसें गी इन्नी गल्ल आखदे। है अन्दर किश धरे दा। किन्ना क चिर म्हले आलें कोला दुहार मंगी-मंगी डंग

हिमा प्राचीक स्टपाने न। ए क्रिकेट किए हैं। हो ही। और बारी

झण्डा सिंह: तूं फिकर नीं कर, अगलै फेरै तेरा सारा दुआर मकाई देङ।

जनानी: तुंदा ओ अगला फेरा कदूं औंना ऐं जदूं तुस अपनी सारी कमाई लेइयै सेई सलामत घर परतोग्रेओ।

झण्डा सिंह: में कोशश ते बत्थेरी करना, पर हर फेरै कोई नां कोई फेरी ... मेरा मतलब ऐ फराटी पेई गै जन्दी ऐ। पर तूं फिकर नीं कर।

ऐगती फेरियां फराटियां कैंसल।

जनानी: किन्ना क चिर झूठ बोल्ली बोल्लियै पतयाना ऐं।

झण्डा सिंह: जिन्ना चिर तूं पतींदी रौहगी।

(झण्डा सिंह हस्सन लगी पौंदा ऐ। जनानी बी मुस्कांदी ऐ। फी दोए जने चलन लगी पौंदे न। गोलाकार बैठे दे पात्तर बी उन्दे कन्नै शामल होई जन्दे न। फी सारे विदेशी नाच च मसरूफ होई जन्दे न ते उयै

128/ नमीं बमारी

नेइयां किलकारियां बी मारदे न। इक चरस दा दौर चलदा ऐ। बारी-बारी सारे सूटा खिचदे न। फी टीकें दा दौर चलदा ऐ। सारे इक्कै सुई बरतदे न। नाच चला करदा ऐ। ढंढोरची थाप देआ करदा ऐ। इक पात्तर मी॰ गुप्ता हत्था च सोट्टी फड़ियै इक गोल चक्कर कटदा ऐ ते फी पात्तरें दे बिच आइयै जोरा कन्नै करलांदा ऐ।)

गुप्ता: बंद करो, बंद करो ए सब। I say stop it.
(थाप बंद होई जन्दी ऐ। सारे पात्तर इयां बौंदे न जियां डिग्गी पे होन,
पर गुप्ता ते विनोद खड़ोते रौंहदे न।)

विनोद: पिता जी तुस?

गुप्ता: हां मैं। राह्नगी होई न मिगी इत्थें दिक्खियै।

विक्रोद : राह्नगी नीं पिता जी, शर्मींदगी होई तुसें गी इत्थें दिक्खियै।

पिता जी तुसें इत्थें नेहा औंना चाइदा।

गुप्ता : तुगी शर्मींदगी होआ करदी ऐ, तुगी? जिसदी बजह कन्नै सारा

टब्बर सूली चढ़े दा ऐ। तुगीं जेकर शर्म होंदी तां इयै नेइयां

करतूतां नीं करदा तूं।

विनोद : के करा करना में । मैं कोई गल्त कम्म नीं करा करदा।

जिन्दगी जीने दा नां ऐं पिता जी, जून भोगने दा नेईं।

गुप्ता : इसी तूं जीना आक्खना ऐं? ए जीना ऐं?

विनोद: हां पिता जी। असल च जीना ते इस्सै गी आखदे न। उब्बी

कोई जीना ऐं, उठो, दफतर जाओ, घर आओ ते सेई जाओ अज्ज लोक फैशन आंगरा जींदे न ते फैशन आंगरा मरी जन्दे

न। मिगी अपने जीनें दा ए फैशन पंसद ऐ।

गुप्ता : तेरा ए फैशन जीवन नेईं मौत बंडदा ऐ।

हर जीवन दी मंजल मौत ऐ। विनोद:

पर ए जानी बुझियै मौत छेड़ने आली गल्ल ऐ। ए अमृत नेईं ऐ गुप्ता :

जैहर ऐ।

जीवन चा ज़ैह्र मकाने आस्तै इस ज़ैह्रा दा इस्तेमाल ज़रूरी विनोद:

ऐ।

ए तेरी गल्त फैह्मी ऐं, नादानी ऐं। गुप्ता -

मिगी इस बारै तुंदे कोला मता पता ऐ, ते मिगी इब्बी पता ऐ जे विनोद:

मैं जो करा नां ओ गल्त नेईं ठीक ऐ, की जे ओ मिगी ठीक

लगदा ऐ।

ए फ्हीम, ए गांजा, ए ब्रौनशूग्र, ए हिरोएन, ए सब तुगी ठीक गुप्ता:

लगदा ऐ।

हां पिता जी। ए सब मिगी इस करियै ठीक लगदा ऐ की जे ए विनोद:

सब दुनियांदारी दे बन्धने थ्मां छुटकारा दुआने आलियां चीजां

न, ते इन्हें चीजें गी इस्तेमाल करने आलें दा अपना इक संमाज

ऐ, जेहड़ा तुंदे समाज कोला केई गुणा चंगा ऐ। जित्थें जात

पात दा, निक्के बड्डे दा, मरद जनानी दा कोई फरक नीं, कोई परेज नीं, कोई बन्धन नेईं। साढ़ा ए निक्का जेआ नशेइयें

दा समाज, तुंदे समाज कोला , तुंदे साफ सुत्थरे समाज कोला

मता चंगा ऐ पिता जी।

ए तेरी अकली पर पेदा पर्दा ऐ, जेह्ड़ा तुगी ठीक गल्त दा गुप्ता:

फैसला नीं करन देआ दा। मिगी इस गल्ला दा अफसोस रौह्ग जे मैं तुगी समझाई नीं सकेआ। मिगी पूरा यकीन ऐं जे

जिस दिन सचाई तेरे सामनै औग तूं ए रस्ता छोड़ी देना ऐं, डर

130/ नमीं बमारी

CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

ते सिर्फ इन्ना ऐं जे सचाई पता लगदे-लगदे चिर नीं होई जा।

हन तुसें गी इत्थूं चली जाना चाइदा पिता जी। विनोद:

(नराश) हां गुप्ता :

(मुड़दा ऐ ते चली पोंदा ऐ।)

O. K. बाए पिता जी। विनोद:

(अपने साथियें गी मखातब करियै)

Come on friends. Let us enjoy again.

(सारे मुड़ियै आई जन्दे न ते पैहलें आंगर नच्चन लगी पौंदे न। ओ सारे नचदे गांदे लड़खड़ांदे गोलाकार बेई जन्दे न ते विनोद दे पिता मि॰ गुप्ता ते मिसेज गुप्ता मझाटै आई जन्दे न। मि॰ गुप्ता हत्था च सोटी फड़े दे बड़ी परेशानी तें गुस्से च इधर-उधर चक्कर लांदे न ते मिसेज गुप्ता उन्हें गी इसदा कारण पुछदी ऐ।)

मिसेज गुप्ता: तुस इन्ने परेशान की ओ जी।

विनोद। विनोद ऐ मेरी परेशानी, ते उसदा कारण ऐं तूं। तूं गुप्ता: विनोद दी मां तूं।

मिसेज गुप्ता: में?

हां तूं। तेरे लाड-प्यार दी वजह कन्नै ओ बिगड़ेआ। तेरी गुप्ता :

ममता नैं उसी करस्तै पाई दिता।

मेरी ममता नैं करस्तै पाई दित्ता? ए तुस के आक्खा करदे ओ मिसेज गुप्ता :

विनोद दे पिता।

गुप्ता: में उयै आक्खा करना जो सच्च ऐ। ते सच्च इयै ऐ जे तूं इक अच्छी मां होने दा फर्ज नीं नभाया। मां बच्चे गी सिर्फ जन्म गै

नी दिन्दी, उसदा भविख बनाने आली बी मां गै होंदी ऐ। ं..... सत्त जमां सत्त /131

शैल भविख बनाया तूं अपने विनोद दा। सिरे दा अवारा, बदचलन ते नशेई बनाईयै रक्खी दिता उसी।

मिसेज गुप्ता: में बनाया उसी ए सब! में! सारा दोश मेरा गै? तुंदा कोई दोश नीं। तुसैं अपने पिता होने दा किन्ना क फर्ज़ नभाया जरा मैमी ते सुनां।

गुप्ता: में कड़ी मेहनत किरयै, दिन रात इक किरयै तुंदे ऐशो-आराम दा प्रबन्ध करदा रेआं। अपना कारोबार सिर्फ सम्भालेआ गै नेईं उसी इन्ना बधाई दित्ता जे अज्ज दुनियां दी हर सुख-सुविधा तुंदे कोल मजूद ऐ। क्या ए घट्ट ऐ।

मिसेज गुप्ता: इयां की नीं आखदे जे तुस पैसे कमाने च मसरूफ रेह ते

टब्बरा दा चित चेता गै भुलाई ऐठे, ते अज्ज जिसलै तुसें गी ए

एहसास होआ जे तुंदा इक जुआन पुत्तर बी ऐ जेहड़ा कारोबार

सम्भालने च तुंदी मदद करी सकदा ऐ तां तुसैं उसी तुप्पियै

कम्मा पर लाना चाया, पर काफी चिर होई गेदा हा। ठारें बीएं

बरें दा वकफा, काफी बड़डा वकफा होंदा ए मि॰ गुप्ता।

गुप्ता: बकवास बन्द कर। अपना कसूर मनने दी बजाए तूं उल्टा मिगी कसूरवार ठहरा करनी ऐं। जेकर मैं घर बेइयै तेरे अग्गें पिच्छें पाल्लां पांदा रौंहदा तां अज्ज रूट्टी गी बी जबके होने हे लग्गा करदे। में के किश नीं कीत्ता तुंदे आस्तै। के किश नीं दित्ता तुसें गी, ते तूं तूं के दित्ता मिगी बदले च, इक नकम्मा, आवारा ते बौंतर पुत्तर। जेहड़ा पानियां दे थ्हार हिरोएन

ब्रौनश्र्य दियां पुड़ियां पेंदियां होंदियां न।

दे टीके सरैहने रिक्खये सोंदा ऐ। जिसदे रीडींग टेबल पर

132/ नमीं बमारीं

(विनोद बड़ा घाला पेदा औंदा ऐ। उसी नशा टुटने दे कारण त्रेलियां जन आवा करदियां न।)

विनोद: (थुका दे घुट्ट भरी भरी गल्ल करदा ऐ।)

पिता जी.....पिता जी।

गुप्ता : लैओ, आइ गे तुंदे होनहार सपूत। गुप्ता एण्ड गुप्ता इंड्रस्टी दे

होने आले मालक। इस घरा दे चश्म चराग......

विनोद : (उस्सै चाल्ली परेशान हालत च गै) पिता जी, पिता जी, तुस

मेरे कमरे च गेदे हे?

गुप्ता: जी हां, गेदा हा। कोई एतराज?

विनोद: तुसैं मेरियां किश चीजां

गुप्ता : के चीजां?

मिसेज गुप्ता : के गल्ल विनोद, तेरी तबीयत ते ठीक ऐ नां। तूं इन्ना घाबरे दा की ऐं?

विनोद: किश नीं मां पिता जी प्लीज, मिगी मेरियां चीजां देई

ओड़ो।

मिसेज गुप्ता : केहिड्यां चीजां? ऐं जी ए के आक्खा करदा ऐ। केहिड्यां

चीजां लेदियां न तुसें इस दियां?

विनोद: पिता जी प्लीज

(ओ तड़फन जन लगी पोंदा ए। मिसेज गुप्ता घाबरी जन्दी ऐ।)

पिता जी प्लीज मिगी मेरियां चीजां देई ओड़ो। मिगी

इसलै उन्दी सख्त लोड़ ऐ। मिसेज गुप्ता : ऐं जी, ए के होआ करदा ऐ इसी, ए कनेइयां चीजां मंगा करदा ऐ। तुस किश बोलदे की नेइं।

गुप्ता: इस्सै गी की नीं पुछदी जे के मंगा करदा ऐ ए मेरे कोला। पुछ, पुछ इसी, जरा तुगी बी ते पता लग्गै जे तेरा लाडला मूंह न्हेरै गै के मंगा करदा ऐ। जिसदे बगैर इसी त्रैलियां पेई-पेई जा करदियां न। पुछ इसदे कोला।

विनोद: पिता जी प्लीज .. में तुंदे पैर बन्धना, जे मिगी मेरीयां चीज़ं देई ओड़ो। मैं उंदे बगैर मरी जाङ।

गुप्ता: जैहर खाइयै कोई शखस जींदा नीं दिक्खेआ में।

विनोद: पिता जी, तुस जिसी जैहर आक्ख देओ इसलै ओ मेरे लेई

अमत ऐ। प्लीज पिता जी।

गुप्ता: सुना करनी ऐं ए केह्ड़ा अमृत मंगा करदा ऐ मेरे कोला, अपने प्यो कोला। हिरोएन दे नशीले टीके, ब्रोनशूग्र दियां जहरीलीयां पुड़ियां, जो मैं अज्ज इसदे कमरे चा चुिक ये आंदियां हियां। तेरा ए लाडला ओ चीजां मंगा दा ऐ मेरे कोला, अपने प्यो कोला, इसी शायद ए बैहम ऐं जे में इस दियां ओ वाहजात चीजां चुिक ये अपनी लमारी सजाई दी होनी ऐं।

विनोद: (थोड़ा रोहै ते बे-बसी च) पिता जी प्लीज़, मिगी परेशान नीं करो।

गुप्ता: परेशान ते तूं मिगी करा करना। मैं ओ सारा जैहर जाया करी दित्ता ऐ। सुट्टी दित्ता ऐ।

विनोद: (गुस्से च प्यो दा गलमां फड़ी लैंदा ऐ।) पिता जी। (विनोद प्यो दा गलमां फड़ियै झुनकदा ऐ मां छड़कांदी ऐ।) की कीता? की कीता? की कीता?

मिसेज गुप्ता : छोड़ कफना। मैं आक्खनी आं छोड़। छोड़ मैं आक्खनी आं।

134/ नमीं बमारी

CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

(मिसेज गुप्ता छड़कांदी ऐ विनोद झुनकदा रौहंदा ऐ ते गुप्ता बे-होश होई जन्दा ऐ। विनोद घाबरियै उसी छोड़ी ओड़दा ऐ तां मिसेज गुप्ता उसी स्हारा दिंदी ऐ ते विनोद गी रोंदे-रोंदे आखदी ऐ।)

मिसेज गुप्ता: ए के होई गेआ इनें गी। बेड़ा गरक जानीआ तेरा नेह जेह पुत्तरा दा। ओ कफना प्यो गी मारी ओड़ेआ ई बिन्द सारी गल्ला पिछैं। ... खड़ोता-खड़ोता मूंह के दिक्खी जा करना ऐं। डाक्टर गी फोन कर, इनें गी फटा-फट हस्पताल लेने दा प्रबन्ध कर।

> [विनोद कदें इद्धर कदें उद्धर दौड़दा ऐ फी दोए जने गुप्ता गी स्हारा देइयै चलन लगी पौंदे न। इक होर पात्तर डाक्टर ते इक दो होर उन्दे कन्नै चलन लगी पौंदे न। फी चलदे-चलदे गुप्ता लुप्त होई जन्दा ऐ ते बाकी रेई जन्दे न।]

डाक्टर: केस सिरियस ऐ विनोद जी, होई सकदा ऐ जे खून दी लोड़ पवै।

विनोद : तुस बिल्कुल चिंता नीं करो डाक्टर साह्ब। मेरा खून लेई लैओ। मेरा ते पिता जी दा Blood group इक्कै ऐ।

डाक्टर : very good. मेरी अद्धी चिंता दूर होई गेई। तुस इयां करो अपना blood test कराई ओड़ो, तां जे लोड़ पौनें पर अस तुंदा खून इस्तेमाल करी सकचै डोन्ट माईंड, ए प्रकाशनीं मेईजर असें गी लैने गै पोंदे न।

विनोद: ओ शोअर।

डाक्टर: Sister, इन्दा blood test करियै मिगी रिपोर्ट पेश करो।

जनानी : O. K. Sir, आओ विनोद जी

(विनोद ते जनानी इक पास्सै जन्दे न ते बाकी सारे दुए पास्सै, फी मुड़ियै उंदा टाकरा होई जन्दा ऐ।)

जनानी: (Sir, रिपोर्ट। केंग्रिक अभिनेति में किन्नी आउस विक्र

डाक्टर : (रिपोर्ट लेइयै पढ़दा ऐ ते परेशान होई जन्दा ऐ)

Oh. No. in the parts, feel 18 Up

विनोद : के गल्ल ऐ डाक्टर साहब। तुस इन्ने परेशान की होई गे। सब

ठीक ते है न।

डाक्टर: ठीक गै ते नेईं ऐ विनोद।.....

Sorry विनोद, अस गुप्ता साह्ब गी तेरा खून नीं चाढ़ी

केंद्र अंति कि तक संकदे। अनाम अति तक का कि कि विकासिंग मिक्री

विनोद: पर की?

डाक्टर: तेरे खून च HIV+ ऐ।

विनोद : What do you mean by HIV +.

ंडाक्टर: तेरे खून च एड्स दे सिमटम न।

विनोद: (धबक होए दा) के? ... नेईं-नेईं ए नेईं होई सकदा। तुसें गी

भलेखा लग्गा दा ऐ डाक्टर साह्ब, मुड़ियै दिक्खो। प्लीज

मुड़ियै दिक्खो, दिक्खो ते आक्खो जे ए झूठ ऐ। ए नीं होई

सकदा। ए कदें होई गै नीं सकदा।

डाक्टर: ए होई चुके दा ऐ विनोद।

विनोद : नेईं डाक्टर साहब नेईं। ए ते ला-ईलाज ब्मारी ऐ। जान

लेवा बमारी । नेईं डाक्टर साहब, आक्खो जे मिगी ऐसा किश

नीं ऐ। प्लीज़ डाक्टर साह्ब, में मरना नीं चाहंदा। में जी^{ना}

चांह्ना डाक्टर साहब, में जीना चांह्ना। अजें में दिक्खेआ गै

136/ नमीं बमारी

CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

के ऐ। नेईं डाक्टर साहब। प्लीज़ डाक्टर साहब। मिगी बचाई लैओ डाक्टर साहब। मिगी बचाई लैओ डाक्टर साहब।

डाक्टर:

मैडिकल साईंस अजें इस बारै लाचार ऐ। में किश नीं करी सकदा विनोद। में गै के, कोई बी किश नीं करी सकदा। इसदा अजें कोई लाज नीं आया। साढे चा कोई बी अजें इस काबल नीं होआ जे एड्स दे मरीज गी बचाई सकै। अस सिर्फ अजें इसदे कोला बचने दे रस्ते गै दस्सी सकने आं ते दस्सा करने आं।

विनोद :

नेईं चाईदे मिगी तुंदे ओ बचाओ साधन। मैं के करङ उनें गी सनियें। मेरे ओ किस कम्मा दे। मैं ते हन इस शकंजे च आई गै गेदा आं। मेरे आस्तै उनें रस्तें पर उनें बचाओ साधनें पर अमल करना लाजमी नेईं।

डाक्टर:

लाजमी ऐ विनोद। तुगी उन्हें रस्तें पर चलना सगों मता लाजमी ऐं। कीजे तुंगी पता लग्गी गेआ ऐ जे तुगी ए खतरनाक बमारी ऐ, जेहड़ी तेरे कारण होर बी कुसा गी लग्गी सकदी ऐ ते फी उसदे कोला कुसा होर गी। इस करियै तूं बचाओ साधने गी अपनाइयै मतियां जाना, मतियां जिन्दगियां बचाई सकना ऐं।

विनोद:

शाएद तुस ठीक आक्खा दे ओ।

डाक्टर:

शाएद नेईं, में यकीनन ठीक आक्खा करना विनोद। ए बमारी सिर्फ ते सिर्फ साढ़ी न-समझी ते ला-परवाही दी वजह कन्नै होंदी ऐ। थोड़ी जेई समझदारी कोला कम्म लेइयै इस बमारी दा शकार होने कोला बचेआ जाई सकदा ऐ।

विनोद:

तुस ठीक आक्खा करदे ओ डाक्टर साह्ब।

(ढंढोरची ते उसदा साथी आइयै, पैंहलें आले अन्दाज च)

ढंढोरची: ठीक नेईं भलेयां ठीक आक्खा करदे न।

इक : (गांदे होई) ठीक-ठीक, भाई ठीक-ठीक।

दोऐ: (गांदे होई) ए गल्ल बड़ी ऐ ठीक-ठीक, जिसी सुनी लैओ

सारे।

ए जीवन ऐं अनमोल बड़ा, नेईं इसी गुआओ चन्दरी (एड्स) इस बमारी गी नेईं गलै नैं लाओ।

सारे : एड्स कोला डरी दी ऐ अज्ज दुनियां सारी।

बड़ी कब्बती लोको ऐ ए नमीं बमारी।

सुखा दा साह्

पात्तर

इक

दो

जनानी

ते

कोरस

(सारे पात्तर लोकें दे बिच आई जन्दे नैं ते सिद्धे लोकें कन्नै मखातब होईयै गाना शुरू करदे नैं।

गीत

रूक्ख बूट्टे मुक्के सारे मक्की गेईयां बृट्टियां॥ हर पास्सै चैंको-रौह्ला छडियां फरूट्टियां॥ गंदगी दा नेइयों कोई साह्ब ओ मित्तरा होई गेआ महौल खराब ओ मित्तरा॥ भज्जी दियें नालियें च मच्छरै दी फौज ऐ! हर थ्हारै सज्जनो बमारियें दी मौज ऐ॥ घर-घर मन्नोआं नैं लाई दियां झुट्टियां हड्ड-गोड्डे देई गे जवाब ओ मित्तरा॥ होई गेआ महौल खराब ओ मित्तरा॥ (गीत दे खीरले बोल गांदे-गांदे बाकी पात्तर लोकें च बेई जंदे न सिर्फ दो पात्तर मंच आले थ्हार रेई जन्दे 可)

	N-EU CHACH
1. 850 150	कास्तू दे तितरो।
2.	ए कास्तू दे तितर कुत्थूंआं आए उठी।
1.000	्रटेक जोड़ी ऐ। 💖 का क्षेत्रिक क्षेत्र महिल्ली
2.	बे-बनकदी टेक जोड़ने दा कोई फाईदा ऐ। अज्जकल ऐ
IF For arte	कुतै तितर तुप्पे दे लब्भा दे।
1.	तुप्पने दी के लोड़ ऐ। ओ हा बेल्ली जराने सुद्दे न रक्खे
	मैह्कमें आलें।
2.	पक्खरू मैह्कमें दे पिन्जरें च नेईं जंगलें च सोबदे न।
1.	सोबदे होडन। पर जो दर्द भरोचे गीत पिन्जरे दे पक्खरूआ प
	लखोई सकदा ऐ ओ खुल्ली ब्हाऊ 'च उड्डने आले पक्खरूअ
	पर नीं लखोई सकदा। तूं नीं सुने दा ओ गीत, पिन्जरे के पक्ष
	रे, तेरा दर्द न जाने कोई।
2.	दर्द ते तेरा बी कोई नीं जानदा।
1.19 1656 35 7	मेरा के दर्द ऐ।
2.	मुंह बड़ा जरद ऐ।

दोस्तो बजुरगो।

मज्जनो ने मिन्हो।

तेरा केह्ड़ा लाल ऐ।

सच्च, बुरा हाल ऐ।

1.

1.

2.

1.	हाल ते बुरा सैहजै होना ऐं। पर मूरखा, दनां ए ते सोच जे
	अपनियां रोनियां रोइयै, इनें लोकें दे सामनैं खड़ोइयै, जेकर
	गल टल्ला पाइये बी फरयाद करचे तामी साढ़ी हालत नी
	सुद्दरी सकदी। ए लोक साढ़ी हालत नीं सुधारी सकदे।
2.	की नीं सुधारी सकदे।
1.	की जे इंदी हालत बी साढ़े गै आंगर ऐ। इबी भुसे पीले ते
	बमार न, बड़े अवाजार न। रोज बड़लै उट्ठियै रूट्टी घट्ट ते
	ु दुआइयां मतियां खन्दे न। तां कुतै जाइयै फिरने दुरने आले
	बनदे न। नेईं यकीन तां अजें बी इन्दे बोजे फरोली लै। बुक्क-
	बुक्क दुआइयां होनियां न पेदियां।

- 2. किश होश कर ते सोचियै बोल। तुगी पता ऐ ए लोक कुन न।
- 1. हां। मिगी पाता ऐ, इन्दे के-के गुण न।
- 2. ए बड़े बड्डे हैलकार, औदेदार ते मुट्टे बपारी न।
- 1. के गलाया इक लागर बमारी न।
- 2. साढ़े पालनहार न।
- 1. बचैरे अप्पू लाचार न।
- 2. चुप्प कर।
- 1. चुप्प कर।

[फी दोएे जने बारी-बारी चुप्प कर चुप्प कर करदे रौंहदे न। फी लोकें कन्नै मखातब होइयै बी इयै किश आखदे रौंहदे न। लोकें च बैठी दी इक जनानी पलें-पलें खंगी जा करदी ऐ। ते ओ दोऐ जने चुप्प कर चुप्पकर आखदे जा करदे न। पर जनानी खंगी जा करदी ऐ।]

- 2. आक्खेआ न चुप्पकर।
- 1. चुप्पकर मड़िये भेत नीं खोल।

142/ सुखा दा साह CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri ऐमें नेईं तूं धरत फरोल।
 (इक रोहा कन्नै जनानी दे कोल जन्दा ऐ।)

कैसी ढीठ जनानी ऐं। खंगी गै जा करदी ऐ। चुप्प कर नेईं त
 गिच्ची घोट्टियै चुप्प कराई देङ।

जनानी : तूं के मेरी गिच्ची घोट्टिनी ऐं मड़ा। मेरी गिच्ची ते उप्परा आला घोट्टा र-दा ऐ। ऐसी चन्द्री खंग लाई ऐ परमेशरें जे जाने दा ना गै नीं लैन्दी। साह् लैने च बी दुख होंदा ऐ।

2. साह् लैने च दुख होंदा ऐ तां आक्सीजन सिलैन्डर नुआई लै। जनानी : आक्सीजन सिलैन्डर।

1. साह् लैने चं दुख नीं होग।

वूट्टे बडाओ। आक्सीजन सिलैन्डर मंगाओ। बाह .. क्या बात ऐ। कैसा मारके दा नारा बनी गेआ ऐ। इक दम क्लासिक। बूट्टे बडाओ। आक्सीजन सिलैन्डर मंगाओ। में अज्ज गै ए नारा पर्यावरण आलें गी लिखी भेजना। मिगी, मुंह मंगी रकम थोग ते उंदा बुत्ता सौरी जाग।

1. ओ कियां।

 बूट्टे लाने कोला बूट्टे बडाना सौक्खा ते फाइदे दा कम्म ऐं।
 इस नारे कन्नै पर्यावरण आलें दी बूट्टे लाने दी सिर दर्दी मुक्की जानी ऐं ते लोकें गी सुखा दा साह औना शुरू होई जाना ऐं।

1. आक्सीजन सिलैन्डर। टां-ट-नां।

जनानी : (खंगदे-खंगदे) मड़ो मिगी बी लेआनी देओ। दो घड़ियां सुखा दा साह् लैंग तां सीसां दङ।

2. अस छड़ा रस्ता दस्सने आं कराया नीं दिन्दे।

जनानी: कराया में देई ओडग मड़ा। छंदे तेरे, बड़ा साह्न होङ तेरा।

1. चुप्प करियै बौ। अग्गैं थोड़ा रौह्ला ऐ पेदा।

2. हर पास्सै रौह्ला । इन्ना रौह्ला जे आदमी दे कन्न बोले होई जन्दे न।

1. ताइयें ते आक्खा नां जे चुप्प कर।

(फी दोऐ जने चुप्प कर-चुप्प कर करन लगी पाँदे न। ओ दोए उयै करदे राँह्दे न जे इन्ने चिरा गी जनानी कुड़ियें आंगर वाकमैन हत्था च फड़िये हैड फोन लाइयै अपनी मस्ती च नच्चन लगी पाँदी ऐ ते गान लगी पाँदी ऐ।)

जनानी: [नच्चदे होई]

मेरा पिआ घर आया हो राम जी......

[दोए उसी दिखदे रेई जन्दे न।]

- 1. ए कुन ऐं। कोई अपनी कलाकार ऐ.।
- 2. नेईं। कोई दमागी बमार ऐ।
- 1. नेईं-नेईं जरा। ए ते गतार ऐ।
- 2. जे गतार ऐ तां इयां आख जे हिस्सेदार ऐ ?
- हिस्सेदार। कनेईं हिस्सेदार। अस इत्थें कोई पैली बण्डन आए दे आं के । अस ते इत्थें ड्रामां करन आए दे आं।
- 2. सच्च आखदा हा। सच्च, आखदा हा ओ।
- 1. कुन।
- 2. 'ऐं हा इक जोगी।
- 1. के आखदा हा।
- 2. आखदा हा, सप्यें दे बच्चे मित्तर नीं बनदे छन्नें दुध पलाइये। काएं दे बच्चे हंस नीं बनदे मोती चूग चगाइये, ते मूरख बन्दा

	fresh min & feat and .
	समझै नेई भाऐं लक्ख बारी समझाइये।
1.	ठीक आखदा हा। पर तुगी अजैं तक्कर समझ नीं आई।
2.	तेरी अक्ल कुतै घाऽ चुगन ते नीं गेदी।
[इक	जोरा दा हसदा ऐ]
2.	इसदे च हसने आली केह्ड़ी गल्ल ऐ।
1.	हस्सां नेईं तां होर के करां। ओए घाऽ दा कुतै नां नशान
	लब्भदा ऐ इत्थें दूरें-दूरें तक।
2.	नेईं।
1	लब्भना कुत्थूं। लोकैं जगह गै नीं छोड़ी घाऽ जोड़ी।
2.	लोक गै लोक।
1.	ओ॰ पी॰ शर्मा सारथी।
2.	में कताबा दी नेईं, अवादी दी गल्ल करा नां।
1.	में अवादी दी नेईं बरवादी दी गल्ल करानां।
2.	.बरबादी ?
1.	हां। बरबादी। बरबादी मनुक्खी जीवना दी। बरबादी सुक्ख
	शान्ति दी। बरबादी धरती दे सन्तुलन दी। बरबादी रौंसलि
	बाहरें दी। बरबादी कुदरती नजारें दी।
2.	करा दा कुन ऐं ?
1.	आदमी। 📑 💮 💮 💮 अनुस्तरी अनु
2.	तेरा मृतलब ए होआ जे अपने पैर अप्पूं बङ्डा दा ऐ।
1.	eil
2.	ते फी बी खुश ऐ। नच्चा दा ऐ। गा दा ऐ। फिल्मी गीतें कन
	सुर मला दा ऐ। जियां ए। रोक इसी। इसी ठाक। जे बन्ट
	करै अपना ए डिरगा नाच गाना।

CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

[इक कुड़ी दे कोल जाइयै।]

काफी होई गेआ। हून बस करो। कुतै पिआ मुिड्यै रुस्सियै
 नीं जा उठी। बस करो हून।

[जनानी उस्सै चाल्ली मस्त रींह्दी ऐ। सुनदी गै नेईं। इक रोहा कनै जोरें बोलदा ऐ।]

1. बन्द कर अपना ए बहजात नाच गाना ते कोई होने जीने दी सोच।

जनानी : [हैड्डफोन तुआरियै] किश मिगी आक्खेआ तुसैं।

2. जी नेईं। इसी अपने आपा कन्नै गल्लां करने दी खो ऐ। ए शदाई जे है।

जनानी: शदाई ऐ तां इत्थैं के करा दा ऐ।

2. तुन्दा डान्स दिक्खन आए दा ऐ।

जनानी: (थोड़ा शर्माई जन्दी ऐ।). ओऽऽ। मैं ते बस इयां गै।

2. वैसे नचदियां शैल ओ।

जनानी: ओ, शुक्रिया।

केह्ड़ी मंडली च कम्म करिदयां ओ।

जनानी: जी।

जे कुसा मंडली च नेईं ऐ ओ तां साढ़ी मंडली च आई जाओ। अस बड़े पक्के भण्ड आं। इयां आक्खी लैओ जे मरासियें दे बी बब्ब आं। तुसें गी ऐसा चण्डगे जे तुस भलेयां नचक्क होई जागीआं ओ। हाली वुड पुज्जी जागीआं ओ।

हॉली-बुड नेई तां बॉली-बुड ते कुतै गेदा गै नेई।

146/ सुखा दा साह्

ते जे बॉली-बुड बी नेईं पुजिज्यां तां पॉली-बुड, दॉली-बुड, जाली-बुड, कुतै न कुतै ते जरूर पुजिंगयां ओ। मतलब फिल्म नेईं तां सीरियल। सीरियल नेईं तां ड्रामां। ड्रामां 2. नेईं तां धामां। कदें चाचा कदें मामा। 1. बस इयां समझो जे तुन्दी मशूह्री अटल ऐ। 2. छड़ी तुन्दी हाम्मी दी देर ऐ। 1. माड़ी-मुट्टी हिस्सा बाड़ी बी देगे। 2. जेकर होई सकग तां सूट साड़ी बी देगे। 1. बस तुस इक बारी औनें आली गल्ल करो। 2. साढ़े बिच बौने आली गल्ल करो। 1. में तुंदे बिच बेइयै के करङ। जनानी: अस कलाकार आं। 2. बडे अवाजार आं। 1. जी। जनानी: मतलब खुद्दार आं, 2. आदमी गी खुद्दार ते होना गै चाही दा। जनांनी: 1.

साढ़ी खुद्दारी दा कोई मकाबला नीं मैडम। अस कदें कुसै दे

अरी नीं होंदे। कदें कुसै दी खशामत नीं करदे।

सच्च गी सच्च ते झूठ गी झूठ आखने आं। 2.

तां ते तुस कंप्यूटर ओ। उब्बी ते सुआलें दे ठीक-ठीक जवाब जनानी:

दिंदा ऐ।

पर अस जवाब नीं दिंदे। अस सिर्फ सुआल दिन्ने आं। ते उनें सुआलें दा हल लोकें कोल होंदा ऐ।

सत्त जमां सत्त /147

 ते लोक असें गी दिक्खिय बड़े खुश होंदे न। साढ़ियें गल्लें पर हसदे गुड़कदे ताड़ियां बी मारदे न। साढ़ियां सारियां गल्लां बड़े गौर कन्नै सुनदे न।

पर उनें गल्लें पर अमल कोई नीं करदा।

जनानी : एसियां कनेइयां गल्लां आखदे ओ तुस।

2. अस आक्खने आं होश करो।

1. अस आक्खने आं अक्खी खोल्लो।

2. अस आक्खने आं गन्द नीं पाओ।

अस आक्खने आं बूट्टे लाओ।

जनानी: ए सब किश तुस की आखदे ओ। केह् तुस पर्यावरण आलें दे एजैन्ट ओ।

2. के आक्खेआ।

1. होई नीं, होइ नीं उयै गल्ल।

2. के साफ सफाई रक्खना आदमी दा धर्म नेईं।

जनानी: ओ इक दुई गल्ल ऐ।

1. के ताजी ते शुद्ध हवा दी हर कुसा गी लोड़ नेईं।

जनानी: है। पर

2. के अपना जीन अप्पूं सुधारना आदमी दा फर्ज नेईं।

जनानी : जीन सुधारने दा मतलब ए ते नेईं जे ओ बूट्टे लांदा फिरै।

 नेईं। बिलकुल नेईं। पर अपने सुआरथ आस्तै जंगल जुआड़दा बी ते नेईं चलै।

बनानी • स्वयंत्रास्य दार

जनानी: ए कम्प्यूटर दा युग ऐ। एलक्ट्रानिक दा जमाना ऐं। अस इक्कीवी सदी च जा करने आं। तुस पिछड़े परतोने दे मनसूबे बना करदे ओ।

- 1. इक्कीवी सदी च केह् होग?
- 2. आदमी कम्प्यूटर दे आक्खने पर हस्सग ते कम्प्यूटर दे आक्खने पर रोहग।
- 1. मतलब, सौना-बौना, चलना-फिरना, खाना-पीना, सब किश कम्प्यूटर दे शारे पर होग।
- 2. बिलकुल।
- 1. साफ-सफाई, नौहना-धोना, शादी-ब्याह, हिरख-प्रेम, सब किश कम्प्यूटर दे गलाने पर होग।
- 2. इसदे च के शक ऐ।
- मतलब सब किश कम्प्यूटर करोआग।
- जी हां। साह् लैने बारे बी कम्प्यूटर गै चेत्ता करोआग, जे कुसलै, कियां, ते कुत्थें साह् लैना ऐं ते कुत्थें साह् छोड़ना ऐं।
- 1. शायद।
- जनानी: ए के बे-बकूफाना गल्लां करा दे ओ। ए कियां होई सकदा ऐ। साह् लैना ते कुदरती ऐ। जीने दी नशानी ऐं। अपने आप चलदा ऐ।
- 2. रस्ता पद्दरा नेईं होऐ तां ठेडे बी खंदा ऐ।
- जनानी: हां। केई बारी सफोकेशन मसूस होंदी ऐ। पालियूशन बी ते घट्ट नेईं।
- जी हां। अस बी ते इयै आक्खा करने आं जे मौहल बड़ा
 खराब ऐ। सुखा दा साह लैना म्हाल ऐ।
- 2. इस करियै।

[गांदे होई]

सोच करो, बिन्द होश करो....

बनियै चतर-सजान! जीवन स्वस्थ बनाने दा किश करी लैचै समेयान। [सारे उसदे कन्नै रिलयै गान लगी पोंदे न ते गोल दायरे च चक्कर कट्टन लगी पोंदे न।]

साफ-शफाफ चपासम होई जा सुखा दा आवै साह! हर मुहां पर रौनक लब्बै हर कोई शुक्र मना ऽ। भुस्से-पीले इस जीवन गी थ्होई जा जीवा-दान जीवन स्वस्थ बनाने दा किश करी लैचे समयेयान निक्के-निक्के जाने गी दम-घोट्ट रोग नीं लग्गन। सारें दे मन जीवन लब्बै I DESIGN हसदे नचदे लब्बन। औंने आल्लियें नसलें गी बखशो जीवन बरदान जीवन स्वस्थ बनाने दा किश करी लैचै समेयान।

ममारखां

ार्ग जीव है से जीव के पात्तर

इक

दो

आदमी

ते

कोरस

जन्ता

माडू

1

2

3 females for the state of the

TO SERVICE THE PROPERTY OF THE PERSON INC.

[इक पात्तर लोकें दे बिच आइयै उंदे कन्नै मखातब होइयै नाटकी अन्दाज च बोलन लगदा ऐ ते बाकी पात्त कोरस दे तौर पर नुहाड़ा साथ दिंदे नै। होई सकै तां ताल देने आसौ ढोलकी बी बजाई जाई सकदी ऐ नेई तां ताड़ियें दे ताल कन्नै बी कम्म चलाया जाई सकूदा ऐ।]

इक: [पिड़ा च लुड्डी मारियै औंदा ऐ ते औंदे गै।]

ममारखां ऽऽऽ।

कोरस: ममारखां।

इक: भाई जी ममारखां।

कोरस: ममारखां, ममारखां।

इक: सारें गी ममारखां।

कोरस: [गाँदे होई]

सारें गी ममारखां।

यारें गी ममारखां॥

(लोकें दे बिचा उट्ठिय इक आदमी पुछदा ऐ।

जन्ता: ए भाई जी! ए म्हाराज!

इक: मिगी आक्खा देयो!

जन्ता : आहो म्हाराज! तुसें गी गै आक्खा न। ए सब के ऐ। ए कैदियां

ममारखां देआ दे ओ?

इक : तुसें ई नीं पता। सच्चे-मुच्चें तुसेंई नीं पता? कमाल ऐ भई।

कमाल ऐ।कुतथैं रौंह्दे होंदे ओ, झंग?

जन्ता : नेईं म्हाराज। अस झंग छंग नीं रौंह्दे। अस गुढ़ै रौह्ने आं गुढ़ा

स्लाथियां।

152/ ममास्यां_{0. Dogri} Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

इक: अच्छा-अच्छा! जित्थूं दा पशुपालन मंत्री ऐ।.....तां गै, तां गै।

जन्ता : तूं सिद्दी गल्ल कर जरा, एदा के मतलब होआ।

इक: एदा मतलब होआ जे असें किन्नी तरक्की कीत्ती ऐ। पंजाऽ बरे पैहलें अस केह हे ते पंजाएं बरें मगरा अस के आं। [लोकें दे विचा किश लोक बोलदे नैं।

1. मंत्री

2. मंत्री नेईं संत्री।

3. संत्री नेईं पैहरेदार

हां-हां, तुस ठीक आक्खा दे चौकीदार।

इक ते चौकीदार होना कोई निक्की गल्ल नेईं। सारा शेहर तुंदी नगरानी च होंदा ऐ। इस करियै.....

इक: [गांदे होई]

सारें गी ममरखां।

यारें गी ममारखां।

वादें गी ममारखां।

लारें गी ममारखां।

कोरस: ममारखां ममारखां

सारें गी ममारखां

इक: सारें गी ममारखां।

यारें गी ममारखां।

हौलें गी ममारखां।

भारें गी ममारखां।

कोरसं: ममारखां, ममारखां।

सारें गी ममारखां

इक: सारें गी ममारखां

प्यारे गी ममारखां

कारें गी ममारखां

बे-कारें गी ममारखां।

इक:

इस मुल्क नैं किन्नी तरक्की कीत्ती ऐ, इसदा शाएद तुर्से गी अन्दाजा नेई। पंजाह बरे पैहलैं ए मुल्क के हा ते के हे इत्थूं दे लोक। .. नक्का दी सेद्दा चलने आले, भलेयां भुंदू। जो गल्ल आक्खनी भलेयां सिद्दी गरौड़। जिसदा सिर्फ इक्कै मतलब निकली सकै। पर अज्ज हर गल्ला दे केई-केई मतलब निकलदे नैं। हर आदमी मौके दे मताबक गल्ला दा मतलब कड्ढदा ऐ। जियां वोट लैने होन तां मतलब होर होंदा ऐ। सैम्बली च पुज्जो तां मतलब होर ते जेकर कदें मंत्री बनी जाओ तां मतलब भलेयां होर होई जन्दा ऐ।

[लोकें विचा इक आदमी उट्ठिय बोल्ली बोलन लगी पौंदा ऐ। फी दआ फी त्रिया]

1. फारिसट गॉड 35. फारिसट गॉड 35। [इस्सै गी दरांदा रौह्ंदा ऐ।]

2. पुलिस एस॰ आई 70. पुलिस एस॰ आई॰ 70।

3. कॉस्टेबल 25. कॉस्टेबल 25।

[सारे अपने-अपने फिकरे दरांदे रौंहंदे नैं]

जन्ता: ए के ऐ भाई। ए कैदी मंडी ऐ लग्गी दी।

154/ ममारख^{C-0.} Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

इक:

ए मंडी नेईं। तरक्की दा जींदा जागदा सबूत ऐ। इसदे कोला पता लगदा ऐ जे कदरां बिदयां न। अज्जा कोला पंजाह बरे पैह्लैं जंगलाती गॉड बनने आस्तै तयार गै कोई नेहा होंदा, पर हून दिक्खो कियां कदर पेई ऐ इस नौकरी दी। पढ़े लिखे नौजवान लोक बी॰ ए॰ बी॰ एड॰ करियै बी गॉड बनने गी तरसदे नैं। किन्नी कदर ऐ उनें गी नौकरी दी। कदर दी गै कीमत ऐ। ते कीमत सिर्फ 35 ज्हार।

जन्ता : 35 ज्हार होंदा के ऐ। पंज सत्त बुट्टे बडाओ तां पूरे।

इक: इयां गै एस॰ आई॰ ते कॉस्टेबल।

जन्ता : हां म्हाराज! चोरें कन्नै जरान्ना ते साधें गित्तै थाना! ड्यूटी

पूरी!

इक : भाएं किश बी होऐ। तरक्की ते होई । बेकारी दी समस्आ ते

मुक्की ? कदरां बिदयां कीमत पेई। इस करियै।

कोरस: ममारखां, ममारखां

सारें गी ममारखां

इक: सारें गी ममारखां

लचारें गी ममारखां।

मांदें गी ममारखां।

बचारें गी ममारखां।

कोरस: ममारखां, ममारखां।

यारें गी ममारखां।

इक: यारें गी ममारखां।

गरदारें गी ममारखां।

नारें गी ममारखां। सरकारें गी ममारखां।

माड़ : ओ दुहाई ऐ परमेशरै दी, भाई माड़े दी बी सुनदा कोई। ऐ

कोई जींदा पौंदा।

दो: के गल्ल ऐ बाबा माड़। के करला नां मड़ा।

माडू: करलाना के साह्बा। पिछली बरसांतिया मेरा कोंडू ढेई आ

हा। दुई बरसांत आई गेई माबजा नीं थ्होआ। लोक गलांदे

थ्होई गेदा चराका। गलांदे जिंदे पक्के हे उनें गी थ्होआ।

दो : ते होर। मड़ा तुम्मी कमाल करना ऐं। इनें पजाएं बरें च दुनियां

कुतूं दी कुतै पुजी गेई ते तूं अजें 47 कोला पैहलैं गै जीआ न। मड़ा तुम्मी पक्का पा ते माबजा लै, खराबा लै। करजा लै ते

फी मजराई लै, चल बेई जा हून, ऐमें नीं साढ़ी बेइजाती

करोआयां जे पंजाएं बरे मगरा बी हिन्दोस्तान च तेरे जनेह

लोक ऐन।

जन्ता: पंजांए बरे च इयै जे लोकें दी गिनती बदी ऐ। घटी नेईं।

इक : अच्छा ! तां इनें गी बी ममारखां।

कोरस: ममारखां ममारखां

यारें गी ममारखां

इक: यारें गी ममारखां।

बदकारें गी ममारखां।

पारें गी ममारखां।

रुआरें गी ममारखां।

कोरस: ममारखां ममारखां।

156/ ममारखां

CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

यारें गी ममारखां।

[ताल तेज करियै सारे गै गान लगी पौंदे न।]

ममारखां, ममारखां।

[पलैं-पलैं दरांदे जंदे न। फी इक पात्तर लोकें दे बिचा भीड़ा गी चीरियै अग्गै औंदा ऐ ते गाना बन्द करोआंदा ऐ।]

आदमी: (जोरैं) बन्द करो ए नाच गाना। के होआ करदा ऐ ए सब।

दो: [नाटिकये अन्दाज कन्नै]

ममारखां

आदमी: ममारखां?

कोरस: हां ऽऽ!

दो : हां जी हां ! तुसें गी ममारखां, असें गी ममारखां।

इक: निक्के गी ममारखां, बड्डे गी ममारखां।

कोरस: (गान लगी पौंदा ऐ।)

निक्कें गी ममारखां।

बड्डे गी ममारखां।

ममारखां ममारखां।

सारें गी ममारखां।

इक: (गांदे होई)

निक्कें गी ममारखां

बड्डे गी ममारखां

अहें तेजें गी ममारखां

जड्डें गी ममारखां

कोरसः ममारखां ममारखां।

सत्त जमां सत्त /157

अड्डें गी ममारखां।

इक : अड्डें गी ममारखां।

खड्डें गी ममारखां।

झोट्टें गी ममारखां।

गड़डें गी ममारखां।

.कोरसः ममारखां ममारखां।

गड्डें गी ममारखां।

[आदमी गी किश समझा नीं आवा दी जे ए के होआ दा ऐ। रेही राहियै ओ जोरें करलांदा ऐ।]

आदमी : चुप्प करो। में आक्खा नां चुप्प करो।

ए सब कैदियां ममारखां देआ करदे ओ ?

दो: [नाटिकये अन्दाज च]

मूरख म्हेशां मूरख रौंह्दे भाएं पंजाह् बरे की नीं बीत्ती जान।

आदमी: केह् ? के आक्खेआ ?

कोरस: [गांदे होई]

मूरख म्हेशां मूरख रौंह्दे

[इस्सै सतरा गी पलैं-पलैं दराह्दें न ते फी सम पर आइयै थाप देइयै चुप्प होई जंदे न। दो बोलदा ऐ।]

दो : गल्ल पंजाएं बरें दी ऐ। सफर अद्धी सदी दा। क्हानी ऐं

अज़ादी दी।

आदमी: अजा़दी? कनेई अजादी?

इक: ओ अज़ादी जेहड़ी पंजाह बरे पैहलैं इस मुल्का गी थ्होई ही। जिसदा अज्ज अस जशन मनाऽ करने आं। नच्चा ने आं गा ने

158/ ममारखां

CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

आं, सारें गी सना ने आं।

कोरस: [गांदे होई]

आओ सारे मिलियै

नच्चचै ढोल बजाचे।

इक दुए गी पच्छ कराचै,

ते फी गला नें लाचै।

[कोरस आले गांदे होई इक दो बबलियां बी मारदें न।]

दो : ओ अजादी जिसदे आस्तै मुल्क दे शहीदें करबानियां दित्तियां

हियां।

इक: ओ अजादी जिसदी बली बेदी पर सरदार भगत सिंह, राजगुरू

ते सुखदेव चढ़े।

दो : ओ अजादी जिसदे आस्तै नेता जी सुभाष चन्द्र बोस लड़े।

इक: ओ अजादी जेह्ड़ी राम प्रसाद विसमिल नैं चाही ही।

दो : ओ अजादी जिसदे आस्तै चन्द्र शेखर अजाद दी लड़ाई ही।

इक: उयै अजादी थ्होए दे अज्ज पंजाह् बरे बीती गे नैं।

आदमी : अच्छा।...... पर ओ अजादी थ्होई कुसी ही ?

दो: सारं गी।

आदमी : सारें गी मतलब?

इक: सारें गी मतलब सारें गी। रूआरें गी ते पारें गी।

कोरस: (गांदे होई)

रूआरें गी ते पारें गी।

मिली अजादी सारें गी।

(गाइयै सम उप्पर छोड़दे नैं)

आदमी : होर ? होर कुसी थ्होई अजादी ?

इक : जरा भला आदमी ऐं तूं। आक्खेआ ते ऐ सारे गी।

आदमी: सारें गी मतलब, तुगी थ्होई।

इक: हां। मिगी बी थ्होई, तुगी बी थ्होई। इसी बी थ्होई,, उसी बी

थ्होई।

कोरस: हांऽऽ।

इक : ताइयें ते अज्ज अस पजांमी बरसगंड मनाऽ नें आं ते ममारखं

देआ ने आं।

कोरस: ममारखां ममारखां।

सारें गी ममारखां।

इक : पक्कें गी ममारखां।

ते कच्चें गी ममारखां।

झूठें गी ममारखां।

ते सच्चें गी ममारखां।

दो : आओ देयो सारे रली मिलियै ममारखां।

कोरस: ममारखां ममारखां।

सारें गी ममारखां।

इक: नींदे गी ममारखां।

ते उच्चें गी ममारखां।

सिद्दें गी ममारखां।

ते लुच्चें गी ममारखां।

दो: आओ सारे देयो, हस्सी-हस्सियै ममारखां।

कोरस : यमारखां ममारखां।

<mark>160/ ममारखां</mark> CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri सारें गी ममारखां।

इक: भुस्सें गी ममारखां।

ते सुहें गी ममारखां।

शेरें गी ममारखां।

ते चूहें गी ममारखां।

दो : आओ देयो सारे गलै मिलियै ममारखां।

कोरस: ममारखां ममारखां।

मुहें गी ममारखां।

आदमी: हां! ठीक! मुहें गी ममारखां!

अजादी बी ते मुहें गी गै थ्हाई दी ऐ, मिगी नेई। मैं ते अजें तक्कर गुलामी दी जिन्दगी बसर करा करना। मिगी अज्जैं तक्कर दुए दर्जे दा शैहरी समझेआ जा करदा ऐ। मेरी भाशा

गी अज्जा तक्कर कोई समझने गी तयार नेईं।

इक: पर मिगी ते तेरी भाशा समझ आवा दी ऐ।

आदमी: इस करियै जे इसलै तुगी मेरे कन्नै कम्म ऐं। जिसलै मिगी तेरे

कन्नै कम्म पौग तां तुगी मेरी भाशा समझ नीं औंनी। ... इस्सै दा नां अजादी ऐ। अजादी थ्होई सरमायादारें गी, उनें गी जाइयै, ममारखां देयो, अजादी थ्होई अफसरशाहें गी, उनें गी

जाइयै ममारखां देयो। अजादी थ्होई कचैहिरयें गी, उनें गी

जाइयै ममारखां देयो।

कोरस: (गांदे होई)

जज्ज साह्ब नीं रिश्वत लैंदे नाजर लैदां ढाई॥ ते लम्मे लैंदा पाई।

सत्त जमां सत्त /161

ते सकमी सत्ती जी। जज्ज दी पत्ती जी॥

आदमी:

ममारखां गै देनियां न तां सयासी खड़पैंचें गी देयो, जिनें गी कुतै बी किश बी करने दी खुल्ल ऐ। .. में ते अज्ज बी गलाम आं, मुल्का दा बगारी आं।
मैंमी देङ ममारखां,
जदुं मिगी अजादी थ्होग।

मेरी भाशा संविधानै दे उस बरके बिच होग।

जिस बरके पर तुंदी भाशा रानी बनियै बैठी-

इक: जीऽऽऽ!

आदमी : हां ! इन्ना चिर कोई जशन नीं होना चुक्को अपने छैनें।

कोरस: (गांदे होई)

इन्ना चिर कोई जशन नीं होना

चुक्को अपने शैनें।

चुक्को बाजे ढोलिकयां ते

सली लैओ गट्टे-गैह्नें। दो: ठीक ऐ भई। इयां ते इय

ठीक ऐ भई। इयां ते इयां सेई। असें गी के फरक पौंदा ई। सरकारी फंक्शन ऐं। साढ़ा के जन्दा ऐ। नेईं करगे तांमी हाजरी पेई गै जानी।

इक: पैंचा गी सरपैचां गी जां थानेदारै गी फड़ी लैगे तां का^{गजी} कारवाई प्री। आदमी : हून। तक्करां होआ बी ते इयै किश ऐ। इस्सै दियां ममारखां

देआ देयो न।

कोरस: ममारखां, ममारखां।

सारें गी ममारखां।

इक: लारें गी ममारखां।

नारें गी ममारखां।

दो : डांगें गी ममारखां।

ते बांगें गी ममारखां।

इक: जोरें गी ममारखां।

चोरें गी ममारखां।

दो: झुठें गी ममारखां।

ते जुठें गी ममारखां।

कोरस: ममारखां, ममारखां।

सारें गी ममारखां।

[सारें जनें गांदे-गांदे चक्कर लान लगी पौंदे न। आदमी बी शामल होई जन्दा ऐ। ते फी इक थ्हार खड़ोइयै दर्शकें दा धन्नवाद करियै लोकें च जाई रलदे न।]

संकल्प

ं कारण होता हो है है है कि हुए है है है है है है है है

पात्तर

1.

2.

3.

4.

5.

(पंज्ज पात्तर बेहाली दी मुद्रा च अग्गें औंदे न। सारे अति-नाटकीय मुद्रा आले भाव दिंदे न। दो अग्गें, दो पिच्छैं, इक उंदै बशकार।) कार कोई ऽऽऽ रजगार कोई निं। साढ़ा झलदा ऽऽऽ भार कोई निं!!

4. भार कोई निं!!

1.

2.

3.

1. बे-कारें तै ऽऽऽ

2. थ्हार कोई निं!

3. रार कोई निं ऽऽऽ

4. पार कोई निं!!

(लोकें दै मझाटै आइयै, बारी सिर अपनियां-अपनियां ध्हारां बदलदे नैं।)

1. घर जन्ने तां बापू खिंजदा,

2. मां नेईं लैंदी छौरे!

3. ताया-ताई, चाचा-चाची,

4. रौंहदे खौहरे-खौहरे!!

1. मैं बड्डा पर हरदो-लानत,

2. मान पेई आ चुल्ली!

3. मैं निक्का कोई बात नि पुछदा,

4. हिरख-प्यार गे भुल्ली!!

1. बे-कारी ते बैरन होई गेई,

2. थड़ियै बेई गेई बेड़ै!!

सत्त जमां सत्त /165

3. ते साढ़ी ए विपता दिक्खी

4. औंदा नेईं कोई नेड़ै!!

. 1. केईं विज्ञापन पढ़ियै दिक्खे,

2. केईं दिक्खे अखबार!

3. अरजी दे पर अरजी दित्ती,

4. लब्भा नेई रजगार!!

1. रोज-बेरोजी नौकरियें दे,

2. सुनने लगदे ठाले,

. 5.

3. पर साढ़ी फरयाद निं सुनदा,

4. न कोई सुनदा आले!!

(सारे फरयादी मुद्रा च थोड़ा चिर खड़ोने दे बाद जक दम बेई जंदे न ते नं पंज जेहड़ा उसलै दा चुप्प अपने थ्हार खड़ोते दा हा हरकत च औंदा ऐ।)

रोजगार समाचार! अज्जा दे रोजगार समाचार च अस अपने बे-कार भ्राएं आस्तै जेहिड्यां नौकरियां लेइये आए आं उंदा ब्योरा इस चाल्ली ऐ। रियासती सरकार नैं मैहकमां शराब च किश असामियां किह्द्यां न ओ सारियां अनुसूचत जातियें ते जन जातियें आस्तै सुरक्षत नैं पर किश असामियां खाली रेई जाने दी सूरत च, जियां के मेद कीत्ती जंदी ऐ जे खाली रौंहगन, उस सूरत च ओ असामियां पुर करने दा मौका सिर्फ उनें गी दित्ता जाग जेहड़े देसी शराब कशीद करने दा कम्म करने च म्हारत हासल रखदे होडन जां सीलां त्रोड़े बगैर बोतलां खोलनां जानदे होडन। इश्तेआरी मुजरमें गी ते सयासत

कन्नै सरबंध रखने आले खड़पैचें गी पैह्ल दित्ती जाग। दरखातां देने दी तरीख बोजा ते मूंह दिक्खियै दस्सी जाग।
मैहकमां माल आले इतला दिंदे न जे उंदे मैहकमें च किश पटवारी ते नायब तहसीलदारें दियां असामियां खाली न। उमीदवार उर्दू दी मुंडली तलीम दे अलावा गरदौरियां ते इन्तकाल पन्नना बी जानदे होन ते उनें गी इक दुए गी लड़ाने च बी म्हारत हासल होनी लोड़दी। झूठे गुआएं गी पैहल दित्ती जाग। नौकरियें दे इच्छुक बाकफी दे जरूरी सर्टीफिकेट ते नकद नारायण दा स्हारा लेइयै बगदी गंगा च गोता लाई सकदे न।

1. निकली-निकली.

2. आई। आई जे।

3. नां-नां, नां-नां।

हां-हां, हूं-हूं।

1. कुसगी थ्होनी ? हक्क ते मेरा।

2. नां-नां, नां-नां, हक ते मेरा। मिगी गै थ्होनी।

 हक्क तुसाड़ा? तुसें गी थ्होनी? हा–हा–हा, रोंदे बेइयै, शकलां दिक्खो। अस माड़े आं साढ़ा हक्क नेईं।

4. हक्क ते भाईया मेरा बी ऐ। मिगी थ्होग तां जाग के तेरा।

1. हक्क तेरा गै मेरा नेईं के।

2. नां तेरा गै मेरा नेईं के।

नां तेरा गै मेरा नेई के।

4. तुंदा बी ऐ, मेरा बी ऐ। सारें दा गै।

सारे हां-हां ठीक ऐ सारे दा गै।

neise intel	हां-हां ठीक ऐ सारे दा गै। चल-चल झूठा झूठ मारदा, मन
113	करदा सिर पाड़ां तेरा।
2.	जा-जा, धौंसा साड़ निं बड़ियां। मिगी नौकरी थ्होन लगी जे
er ions in	पीड़ किसी तूई पौन लगी ऐ।
1. in Plante 1	तूं ते में किट्ठे रेह् पढ़दे, इक्कै बैंचा पर रेह् बौंह्दे, तेरे नम्बर
WE WAR	घट रेह् औंदे हर मजबून च मेरे कोला। घर तेरे बी दाने हैन्नी,
	घर मेरै बी दाने हैन्नी, फी तूं पिछड़ा वर्ग ऐं कियां ते मैं कियां
DATE OF LAND	नेईं पिछड़े दा तुगी नौकरी थ्होग ते मेरी बेकारी गी अग्ग नि
FERT	लगग।
3.	अग्ग ते तां लगग नां भाइयां, जे इसगी बी थ्हींग नौकरी,
2.	के मतलब? मतलब के तेरा?
4.	सिद्दा साद्दा, very simple.
1.	के-के, कियां?
3.	बस इयां गै।
4.	इसी निं थ्होनी, तुगी निं थ्होनी, मिगी निं थ्होनी, उसी नि
	थ्होनी।
2.	ते फी कुसगी-कुसगी थ्होनी!
3.	उच्चें औह्दें बैठे दे जो, जो कारें दे उप्पर फिरदे।
4.	पिछड़ा वर्ग ते बस उयै नैं, तूं नेईं भईया, ते तुम्मी नेईं।
3.	नौकरियां सब उंदे तै नैं, कारोबार बी सब उंदा ऐ।
4.	आरक्षण बी उंदे गित्तै ते संगरक्षण बी उंदा ऐ।
3.	जित्थें नोट ते कुर्सी होऐ, उत्थें घाटा किस गल्ला दा।
4.	कम्म थ्होऐ रजगार थ्होई जा, बस इयै फरयाद करो तुस।
· 168/ संकट्ट	C-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

सारे कम्म देयो, रजगार देयो, जीने गित्तै थ्हार देयो।
(आक्खदे-आक्खदे 5 गी घेरी लैंदे न। ओ थोड़ा चिर उस्सै रौहले च
खड़ोता रौंहदा ऐ फी इक गी बामां दा फड़ियै घेरे चा बाहर आई जंदा
ऐ। बाकी सारे उयां गै घेरे च नैं ते फ्रीज़ होई जंदे न।

(इक ते पंज गल्लां करदे करदे उंदे आलै दुआलै चक्कर लांदे न।)

5. फिकर करने आली गल्ल गै कोई निं। तूं समझ जे तेरा कम्म होई गेआ। अस जीब्भा दे पक्के आदमी आं कोई कच्चे बपारी नेईं। जेकर ते तुगी साढ़े पर भरोसा ऐ तां निश्चैंत होइयै जा घरै गी ते भाई जेकर नेईं तां कुसै दिन घर आइयै अपने पैसे लेई जायां।

> कोई बे यकीनी थोड़ी ऐ म्हाराज। ते फी असें ते कम्म होए दा लोड़दा, पैसें दी कोई कमी निं। परमात्मां नै अगों गै लैहर बैहर कीत्ती दी ऐ। तुंदी दया कन्नै सत्त पीड़ियां बड़े नन्दा कन्नै खाई सकदियां न। असें ते जागता दी अड़ी पूरी करनी ऐं। उदी बड़ी खाश ऐ जे ओ पुलसा दी वर्दी लाइयै फिरै। तां जे उसी लोक हट्टी आला निं आक्खन। ते फी घरा च इक अद्द आदमी जेकर पुलसा च होऐ तां कोई अक्ख चुक्कियै दिक्खने दी जुरैत निं करदा।

बस तूं इयां समझ जे तेरा जागत पुलसा च भरथी होई गेआ। जा ऐश कर ... पर ..

के गल्ल म्हाराजं।

1.

5.

5.

जागत दिक्खने गी कनेआ ऐं। वर्दी लाए दे दूरा गै सफारशी ते

निं लब्भग। चोर चार भाएं नेईं बी फड़ी सकै दिक्खने गी ते शैल लब्भग नेईं।

1. तुस चैंता निं करो। जिंद भाएं सोहल ऐ पर साहबी कताबी बड़ा पक्का जे। पूरी पूरी दिन हट्टी बैठा रौंह्दा ऐ, कदें इक धेले दा भलेखां निं खाद्धा।

5. अच्छा-अच्छा ठीक ऐ, जनेहा कनेहा बी होग सब चलग। [आक्खदे-आक्खदे बाकी आलें च आई रलदे न, सारें च हरकत औंदी ऐ ते ओ इक दुए कन्नै पलचोई पोंदे न। पंज नम्बर दो गी फड़ियै घेरे चा बाहर निकलदा ऐ ते बाकी आले फी फ्रीज होई जंदे न।]

- 5. में तुगी गलाया न जे में पूरी कोशश करङ।
- 2. कोशश निं म्हाराज कम्म.....
- 5. कोशश दा मतलब होंदा ऐ कम्मां दे पेश पेई जाना, ते फी असैं तेरे डैडी पिछै कोशश करनी ऐं। ओ इन्ने कम्म औंदे न साढ़ै। तूं फिकर निं कर, पाऐं सी. एम कोला की निं लखोआने पौग में लखोआङ।
- 2. तुंदी बड़ी बड़ी म्हेरंबानी।
- 5. म्हेरबानी आली केहड़ी गल्ल ऐ भाई, ए ते हत्था गी हत्थ ऐ। कन्नै हां चेता आया, ओ तूं जेहड़ी साढ़े घर खड़ाली जेई छोड़ी आए दा ऐं के आखदे न उसी, वी॰ सी॰ पी॰ उन्नै ते साढ़ै पुआड़ा पाइयै रक्खी दित्ते दा ऐ।
- 2. के गल्ल उस पीस च किश गड़बड़ ऐ के ?
- 5. नेईं यार, पीस ते ठीक ठाक ऐ पर ञाने आखदे न जे वी॰ सींº

	पी॰ बलाइती ऐ तां रंगदार टी॰ वी॰ बी बलाएती मै होना
	चाइदा।
2.	लैओ, ए केहड़ी कोई बड़ी बड्डी गल्ल ऐ। तुस हुक्म करो
	बलाइती टैलीविजने दियां रीगां लाई देआं।
5	लैने गी ते में आपूं बी लेई औना पर लोक के आखड़न, तूं मेरा
	ए कम्म करी ओड़ेयां प्लीज, जिन्नै पैसे लगगन में देई देङ।
	हून के करना, ञाने दी अड़ी ते पूरी करनी ना भाई।
2.	अज्ज गै टैलीविजन तुंदे घर पुज्जी जाग।
5.	पैसे चेत्ते कन्नै दस्सी ओड़ेयां।
2.	तुंदे पैसें च ते मेरे पैसें च किश फरक ऐ के।
5.	नेईं-नेईं (दोऐ हसदे-हसदे बाकी आलें कन्नै जाई रलदे न।
	बाकी आले बी हरकत च। फी नम्बर पंज घेरे चा निकलदा ऐ
Steff Seft	ते त्रै उसदे पिछै-पिछै।)
S. J. I fi for p	के ऐ ओए, मेरे मगर-मंगर पैरा किसी दवाए दा ऐ। घरा
	नौकरी लैन आए दे। ओए इयां थ्होंदी नौकरी, आई जंदे
	सखने ब्रोजै। चल-चल मेरा सिर निंखा।
3.	म्हाराज में बडा गरीब आदमी आं। मेरे पर रैहम करो, मैं उम्र
में केडीह जीव	भर तुसें गी सीसां देङ।
The Bar for	तेरियें सीसें कन्नै नां ते मेरी रुट्टी चलनी एं ते नां गै उपरले दा
	गै ढिड्ड भरोना ऐं। जा-जा एमें वक्त जाया निं कर।
TO THE STATE	जओं जानदेओ मेरे पर रैहम करो, मिगी जो आखगे में करग।
	के आक्खना तुगी, ऐं ? तूं करी गै के सकना ऐं। तूं कक्ख निं
majie mess	करी सकदा तेरे च इक नेईं मते अवगुण नैं। इक ते तेरे पल्लै
	ਸ਼ਰ ਕੁਸ਼ਾਂ ਸਰ /171

कोई पैसा धेला नेईं ते उप्परा दा तूं ऐं मर्द माहनू, जेकर कोई जनाना आलम होंदा तां खरै कोई खुश होई गै जंदा, पर तेरा कोई के करग।

3. म्हाराज मिगी......

[बिना अवाज दै बोलदे-बोलदे बाकी आलें कन्नै जाई रलदे न। बाकी आलें च हरकत औंदी ऐ। फी चार ते पंज बाहर निकलदे न बाकी आले फ्रीज़।]

 म्हाराज कमाल गल्लां करदे ओ, तुंदा कम्म निं करना ते होर कुदा करना। तुस निश्चैंत रवो जी में घर आईयै आर्डर फड़ाई
 औङ तुसें गी। कन्नै इस्सै बहानै भावी दे हत्थैं इक कप्प चाह बी पी औंङ।

4. Most welcome घर गै तुंदा ऐ। (दोऐ हसदे-हसदे बाकी आलें कन्नै जाई रलदे न, सारे नौकरी,नौकरी, रुट्टी-रूट्टी दियां अवाजां कड्ढदे न। इक रौली जन पेदी ऐ। पंज फर्ती कन्नै बाहर निकलिये करलांदा ऐ)

5. के चांहदे ओ तुस सारे

सारे नौकरी

पंज: ए लैओ। [िकश हवा च छंड जन करांदा ए सारे टुटियै ^{पेई} जंदे न ते फी गलचोए दे मसूस जन करदे न। फी पैहलें आं^{गर} गै रौह्ला पेई जन्दां।]

5. केह् गल्ल ऐ। ए रौह्ली किसी पाई दी ऐ। के चाहंदे ओ तुस। सारे: नौकरी। कम्म-काज। नौकरी। रजगार।

5. नौकरी नेई अपना हक्क आक्खो, रजगार नेईं अपना अधि^{कार}

172/ संकल्प CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri आक्खो । ते अधिकार इयां निं थ्होंदे जियां तुस मंगा करदे ओ। नुक्करा लिग्गयै, खुंजा दिड़यै। अधिकार थ्होंदे न लिड़यै। हक्क कोई इयां निं दिंदा । हक्क सदा खोने पोंदे न। आओ मेरे कन्नै।

1. बेकार यूनियन

सारे: जिन्दाबाद।

5.

[पंज अग्गें-अग्गें बाकी उसदै पिच्छें-पिच्छें नारे लांदे चला करदे न। पैहले चक्कर च पंज अग्गें गै रौहंदा ऐ फी खड़ोइयै।]

असें इस संघर्ष गी तेज करना होग। अग्गां लाई देयो, कारां मन्नी देयो। में तुंदे कन्नै आं, घाबरने आली गल्ल गै कोई निं मेरी बी अज्ज कल बड़ी लग्गा दी ऐ इंदे कन्नै। सौहरे कोई कम्म किरये राजी गै नेईं। मेरा कम्म बी निं करदे अजकल। मारो, खूब मारो इनें गी, टल्ले पाड़ी देयो इन्दे। परोआ निं, दिक्खेआ जाग जों होग। में तुंदे कन्नै आं। जे लाठी चलग तां पैहलेंं मेरे बजग फी तुंदे, जे गोली चलग तां पैहलेंं में खांग फी तुसें गी बजग। हक सदा लिड़ये थ्होंदे न। शाबश मेरे शेरो, अग्गेंं बदो ते टुटिये पेई जाओ इस क्रूर व्यवस्था पर, शाबश, शाबश, अग्गें बदो। नारा-ए-गिली-गिली।

सारे : पै जाओ, पै जाओ

[सारे नारे मारदे, पत्थर मारदे अग्गें बदी जंदे न ते पंज उत्थें गै खड़ोता दा दिखदा रौंह्दा ऐ। फी इयां कन्ने पर हत्थ धरदा ऐ जियां गोली चली होऐ ते फी जिस पास्सै बाकी गे हे उस पास्सै दिक्खिय डोल गै खिसकी जंदा ऐ। भीड़ फी उयां गै बद-दसतूर ऐ। पंज औंदा ऐ।] पंज : के गल्ल ऐ। किसी मजमां लाए दा इत्थें। जाओ अपने अपने घरें गी। जाओ नस्सी जाओ इत्थ्रं। के चाहंदे ओ तुस लोक।

सारे : अस सारे जीने दा हक्क चाहने आं।

पंज: इब्बी कोई हक्क मंगने दा बेल्ला ऐ। शर्म निं औंदी तुसें गी इयै नेइयां गल्लां करदे । तुस पढ़े लिखे दे नौ-जवान ओ कोई अनपढ़ होंदा तांमी गल्ल ही। दिक्खा निं करदे इस बेल्लै कश्मीर च के हालात बने दे नै। इस बेल्ले जेकर असैं बी खडमली पाई तां कश्मीर पाकिस्तान कन्नै चली जाग।

1. असैं ठेका निं लेदा कश्मीर दा।

2. 1947 कोला हूनां तक अस सिर्फ इस्सै आस्ते चुप रेह ते जुल्म जबर झलदे रेह।

 पर हून हद्द होई चुकी दी ऐ। हून अस चुप्प नेई बोंगे-नेई बोंगे-नेई बोंगे।

4. अस बोलगे, खुल्लियै बोलगे।

पंज: कैसे मूरख ओ तुस। तुंदा संकट देश दे संकट कोला बड्ढा ऐ।

1. हां बड्ढा ऐ।

2. की जे भुखे रेहियै मता चिर देश दी सेवा नेईं कीत्ती जाई सकदी।

पंज: तुसें गी कियां समझां जे ए बेल्ला बिलुकल ठीक नेईं किश बी ऐसा वैसा करने दा।

3. इये ते बेल्ला ऐ सब किश करने दा।

4. इयै ते बेल्ला ऐ जीने दा जां मरने दा।

174/ संकि ६६-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

चप्प करो। पंज : बिलुकल नेईं, अस बोलगे। 1 हां-हां, अस बोलगे। अस बोलगे। सारे : जां ते हक्क देई देयो साढ़े जे चांहदे ओ साढ़ा प्यार 2. जां फी मारां खाने गित्तै सारे गै होई जाओ तयार। 3. जान तली पर धरियै जिसलै निकली पे आं अस मतवाले, 4. लेईयै रौंहना, लेईयै रौंहना, हक्क हकूक सारे अधिकार॥ 1 लेइयै रोंहना, लेइयै रोंहना, हक्क हकूक सारे अधिकार। सारे :

(बार-बार आक्खदे न ते फी बाहर निकली जंदे न।)

केह् होई गेआ दुनियां गी

पात्तर

- 1. रूकमनी
- 2. राधा
- 3. सुमन
- 4. गोपाल

(राधा मंच उप्पर ऑदी ऐ ते इक पास्सै मूंह करियै रूकमनी गी आला 'मारदी ऐ।)

राधा: रूकमनी भैन। ए रूकमनी भैन जी।

रूकमनी : (अन्दरा आट्टे नैं भरे दे हत्थ औंदी ऐ)

राधा : केह् बना दा भैन जी।

रूकमनी : बनना केह् कुड़े। अग्ग लग्गड़ी कम्मा कोला गै खलासी नीं

होंदी। दुई बारी आट्टे दी धौन गुजन लगी ऐ। ऐसी भूत खेड़ बस्सी गेदी ऐ साढ़े घरा च जे गल्ल गै नीं पुच्छो। बस पता गै

नीं लगदा।

राधा : भूत खेड़ ते सारे मुल्खा च गै बस्सी गेदी ऐ भैन जी। मोए

अनपढ़े किट्ठे होए दे।

रूकमनी : पढ़ी लिखी दी तूं ऐं सारे मुल्खा च, तां बड़लै उठियै घर-घर

सलूंगन निकलनी ऐं। (नकल लांदे होई) "भैन जी केह बना दा। अज्ज बड़ी शैल बाशना ऐं आवा दी तुंदी रसोई चा।"

गल्लां भैन जी, भैन जी, ते दिखना कुतै होर। असें सेई न

तेरियां सारां। तूं केह् होनी तुप्पा दी घर-घर जाइयै।

राधा : असैं केह्ड़ी औत्तर जानी दा खसम कडेआ ऐ।

रूकमनी : टिल्ल तें बत्थेरी लाई राधा रानिये पर पेश नीं चली। नेईं ते तेरे

बक्खी दा कोई कसर ते हैनी ही बकाया।

राधा : जा-जा, बड्डा खसम कड्ढी मारेया। घर रक्ख उसी। इंक

पैर चलदा ऐ ते छे ते धिक्के लगदे न उसी। कंधां फड़ी-फड़ी ते ओ घर पुजदा ऐ। उसी कड़ि्ढयै उलटी विपता छेड़नी ऐ।

ते ओ घर पुजदा ऐ। उसी कोड्ढय उलटा विपता छड़ना ए। घर रक्ख नेह् नमूने गी ते काला टिक्का बी जरूर लाई औड़ा

सत्त जमां सत्त /177

कर, मत कुसै दी नजर नीं लगी जा। खसम कड्ढी मारे दा पता नी कैदे पर पसोई-पसोई बवा दी ऐ।

रूकमनी: तेरे आले उस मुजूआ कोला ज्हार दर्जे खरा ऐ, जेहड़ा म्हीन म्हीना तेरी साह्ड़ गै नीं लैंदा ते तुगी खुल्ली फिरने गी छोड़ जंदा ऐ, बशेरी गी।

> (गोपाल पिच्छुआं आइयै उंदे बछकार पर थोड़ा उंदे थ्मां पिछैं गै जेहड़ा खड़ोते दा ऐ। बोलदा ऐ।)

गोपाल: जे कर तुस रोह नीं बुज्जो तां औं बिचा लंगी जां।

रूकमनी: रोह् बुज्जदी आ साढ़ी जुत्ती भांमे लंग ते भांमे नेईं लंग।

राधा : लंगने गी तूं केहड़ा कोई ट्रक लंगाना बै, जेहड़ा तुगी

गोपाल : नेईं-नेईं, में सोचेआ तुसें गी disturbance, मेरा मतलब ऐं जे तुंदा ध्यान इद्धर-उद्धर नेना होई जा।

रूकमनी: तूं अपने ध्याना म्तेआना दी फिकर कर। असें गी छोड़।

गोपाल: मिगी इक बड़ा जरूरी कम्म ऐं, नेई तां इत्थूं हल्लने गी मन ते हैनी सो करा दा। इये नेइयां सुआदिलयां गल्लां भला रोज कुत्थूं।

रूकमनी: सुआद माऊ अपनी कन्नै ला जाइयै ते जां न्हाड़े कन्नै, जेह्ड़ी भाऊ जी, भाऊ जी करदी तेरे पिच्छैं होंदी फिरा दी। जा चाह् पत्ती होनी मुक्की दी इदी, लेआनी दे जाइयै।

राधा : अस तेरे आंगर पड़पुन्जे नेईं सो जे दुआनी दुआनी दी चीज लेआनन चली पे बजार। म्हीने दा किट्ठा सौद्धा पान्ने आं, किट्ठा।

रूकमनी: आहो भई, औंदां जे इक्कै बारी होआ म्हीने च ते बाकी दे 29

दिन छोड़ी जंदा घर-घर सलूंगने गी जां फी बारी च बेइयै औंदे जंदे कन्नै चेइयां लैने गी।

राधा : तुम्मी ते रोज बनेरे पर होनी ऐ मोई दी। अपना नी पता।

गोपाल : अच्छा! मिगी ते पता गै नेहा।

रूकमनी : हून लग्गी गेआ नी पता।

गोपाल : अजैं बी अद्ध पचद्धा गै पता लग्गा ऐ। टाईम टेबल, मतलब

केह केह समें निश्चत ऐ, ए अजैं रेही गै गेआ।

रूकमनी: में बनेरे पर होनी आं चढ़ी दी रोज बड़लै छे बजे। ए बारी च त्रकालें चार बजे बौंदी ऐ, ते तेरी मां सारी धयाड़ी गली च होंदी आ बैठी दी। ओ अन्दर कुसलै जंदी ऐ ए उसी आपूं पुच्छी लैआं। बड्डा आया साढ़ा चुआटी। चल गेडा ओ इत्थूं

[गोपाल चुप्प करियै चली जंदा ऐ।]

सारे म्हले दे जागत खराब करी दित्ते इस छिटा नैं। ओ हून सारें गी न्हाड़े आंगर समझन लगी पेदे।

राधा : तेरे जनेई सड़ी दी कन्नै मखौल करियै बी पंजाए दा घाट्टा। जनेई शकल उयै जेई गै गल्ल बी करनी।

रूकमनी: तेरे कोला ते शैल ई ऐ राधा रानियें, तूं अपनी बृत्थी समभाल। होर थुप्पी लै थोड़ा जेआ। पोडर थुप्पियै नीं शलैपे निखरदे। शलैपे आलियां नुहांरा होर गै होंदियां न। पोडरें कन्नै नी बनदियां।

राधा : लोक ते सड़ी मरदे न कुसै गी खंदे लांदे दिक्खी। भई ऐ ऐ तां लाने आं जिंदे मोए कोल होऐ गै नी भई लाना कुत्थूं उनें तमारियें दुख गै करना। दब्बी करो दुख। सड़ो, दब्बी सड़ो।

सत्त जमां सत्त /17,9

रूकमनी: साढ़ी सड़दी जुत्ती। अस की सड़चै ओई लै। जा जन्दिये, सब्जी धरी आई ही गैसा पर हूना तक्कर सड़ियै कोला होई गेदी होनी ऐ। भैन जी तुस दो मिन्ट खड़ोयो। मैं

सब्जी तुआरी आमां। हूना तक्कर ते भांदे पतीले दा तला बी

सिंड्यै कोला होई गेदा होना। -मैं हूनै आई भैन जी।

[चली जन्दी ऐ। दुए पास्से आ सुमन औंदी ऐ।]

राधा : सनाओ सुमन भैन जी तुस कुद्धर बनी ठनी ऐं। कोई धाम शाम ते नेईं।

सुमन: कुतै कीत्ती गै तयारी। तूं सना, तूं कुसी बलगा नी, रूकमनी

गी।

राधा: आहो भैने।

सुमन: केह् कम्म पेई आं तूं रूकमनी कन्नै।

राधा : केई कम्म होंदे अप्यू चैं। दुनियां दारी ते होई।

सुमन: छोड़ परै दुनियां दारी गी, जिवल टाकी नमी फिल्म ऐं लग्गी

दी, आखदे बड़ी शैल ऐ, चल दिक्खी औचै।

राधा : नां भ्रावी ए। में नीं चली फिल्म दिक्खन, मिं अजैं मरना नेही चांहदी। फिल्म गै दिक्खनी होग तां V.C.R. मंगाई लैगे

कराए पर ते दिब्बयै दिखदे रौहगे।

सुमन: सिनमें हाल च दिखने दा मजा ते बक्खरा गै।

राधा : मजा ते पक्क बड़ा गै औंदा ऐ पर अजकल जेह्ड़े थ्हारै थ्हारै मोए बंब न रक्खी जा दे जे कर दिखन गेदे ठा होई आ तां सब

किश अग्गैं आई जाना।

सुमन: इन्नी नी डरदी रबा कर ऐमें गै। जिसलै औंनी ऐं घर बैठे दे बी

180/ केह् होई गेआ दुनियां गी

CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri

आई गै जानी ऐं।

राधा: घर बैठे दे दिला गी ते तस्सली होंदी ऐ नां, धुड़को धुड़की ते

नेनां लग्गी दी रौंह्दी।

सुमन : चल अगड़ी। ओदी मरजी बगैर नीं किश बी होंदा।

राधा : अजकल ओदी मरजी पुच्छा दा कुन ऐं। ना पुच्छा दा ते नां मन्ना दा। सब अपनी गै नीं दबाई जा दे भैने। नेईं तां ओ थोड़े

आखदा ए किश करने गी।

[पिच्छुआं गोपाल औंदा ऐ।]

गोपाल: के किश करने गी भरजाई।

राधा : गोलियां चलाने गी। बंब धरने गी। बंदे मारने गी।

गोपाल: पैंह्लै लंगेआ तां समां किश होर हा। हून आयां तां किश होर गै होई गेदा ऐ। होर घड़ी गी केह् होई जा इसदा कोई पता नीं। जे कर तुस रोह नी बुज्जो तां में पुच्छी सकना जे ए पौन सट्टे गै गोलियां की लगी पेड़यां चलन।

सुमन: असें गी बड़ा पता की न चला दियां। असें गी पुच्छियै न के चलादे ओ गोलियां। तू कम्म कर गेड्डा।

गोपाल : अच्छा। अज इक ए कम्मा दा बड़ा जोर ऐ। कोदा कोदा कोई कम्म करै।

सुमन: तूं अपना कुम्म कर सांढ़ा रौहन दे।

गोपाल : अपना ते मिगी कोई खास कम्म नीं ऐ, पर तुस आखदीआं ओ ते

(जान लगी पौंदा ऐ)

सुमन: लै चल फिरी, कुतै नीं मरदी एं।

राधा : इयां कर तूं, जेहड़ा उत्थैं ते जाना एडी दूर, दोए जनियां अद्दे-अद्दे पैहे पाइयै घर V.C.R. मंगाई लैने आं ते अपने मजे कन्नै

इक छोडी त्रै-त्रै फिल्मां दिखने आं।

सुमन: नेईं अड़िये। घर सारे म्हले दा चौना किट्ठा होई जाना ऐ ते

मासा सिर सुआद नीं औंना,ते फी मोए V.C.R. बी बिच

बिच खराब गै मड़ी जंदे नैं ते पैहे लेई जंदे पूरे।

गोपाल: (खडोइयै) तुंदी गल्ल सोलां आने ठीक ऐ भरजाई, छड़े V.C.R.

मै नीं फिल्मां बी घस्सी दियां देई जंदे ते फी हर दो मिन्टे मगरा मशूरियां बक्खरा सिर खंदियां।..... एकेहड़ी फिल्मां दी

सलाह ऐ।

सुमन: तूं केह् लग्गा।

गोपाल: खरै अस बी चली पौचै।

सुमन: मौरी अपनी गी पुच्छी आ पैहलैं। दिखेआं थाने रपोर्ट कराई

ओड़दी, साढ़ा जागत गुआची आ। पता नीं कोई चुक्कियै गै

नीं लेई गेआ होऐ।

गोपाल: अज साढ़े म्हले दियें जनानियें गी खरै केह होई गेदा ऐ।

थ्हारै-थ्हारै बे-इज्जती गै होआ दी।

राधा : अज्ज किश दिन माड़ा गै भऊ, खिसकने आली गल्ल करो।

गोपाल: अच्छा। पर नेईं चली गै जन्ना। (चली जन्दा ऐ)

सुमन: चलना ते चल कुड़े, इन्ने नखरे बी केह् होए भला। मैं साथा

गी रोहा नीं ते ए आकड़ी आकड़ी बबा दी।

राधा : ओहां कुड़े गोपाल साथ देने गी तयार।

182/ केह होई गेआ दुनियां गी CC-0. Dogri Sanstha, Jammu. Digitized by eGangotri गोपाल : [चट्ट पट आइयै] उयां बी जनानियें किल्ले नीं जाना चाइदा। अजकल समां दिक्खेआं किन्ना खराब ऐ। कन्नै मरद मानू होऐ तां गल्ल बक्खरी होंदी।

[राधा ते सुमन दोऐ हसदियां न]

ठीक ऐ-ठीक ऐ। में केह्ड़ा जा गै करना तुंदे कन्नै। में ते इयां गै सलाह दिती ही। अग्मैं तुंदी मरजी।

[चली जन्दा ऐ]

सुमन : चल कुड़े तौल कर, मुड़ियै आई जंदा ई। अग्गें गै बड़ा टाईम होई गेदा ऐ। मगरा खानी छड़ी हांड गै नेना होऐ।

राधा : भैनें तूं मरोआई सुट्टनां ऐ अज्ज।

सुमन : चल अगड़ी। पिच्छै-पिच्छै पैहें कोला होगी तरकोआ दी। मैं देई ओडंग कड़े। चल

[बामां दा फड़ियै लेई जंदी ऐ]

[रूकमनी होठें गी आपूं बिचें रगड़दे-रगड़दे बाहर औंदी ऐ।]

रूकमनी: [ऑदे-ऑदे] कुद्दर गेई ऐ ए तेरोतालन। दिक्खो कुड़े कैसी लुतरी जनानी ऐं। दो मिन्ट नीं खड़ोई सकी। खड़ोंदी बी कियां। पल्लै किश ज्हौर होऐ ते खड़ोऐ। फिटे मूंह तेरी जाह दा गा। मेरा बी कम्म भनाया ई। (आला मारदे होई) राधा भैन जी।......राधा रानी जी।

गोपाल: (आइयै) तुस धडाने आले मारी जा दियां ओ। ओ गेइयां फिल्म दिक्खन। तांह दौंने सलाह कीत्ती ते डोल गै खिसकी गेईयां ते मिगी बी कड्डी लाया। रूकमनी: दुआ कुन बै।

गोपाल: सुमन भरजाई ते राधा भरजाई।

रूकमनी: उस लटछटी गी बी केह्ड़ा कोई कम्म ऐं। जिसलै दिक्खो

सैलें चढ़ी दी। (नकल लांदे होई) "चलो भैन जी बावै लेई

चलचै, कन्नै औंदे होई बागे-बहू वी होई औगे। चलो भैन

जी रानी पार्क चक्कर लाई ओचै कन्नै गोल गप्पे खाई औगे। भैन जी आओ हा चलचै, अज्ज गरधारी दे कचालू खाने गी

मन ऐं करा दा।"

पता नीं कुत्थूं औंदे न इंदे कोल इन्ने पैहे। रोज नित नमें सूट।

रोज सिनमां।

गोपाल : मिगी पता जे केह्ड़ी फिल्म दिक्खन गेइयां न। जेकर आक्खो

तां मैमी टिकटां लैं चलियै। तुस इन्नै चिरा गी तयार होइयै

आई जाओ। कन्नै फिल्म दिक्खी लैयो ते कन्नै दौ दौ हत्थ

करी लैयो। के खयाल ऐ।

रूकमनी: बक्खी ओ होए बक्खी पाड़ा। बै उन्नै इत्थें ने के औंना।

फिल्म दिक्खन गै गेई ऐ नस्सी थोड़ी गेई ऐ म्हले चा। जिसलै

औग उसलै दुमड़ै पलेस पागे उदै। अस किसी जाचै उसदे

मगर मगर। तूं जाना तां जा भई तुगी नीं औं ठाकदी। गोपाल: मिगी केह ऐ नेई जाओ। तंदी मरजी। फी गल्ल ठण

मिगी केह् ऐ नेईं जाओ। तुंदी मरजी। फी गल्ल ठण्डी होई जाग ते मिगी नीं आक्षवेयो।

रूकमनी: असें गी मुड़ियै तत्ती करनी बी औंदी ऐ। दिन रात इयै कम्म

होंदा ऐ। तूं अपना कम्म कर।

गोपाल: अजकल कुसै गी सलाह देना बी सतानमें दा घाट्टा ऐ। तूं अपना कम्म कर। केह् करां अपना कम्म। किश होऐ तां करां।

रूकमनी: किश नेईं तां माऊं अपनी दे सिर चास गै कर जाइयै। [सुमन ते राधा दोऐ तौले तौले औंदीआं न।]

> ते जे भई माऊं दे सिर चास नीं करनी तां इंदियां लत्ता दवा जाईयै। दिक्ख हां के हफी दियां आईयां न।

गोपाल: बड़े तौले परतोई आइयां भरजाईयो

सुमन: रमान करियै बौ ओ नैशी आ।

रूकमनी: ना ते भैन राधा तूं सना हां कुड़े। तेरी के दनाई भला। वाह-वाह ए खरी। तेरे भरोसे तां भांए कोई भुक्खा त्रेहाया मरी जा। औं दो मिन्ट अन्दर के गेई तूं इस लटरी कन्नै खिसकी गेई।

सुमन: जा-जा लटरी होगी तूं। मूंह सम्भालियै गल्ल कर।

रूकमनी : जा-जा बड़ियां दिक्खियां तेरे जेइयां। लोकें दा सिर मुन्नियें

ऐशां करनियां होन तां कुन नीं करी लैंदा।

गोपाल: भरजाई तूं कोई Beauty Parlour ते नी खोल्ले दा।

रूकमनी : ए जागत बी डिरगा गै ई। बै इन्नै धङ ाने खोल्ला Beauty

Parlour न्हाड़े खसमा नै ते ऐ खोल्ले दा। ऐसा उसतरा फेरदा

ऐ जे भलेयां सफाचट्ट करी ओड़दा ऐ।

सुमन: घट्ट ते तेरे आला बी नीं करदा, पर पेश नीं चलदी।

राधा: छोड़ कुड़े, औं चली घरे गी, मिगी ते अजैं बी कम्बनी छिड़ी

दी ऐ।

रूकमनी: दिक्खो कुड़े कैसा पक्खंड़ लगी ऐ रचन। अजें ते कुड़े तुगी फिटे मूंह करियै बी नीं आक्खेआ ते तुगी पैंहलें गै कम्बनी छिड़ी पेई ऐ। जे किश आक्खी गै बोंदी तां खबरे तूं बेहोशी दा डाम कस्सी लैंदी। दिक्खो कुड़े कैसा समां लग्गा ऐ।

राधा : कैसी कुत्ती जनानी ऐं। गल्ल नीं पुच्छी बात नीं पुच्छी औंदे गै बड़ने गी पवा दी। फिटे मूंह तेरी अकली दा गा।

रूकमनी: फिटे मूंह तेरा कन्नै तेरे जमने आलें दा। जिनै तुगी नेई मत दित्ती कन्जरी गी। मेरा इत्थें घरे दा कम्म भनाया ते अप्पूं तूं फिल्म दिक्खन जाई बड़ी।

राधा : जेह्ड़ी फिल्म में दिक्खी आई आं नां, तूं दिखदी तां परतोंदी नेही वापस। तूं के असें अप्पूं नेहा परतोना जे थोड़ा पैहलैं पुज्जी जन्दियां तां। पर तुगी केह् तूं आखना हा खरा होआ गंद गेआ म्हले चा।

रूकमनी: केह् गल्ल कुड़े केह् होआ।

राधा : बंब फटेआ होर होआ।

रूकमनी: कुत्थैं कुड़े। तुस कुत्थैं हियां। तुसें गी केह्ड़ी घर टकाई लगदी ऐ।

राधा: इयै नेही दम लै दी।

रूकमनी: इन्नै ते भलेयां अती चुक्की दी ऐ नां। ए जंदी ही तां जान देना हा, तूं किसी सिर पताड़ेया न्हाड़े कन्नै। कुड़े किश हेव नैव ^{गै} होई जंदा फी।

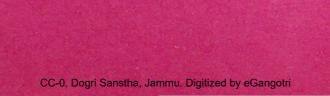
राधा: बची गे आं भैनें।

रूकमनी:

मरन तेरे बैरी कुड़े। चल अन्दर बिंद हराम करी लै, तुम्मी चल ए लशिटये। शर्म जाह गै नीं रेहदी दनां बी। तुसें गी बी कोई केह आक्खै, समें गी गै अग्ग लग्गी गेदी ऐ। ओ मेरेआ परमात्मा, कदूं सुखा दा साह लैग दुनियां। साढ़ी मां सनांदी होंदी ही जे अस गैहनें कन्नै लदोइयै सारे दूरा दूरा तक्कर किल्लयां गै फिरी ऑदियां हियां, कुसा दी जुर्रत नेही पौंदी जे कैरी अक्ख किरयै दिक्खी जा। हून कैसा समां आई गेआ ऐ मुलैं गै जिन्दू दा भरोसा नी रेआ। के होई गेआ दुनियां गी, किश समझ गै नीं औंदी।

(लम्मा साह् छोड़ियै) चल भैने, आ कुड़े।

tion to be find the first page of 6 ftg.



may it be Safdar Hashmi or 400 00 or of Dogn'r me Saidar Hashmi' Mohan Singh . There is an in. pagator of street



A DIOMILL 94, 16 cor

· VOLU OI

usk lis foilli

Your

angen

enormance

the night

Chaupal nord, it been 010

em even bes on

edire. y dovernmen

TIES

COLICA THUE

net 'Safda agator c

ill I feel o

Althoug plrit still gu

young p

tor of Do

ilt up a m

'banner

street. who have

al nces both

village Jammu

obolity of the state of the sta HORINA जेह्ड़ा जागत अपने कन्ने इक काफला लेइये ग्रां-ग्रां च मातृ MONON TREIT भाशा दी अलख जगा करदा ऐ, नुहाड़ा नां ऐं मोहन सिंह, ''काला सूरज'' नां दा नाटक लिखियै केई बरे पेह्लें डोगरी च अपना बक्खरा थाह्र बनाने आले मोहन सिंह दा साहित्यक सफ्र कविता थमां शुरू होइये नाटक दे मंडुय तोड़ी जाइये काफी बड्डा मैदान बनी गेआ ऐ।

जम्मू च नुक्कड़ नाटक दी शुरूआत मोहन सिंह नें कीत्ती ऐ! ए नाटक औ 1986 थमां करा करदे नैं । इंदे कन्ने जुआन कलाकारें दा जेह्डा काफला ऐ नुहाड़े च मते विद्यार्थी नैं । जिस ग्रां ए मंडली पुजदी ऐ, उत्थें तरकालें गे दिये बली पोंदे न ! चुल्लें दी अग्ग मकी पोंदी ऐ। दाल-फुलका तयार करियै घरा दियां जनानियां बी सल-संगेल करियै नाटक दिक्खन आई जन्दियां न ।

शंकर जित्थें त्रिशूल गड्डदे न, ओ शिवालय होई जन्दा ऐ, ए मंडली जित्थें डुग्गर मंच दा बैनर लांदी ऐ, ओ पंडाल बनी जन्दा ऐ। पद्मा सचदेव

रविवार-28 मई-3 जून 89 खण्ड-12, अंक-39

contemporary in the contemporary in the contemporary political set-contemporary political set-up, a satire on the leadership CC-0. Dogri Sanstha, Sanny Digitized by Managorinic corruption

into Sofli KNOW J Pla igh. onso turbi

5 8%

MON g

ictor

built

e

pre pc or the 0

Che Pako 0 S

1

gato I fee Altho

irit stil an oung 10

theotie moking



Manch chief Mohan S

A PEEP into the three dramas Apni Dafli Apna Raga by the well-known Dogri litterateur three dramas. The flist drama and play right young Mohan has been given its title the seconds in Nami Awaz. New conscious of the turm oil and Call and the third is Dana seconds in Call and the third is Dana and the conscious of the turm oil and the third is Dana seconds in Call and the third is Dana second

stage

ead his

to communicate the message which is

contemporary truth", he

He lortoc this

Jonny theo. costodes of governm.

The awarded drama book Apni Dafii Apna Rag has

Sawa Prinod Othe **O**expl POIM Young